



د اویو د چارو د تنظیم ملي اداره

اداره ملي تنظیم امور آب

## لومړۍ ټوک

### جلد اول

د اویو د تخنیکي کرنلارو ټولګه

مجموعه طرزالعمل های تخنیکي آب



د اوپو د چارو د تنظیم ملي اداره  
اداره ملي تنظیم امور آب

مجموعه طرز العمل های تکنیکی آب	نام:
اداره ملي تنظیم امور آب	ناشر:
ریاست پالیسی آب	تنظیم:
حمل سال ۱۴۰۰ هـ ش	سال چاپ:
۱۰۰۰ جلد	تیراث:
سرک دار الامان - مقابل سناتوریم	آدرس:
<a href="http://www.nwara.af.com">www.nwara.af.com</a>	وب سایت:
۰۲۰۲۵۲۲۴۴۷۲	تلفون:

د اوپو د تکنیکی کېنلارو تولىگە	نوم:
د اوپو د چارو د تنظیم ملي اداره	ناشر:
د اوپو د پالیسی ریاست	تنظیم:
۱۴۰۰ ل. هـ کال دوري میاشت	چاپ:
۱۰۰۰ تۈكە	شمير:
د دارالامان سرک - سناتوریم تە مخامخ	پته:
<a href="http://www.nwara.af.com">www.nwara.af.com</a>	وب سایت:
۰۲۰۲۵۲۲۴۴۷۲ - ۰۲۰۲۵۲۲۴۴۲۳	تلفون:

حق چاپ محفوظ است







## پیغام

او به د انسانی ژوند له خورا ارزښتمو طبیعی سرچینو څخه ګټل کېږي، چې د دوى د ژوند او چاپېریال په ساتنه کي ستر رول لوړوي.

اقليمي بدلون، د نفوس دېروالۍ، پاکو او صحي او بولو ته د لاسرسی اړتیا، د بناري، کرنیزو او صنعتي فعالیتونو پراختیا او مخ پر وده ټولنو کې د حفظ الصحي ټېټی لوروالۍ، له کمی او کيفي اړخه د او بولو سرچینو د محدود ګډو لامل ګرځي چې په پایله کي یې د او بولو سرچینو مدیریت ستونزمن کولای شي.

د او بولو د چارو د تنظیم ملي اداري د او بولو د ارقامو او معلوماتو دراټولولو، د او بولو تاسیساتو د سروي او دیزاین د چارو تنظیم او سمون او د او بولو پروژو ستونزو ته په وخت رسیدن، خصوصي سکټور ته د آسانتياوو رامنځته کول، د سېلاښونو او چکالي د خبرداري، عامه پوهافي او د هغه د ګواښونو او زیانونو د کمبېت په موخه د او بولو څخه د ګټې اخیستونکو ټولني، میرابانو او نورو بنستونو د ګدون پیاوړتیا، د او بوله تاسیساتو څخه د ساتني او پاملرنې د چارو تنظیم او د او بولو پروژو د پلي ګډو د اغیزو څخه د څارني او ارزونې په موخه د او سنیو اړتیاوو په پام کي نیولو سره یې د تخنیکي ګړنلارو دا تولګه جوره ګړي ده.

دا تولګه د او بولو سرچینو په غوره حکومتولی او هر اړخیز مدیریت باندي تمرکز کوي او د او بولو د چارو د تنظیم ملي اداري د مشرتابه تر لارښونو لاندې د تخنیکي نظرونو او قانوني ارزونو په پایله کي رامنځته شوي ده.

هيله منديم چې دا تولګه د تولو همکارانو د ګټې اخیستونکو ټولنکو او د اداري د پاليسیو، ستراتېزیو، موخو او برنامو د غوره پلي ګډو زمينه برابره ګړي.

په پاي کي غواړم د او بولو د چارو د تنظیم ملي اداري له تیم څخه چې د دې تولګي په تسوید او بداينه کي یې زيار ايستلى د زړه له کومي مننه وکړم او له ستر څښتن تعالي څخه ورته لا ډېري بریاوې غواړم.

د یوه پرمختللي، ودان او سرلورې افغانستان په هيله.

و من الله توفيق

دیپلوم انجنير خان محمد "تكل"  
د او بولو د چارو د تنظیم ملي اداري لوی رئيس



## مینځیانګه:

۱. د اوپو سرچینو د ملي معلوماتي  
بانک درامنځته کېدو کړنلاره
۲. د اوپو تاسیساتو د تخنيکي سروي  
کړنلاره
۳. د اوپو تاسیساتو د کوچنيو پروژو  
د تخنيکي ديزاين کړنلاره
۴. د اوپو پروژو د ستونزو حل  
کميتي د فعالیت خرنګوالي کړنلاره
۵. د اوپو په سکتور کي د خصوصي  
پانګي اچوني د جلب او جذب کړنلاره
۶. په اوپخور کي د سیلاپ  
مدیریت د بنه والي لپاره د عامه  
پوهاوي کړنلاره
۷. په اوپخور کي د سیلاپ او  
وچکالۍ پېښېدو د وړاندوبیني او  
خبرداري کړنلاره
۸. په اوپخور کي د سیلاپ او  
وچکالۍ د گواښونو او زیانونو  
کمولو کړنلاره
۹. د اوپو تاسیساتو د پلان جوروني،  
ساتني او پاملنې خخه د خارني کړنلاره
۱۰. د خارني او ارزونې کړنلاره

## فهرست مطالب:

۱. طرز العمل ایجاد بانک معلوماتي  
 ملي منابع آب
۲. طرز العمل سروی تخنيکي  
 تاسیسات آب
۳. طرز العمل ديزاين تخنيکي پروژه  
 های کوچک تاسیسات آب
۴. طرز العمل طرز فعالیت کميته  
 حل مشکلات پروژه های آب
۵. طرز العمل جلب و جذب سرمایه  
 گذاری خصوصی در سکتور آب
۶. طرز العمل آگاهی دهی عامه  
 جهت بهبود مدیریت سیلاپ در  
 حوزه آبریز
۷. طرز العمل پیشگویی و هشدار  
 دهی از وقوع سیلاپ و  
 خشکسالی در حوزه آبریز
۸. طرز العمل کاهاش خطرات و  
 خسارات سیلاپ و خشکسالی در  
 حوزه آبریز
۹. طرز العمل پلانګذاری، نظارت  
 از حفظ و مراقبت تاسیسات آب
۱۰. طرز العمل نظارت و ارزیابی





## لیکلر

### د اوپو سرچینو د ملي معلوماتي بانک د رامنځته کېدو کړنلاره

پانیه

سرليک

ماده

### لومرى څېركى عمومي حکمونه

۱	مبني.....	لومرى ماده
۱	موخي.....	دوه پمه ماده
۲	اصطلاحګانی.....	درېبیمه ماده
۴	د پلي کېدو ساھه.....	څلورمه ماده
۵	اصول.....	پنځمه ماده

### دوه یم څېركى دندي، واکونه او مسوولیتونه

۵	د اوپو د چارو د تنظيم ملي اداري دندۍ او واکونه.....	شېرومہ ماده
۶	د اوپو سرچینو د عمومي ریاست دندۍ او مسوولیتونه.....	اوومه ماده
۸	د سطحي اوپو سرچینو د ریاست دندۍ او مسوولیتونه.....	اتمه ماده
۱۰	د خمکي لاندۍ اوپو سرچینو د ریاست دندۍ او مسوولیتونه.....	نهمه ماده
۱۲	د سينديزو حوزو د عمومي ریاستونو دندۍ او مسوولیتونه.....	لسمه ماده
۱۵	د فرعی سينديزو حوزو د ریاستونو دندۍ او مسوولیتونه.....	يوولسمه ماده

### درېبیم څېركى

### د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو راتولول، لېرد، تجزیه، شننه، زيرمه، خونديتوب او شریکول

۱۸	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو راتولول.....	دوولسمه ماده
۲۱	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو لېردول.....	ديارلسمه ماده
۲۳	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو تجزیه او شننه.....	څوارلسمه ماده
۲۴	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو زيرمه کول.....	پنځلسمه ماده
۲۵	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو خونديتوب.....	شپارسمه ماده
۲۶	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو شريکول.....	اووه لسمه ماده

### څلورم څېركى متفرقه حکمونه

۲۷	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو د شريکولو منع.....	انلسمه ماده
۲۸	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو د چوپرتياوو اجوره.....	نولسمه ماده
۲۸	د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو خېرول.....	سلمه ماده
۲۹	سرغروني.....	پوويشتنه ماده
۲۹	د لایحو او لارښودونو وضع کول.....	دوه ويشتنه ماده
۳۰	انفاذ.....	دروېشتنه ماده



## فهرست مندرجات طرز العمل ایجاد بانک معلوماتی ملی منابع آب

صفحه	عنوان	ماده
<b>فصل اول</b> <b>احكام عمومي</b>		
۱	مبنی.....	ماده اول
۱	اهداف.....	ماده دوم
۲	اصطلاحات.....	ماده سوم
۴	ساقه تطبیق.....	ماده چهارم
۵	اصول.....	ماده پنجم
<b>فصل دوم</b> <b>وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها</b>		
۵	وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب .....	ماده ششم
۶	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی منابع آب .....	ماده هفتم
۸	وظایف و مسئولیت های ریاست منابع آبهای سطحی .....	ماده هشتم
۱۰	وظایف و مسئولیت های ریاست منابع آبهای زیرزمینی .....	ماده نهم
۱۲	وظایف و مسئولیت های ریاست های عمومی حوزه دریانی .....	ماده دهم
۱۵	وظایف و مسئولیت های ریاست های حوزه فرعی دریانی .....	ماده یازدهم
<b>فصل سوم</b> <b>جمع آوری، انتقال، تجزیه، تحلیل، ذخیره، مصنونیت و شریک سازی ارقام و معلومات منابع آب</b>		
۱۸	جمع آوری ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده دوازدهم
۲۱	انتقال ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده سیزدهم
۲۳	تجزیه و تحلیل ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده چهاردهم
۲۴	ذخیره ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده پانزدهم
۲۵	مصنونیت ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده شانزدهم
۲۶	شریک سازی ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده هفدهم
<b>فصل چهارم</b> <b>احكام متفرقه</b>		
۲۷	عدم شریک سازی ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده هزدهم
۲۸	اجرت خدمات ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده نزدهم
۲۸	نشر ارقام و معلومات منابع آب .....	ماده بیستم
۲۹	تخلفات .....	ماده بیست و یکم
۲۹	وضع نوایع و رهنمود ها .....	ماده بیست و دوم
۳۰	انفاذ .....	ماده بیست و سوم



## لیکلر

### د اوپو تاسیساتو د تخنیکي سروي کېنلاره

پانه

سرليک

ماده

### لومړۍ څېركى عوموي حکمونه

۳۱ .....	مبني.....	لومړۍ ماده
۳۱ .....	موخي.....	دوه يمه ماده
۳۲ .....	اصول.....	درېښه ماده
۳۲ .....	اصطلاحکاتي او لنديزونه .....	څلورمه ماده
۳۴ .....	د پلي کېدو ساحه .....	پنځمه ماده

### دوه يم څېركى دندي، واکونه او مسوولیتونه

۳۵ .....	د اوپو د چارو د تنظيم ملي اداري دندی او واکونه.....	شېړمه ماده
۳۶ .....	د انځيري چوپرتیاواو د عوموي ریاست دندی او مسوولیتونه .....	اوومه ماده
۳۹ .....	د سروي د تخنیکي تیم غري.....	اتمه ماده
۳۹ .....	د سروي تخنیکي تیم د مشر دندی او مکلفیتونه .....	نهمه ماده
۴۰ .....	د سروي تخنیکي تیم دندی او مکلفیتونه .....	لسمه ماده
۴۵ .....	د پروژي د تخنیکي سروي ارقام.....	يوولسمه ماده
۴۵ .....	د پروژي د ټولنیزو او ګرنیزو ارقامو سروي .....	دوولسمه ماده
۴۶ .....	د پروژي د چاپریال ساتني د ارقامو سروي .....	دیارلسمه ماده
۴۶ .....	د پروژي د هایدرولوژي او جیولوجی ارقامو سروي .....	څوارلسمه ماده

### درېښه څېركى متفرقه حکمونه

۴۷ .....	له اوپو څخه د ګتې اخیستونکو ټولنی سره د هوکره لیک لاسلیکول.....	پنځسمه ماده
۴۹ .....	د لایحو او لارښوودونو وضع کول.....	شپارسمه ماده
۵۰ .....	انفاذ .....	اووه لسمه ماده



## فهرست مندرجات طرز العمل سروی تکنیکی تاسیسات آب

صفحه	عنوان	ماده
------	-------	------

### فصل اول احكام عمومي

۳۱	مبني	ماده اول
۳۱	اهداف	ماده دوم
۳۲	اصول	ماده سوم
۳۲	اصطلاحات و اختصارات	ماده چهارم
۳۴	سache تطبیق	ماده پنجم

### فصل دوم وظایف، صلاحیتها و مسئولیت‌ها

۳۵	وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب	ماده ششم
۳۶	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی خدمات انجینیری	ماده هفتم
۳۹	اعضای تیم تکنیکی سروی	ماده هشتم
۳۹	وظایف و مکلفیت های سرگروپ تیم تکنیکی سروی	ماده نهم
۴۰	وظایف و مکلفیت های تیم تکنیکی سروی	ماده دهم
۴۵	ارقام سروی تکنیکی پروژه	ماده یازدهم
۴۵	سرروی ارقام اجتماعی و زراعی پروژه	ماده دوازدهم
۴۶	سرروی ارقام محیط زیستی پروژه	ماده سیزدهم
۴۶	سرروی ارقام هایدرولوژی و جیوکوچنی پروژه	ماده چهاردهم

### فصل سوم احكام متفرقه

۴۷	امضاء توافقنامه با انجمن استفاده کنندگان آب	ماده پانزدهم
۴۹	وضع لوایح و رهنمودها	ماده شانزدهم
۵۰	انفاذ	ماده هفدهم



**لیکلر**  
**د اوپو تاسیساتو د کوچنيو پروژو د تخنیکي بیزاین کړنلاره**

**لومړۍ څېړکي  
عمومي حکمونه**

۵۱	مبني.....	لومړۍ ماده
۵۱	موخي.....	دوه یمه ماده
۵۲	اصول.....	درپیمه ماده
۵۲	اصطلاحګانی او لندیزونه .....	څلورمه ماده
۵۴	د پلي کېدو ساحه.....	پنځمه ماده

**دوه یم څېړکي  
دندي، واکونه او مسوولیتونه**

۵۴	د اوپو د چارو د تنظیم ملى اداري دندی او واکونه.....	شیړمه ماده
۵۵	د انځیري چوپرتباوو د عمومي ریاست دندی او مسوولیتونه.....	اوومه ماده
۵۸	د پلان، پالیسي او خارني د عمومي ریاست دندی او مسوولیتونه .....	اتمه ماده
۵۹	د بیزاین د تخنیکي بلې غري .....	نهمه ماده
۶۰	د بیزاین د تخنیکي بلې دندی او مکلفیتونه .....	لسمه ماده

**درېښم څېړکي  
متفرقه حکمونه**

۶۲	همکاري او همغوري .....	یوویسمه ماده
۶۴	د لایحو او لارښودونو وضع کول .....	دوویسمه ماده
۶۵	انفاذ.....	دیاریسمه ماده



## فهرست مندرجات

### طرز العمل دیزاین تخنیکی پروژه های کوچک تاسیسات آب

صفحة	عنوان	ماده
------	-------	------

#### فصل اول

#### احكام عمومي

۵۱	مبني .....	مادة اول
۵۱	اهداف .....	مادة دوم
۵۲	أصول .....	مادة سوم
۵۲	اصطلاحات و اختصارات.....	مادة چهارم
۵۴	ساحة تطبيق.....	مادة پنجم

#### فصل دوم

#### وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

۵۴	وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب.....	مادة ششم
۵۵	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی خدمات انженیری .....	مادة هفتم
۵۸	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی پلان، پالیسي و نظارت .....	مادة هشتم
۵۹	اعضای گروپ تخنیکی دیزاین .....	مادة نهم
۶۰	وظایف و مکلفیت های گروپ تخنیکی دیزاین.....	مادة دهم

#### فصل سوم

#### احكام متفرقه

۶۲	همکاری و هماهنگی.....	مادة یازدهم
۶۴	وضع لوایح و رهنمودها.....	مادة دوازدهم
۶۵	انفاذ.....	مادة سیزدهم



ت

## لیکلر

### د اوبو پروژو د ستونزو حل کمیتی د فعالیت څرنګوالی کړنلاره

پانه

سرليک

ماده

## لومړۍ څېركۍ عمومي حکمونه

۶۶.....	مبني.....	لومړۍ ماده
۶۶.....	موخۍ.....	دوه یمه ماده
۶۷.....	اصطلاحګانی او لندیزونه.....	درېبیمه ماده
۶۷.....	اصول.....	څلورمه ماده
۶۸.....	د پلي کېډو ساحه.....	پنځمه ماده
۶۸.....	د کمیتی جوړښت او رهبری.....	شیرومه ماده
۶۹.....	د کمیتی غږي.....	اوومه ماده
۶۹.....	د ستونزو حل.....	اتنه ماده

## دوه یم څېركۍ دندي، واکونه او مسوولیتونه

۷۰.....	د کمیتی دندی او واکونه.....	نهمه ماده
۷۱.....	د اړوندو ریاستونو دندی او مسوولیتونه.....	لسمه ماده
۷۲.....	د دفتر ریاست دندی او مسوولیتونه.....	یووسلسمه ماده

## درېبیم څېركۍ متفرقه حکمونه

۷۳.....	د اړیکو تامینوں.....	دووسلسمه ماده
۷۳.....	فورمونه.....	دیارلسمه ماده
۷۴.....	د غوندو جوروں.....	څوارلسمه ماده
۷۵.....	د غوندو د پربکرو پلي کول.....	پنځلسمه ماده
۷۵.....	د پربکرو تر سره کېډو ارزونه.....	شپارلسمه ماده
۷۵.....	د لایحو او لارښوو دونو وضع کول.....	اووه لسمه ماده
۷۶.....	انفاذ.....	اتلسمه ماده



# فهرست مندرجات طرز العمل طرز فعالیت کمیته حل مشکلات پروژه های آب

صفحه

عنوان

ماده

## فصل اول احکام عمومی

۶۶.....	مبنی.....	ماده اول
۶۶.....	اهداف.....	ماده دوم
۶۷.....	اختصارات و اصطلاحات.....	ماده سوم
۶۷.....	اصول.....	ماده چهارم
۶۸.....	سache تطبیق.....	ماده پنجم
۶۸.....	تشکیل و رهبری کمیته.....	ماده ششم
۶۹.....	اعضای کمیته .....	ماده هفتم
۶۹.....	حل مشکلات.....	ماده هشتم

## فصل دوم وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

۷۰ .....	وظایف و صلاحیت های کمیته .....	ماده نهم
۷۱ .....	وظایف و مسئولیت های ریاست های مربوطه .....	ماده دهم
۷۲ .....	وظایف و مسئولیت ریاست دفتر .....	ماده یازدهم

## فصل سوم احکام متفرقه

۷۳ .....	تامین ارتباط .....	ماده دوازدهم
۷۳ .....	فورم ها.....	ماده سیزدهم
۷۴ .....	تدویر جلسات .....	ماده چهاردهم
۷۵ .....	تطبیق فیصله های جلسات .....	ماده پانزدهم
۷۵ .....	ارزیابی تحقق فیصله ها .....	ماده شانزدهم
۷۵ .....	وضع لوایح و رهنمود ها .....	ماده هفدهم
۷۶ .....	انفاذ.....	ماده هزدهم



## لیکلر

د اوپو په سکتیور کي د خصوصي پانګي اچونی د جلب او جذب کرنلاره

پانه

سرليک

ماده

## لومړۍ څېركۍ عمومي حکمونه

۷۷.....	مبني.....	لومړۍ ماده
۷۷.....	موخي.....	دوه پمه ماده
۷۸.....	اصول.....	درېږمه ماده
۷۸.....	اصطلاحاتي.....	څلورمه ماده
۷۹.....	د پلي کېدو ساحه.....	پنځمه ماده

## دوه یم څېركۍ دندي، واکونه او مسوولیتونه

۸۰.....	د اوپو د چارو د تنظيم ملي اداري دندی او واکونه.....	شېړومه ماده
۸۱.....	د پلان، پاليسۍ او څارني عمومي ریاست دندی او مسوولیتونه.....	اوومه ماده
۸۳.....	د پانګي اچونکو دندی او مکلفیتونه.....	اتمه ماده

## درېږيم څېركۍ شرطونه، د پراوونو تیروول، د غوبښتلیک تایید او یاردول

۸۴.....	د پانګي اچونی شرطونه.....	نهمه ماده
۸۵.....	د غوبښتلیک د پراوونو تیروول.....	لسنه ماده
۸۶.....	د غوبښتلیک تایید یاردول.....	یوولسنه ماده

## څلورم څېركۍ نهائي حکمونه

۸۷.....	تخنیکي ورتهيا .....	دوولسنه ماده
۸۸.....	د پانګي اچونی پلان .....	دیارلسنه ماده
۸۹.....	د حکمونو ثبتول .....	څوارلسنه ماده
۸۹.....	د تدارکاتي پراوونو تیروول .....	پنځلسنه ماده
۸۹.....	څارنيزې چاري .....	شپارسنه ماده
۹۰.....	د لایحو او لارښودونو وضع کول .....	اووه لسنه ماده
۹۰.....	انفاذ .....	اتلسنه ماده



## فهرست مندرجات

### طرز العمل جلب و جذب سرمایه گذاری خصوصی درسکتور آب

صفحه	عنوان	ماده
------	-------	------

#### فصل اول احكام عمومي

۷۷.....	مبني .....	مادة اول
۷۷.....	اهداف .....	مادة دوم
۷۸.....	أصول .....	مادة سوم
۷۸.....	اصطلاحات .....	مادة چهارم
۷۹.....	ساحة تطبيق .....	مادة پنجم

#### فصل دوم وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

۸۰ .....	وظایف و صلاحت های اداره ملی تنظیم امور آب .....	مادة ششم
۸۱ .....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی پلان، پالیسی و نظارت .....	مادة هفتم
۸۳ .....	وظایف و مکلفت های سرمایه گذاران .....	مادة هشتم

#### فصل سوم شرایط، طی مراحل، تائید و یارد درخواستی

۸۴ .....	شرایط سرمایه گذاری .....	مادة نهم
۸۵ .....	طی مراحل درخواستی .....	مادة دهم
۸۶ .....	تائید و یارد درخواستی .....	مادة یازدهم

#### فصل چهارم احكام نهایي

۸۷ .....	ظرفیت تخفیک .....	مادة دوازدهم
۸۸ .....	پلان سرمایه گذاری .....	مادة سیزدهم
۸۹ .....	ثبت احکام .....	مادة چهاردهم
۸۹ .....	طی مراحل تدارکاتی .....	مادة پانزدهم
۸۹ .....	امور نظارتی .....	مادة شانزدهم
۹۰ .....	وضع لوايج .....	مادة هفدهم
۹۰ .....	انفاذ .....	مادة هرثدهم



## ليکلر

په اوبحور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي لپاره د عامه پوهاوي کړنلاره  
پانه سرهلک ماده

### لومري څېركى عمومي حکمونه

۹۲	مبني	لومري ماده
۹۲	موخى	دوه یمه ماده
۹۳	اصطلاحاتي	درېپيمه ماده
۹۴	اصول	څلورمه ماده
۹۴	د پېي کېدو ساحه	پنځمه ماده

### دوه یم څېركى دندي، واکونه او مسووليتونه

۹۵	داویو د چارو د تنظيم ملي اداري دندی او واکونه	شېرومه ماده
۹۵	داویو سرچینو د عمومي ریاست دندی او مسووليتونه	اوومه ماده
۹۶	دد فتر ریاست دندی او مسووليتونه	اتمه ماده
۹۷	داویو د چارو د تنظيم عمومي ریاست دندی او مسووليتونه	نهمه ماده
۹۷	د سینديزو حوزو د عمومي ریاستونو دندی او مسووليتونه	لسمه ماده
۹۹	د فرعي سينديزو حوزو د ریاستونو دندی او مسووليتونه	يوولسمه ماده
۱۰۰	د میرابانو او له اوبو خخه د کتي اخيستونکو تولني دندی او مکلفيتونه	دوولسمه ماده

### درېپيم څېركى نهائي حکمونه

۱۰۱	د عامه پوهاوي لپاره مشورتی ناستي	ديارلسمه ماده
۱۰۳	د پوهاوي پروسه	څوارلسمه ماده
۱۰۴	د سېلاب تر پېښېدو مخکي عامه پوهاوي	پنځلسمه ماده
۱۰۵	د سېلاب د بهيدو پر مهال عامه پوهاوي	شپارسمه ماده
۱۰۶	د سېلاب تر پېښېدو وروسته عامه پوهاوي	اووه لسمه ماده
۱۰۷	همغري	اتسنه ماده
۱۰۸	د عامه پوهاوي د مطالبو څېرول	نولسمه ماده
۱۰۸	د روزنیزو برنامو جورول	شلمه ماده
۱۰۹	خبرداري	يوويشته ماده
۱۰۹	د لایحو او لارښودونو وضع کول	دوويشته ماده
۱۱۰	انفاذ	دروويشته ماده



## فهرست مندرجات

### طرز العمل آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز

صفحه

عنوان

ماده

### فصل اول احکام عمومی

۹۲ .....	مبنی.....	ماده اول
۹۲ .....	اهداف.....	ماده دوم
۹۳ .....	اصطلاحات.....	ماده سوم
۹۴ .....	اصول.....	ماده چهارم
۹۴ .....	ساحه تطبیق.....	ماده پنجم

### فصل دوم وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

۹۵ .....	وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب.....	ماده ششم
۹۵ .....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی منابع آب .....	ماده هفتم
۹۶ .....	وظایف و مسئولیت های ریاست دفتر.....	ماده هشتم
۹۷ .....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی تنظیم امور آب.....	ماده نهم
۹۷ .....	وظایف و مسئولیت های ریاست های عمومی حوزه دریانی.....	ماده دهم
۹۹ .....	وظایف و مسئولیت های ریاست های حوزه فرعی دریانی.....	ماده یازدهم
۱۰۰ .....	وظایف و مکلفیت های میراب ها و انجمن های استفاده کنندگان آب.....	ماده دوازدهم

### فصل سوم احکام نهایی

۱۰۱ .....	نشست های مشورتی جهت آگاهی دهی عامه.....	ماده سیزدهم
۱۰۳ .....	پروسه آگاهی دهی.....	ماده چهاردهم
۱۰۴ .....	آگاهی دهی عامه قبل از وقوع سیلاب.....	ماده پانزدهم
۱۰۵ .....	آگاهی دهی عامه در جریان وقوع سیلاب.....	ماده شانزدهم
۱۰۶ .....	آگاهی دهی عامه بعد از وقوع سیلاب.....	ماده هفدهم
۱۰۷ .....	هماهنگی.....	ماده هزدهم
۱۰۸ .....	نشر مطالب آگاهی دهی عامه.....	ماده نزدهم
۱۰۸ .....	تدویر برنامه های آموزشی.....	ماده بیست و سیم
۱۰۹ .....	هشدار دهی.....	ماده بیست و یکم
۱۰۹ .....	وضع لواح و رهنمود ها.....	ماده بیست و دوم
۱۱۰ .....	انفاذ.....	ماده بیست و سوم



## لیکلر

په اوبحور کي د سېلاب او وچکالی پېښېدو د وړاندوبیني او خبرداري کړنلاره

پانه

سرليک

ماده

## لومړۍ څېركۍ عمومي حکمونه

۱۱۱ .....	مبني	لومړۍ ماده
۱۱۱ .....	موخي	دوه ېمه ماده
۱۱۲ .....	اصطلاحګاني	درېبیمه ماده
۱۱۳ .....	اصول	څلورمه ماده
۱۱۴ .....	د پلي ګډو ساحه	پنځمه ماده

## دوه ېم څېركۍ

### دندي، واکونه او مسوولیتونه

۱۱۴ .....	داوبو د چارو د تنظيم ملي اداري دندی او واکونه	شېرپمه ماده
۱۱۵ .....	داوبو سرچينو د عمومي ریاست دندی او مسوولیتونه	اوومه ماده
۱۱۷ .....	د سینديزو حوزو د عمومي ریاستونو دندی او مسوولیتونه	اتمه ماده
۱۱۹ .....	د فرعی سینديزو حوزو د ریاستونو دندی او مسوولیتونه	نهمه ماده
۱۲۱ .....	د میرابانو او له اووبو څخه د ګتني اخیستونکو تولنى مکلفیتونه	لسمه ماده

## درېبیم څېركۍ

### ارقامو او معلومات، تجزیه او شننه، وړاندوبینه او خبرداري

۱۲۲ .....	ارقام او معلومات	یوولسمه ماده
۱۲۴ .....	د سېلاب او وچکالی د وړاندوبیني او خبرداري د ارقامو تجزیه او شننه	دوولسمه ماده
۱۲۵ .....	د وړاندوبیني او خبرداري د سیستم جزونه	دیارلسمه ماده
۱۲۶ .....	وړاندوبینه	څوارلسمه ماده
۱۲۷ .....	خبرداري	پنځلسمه ماده

## څلورم څېركۍ

### متفرقه حکمونه

۱۲۸ .....	د وړاندوبیني او خبرداري دقت	شپارسمه ماده
۱۲۹ .....	د پایلو شریکول	اووه نسمه ماده
۱۳۱ .....	ساتنه او پاملننه	اتلسسمه ماده
۱۳۱ .....	د لایحو او لارښودونو وضع کول	نویلسمه ماده
۱۳۲ .....	انفاذ	شلمه ماده



## فهرست مندرجات

طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز

صفحه

عنوان

ماده

### فصل اول احكام عمومي

۱۱۱.....	مبني.....	ماده اول
۱۱۱.....	اهداف.....	ماده دوم
۱۱۲.....	صطلاحات.....	ماده سوم
۱۱۳.....	أصول.....	ماده چهارم
۱۱۴.....	ساحه تطبيق.....	ماده پنجم

### فصل دوم

#### وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

۱۱۴.....	وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب .....	ماده ششم
۱۱۵.....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی منابع آب .....	ماده هفتم
۱۱۷.....	وظایف و مسئولیت های ریاست های عمومی حوزه دریانی .....	ماده هشتم
۱۱۹.....	وظایف و مسئولیت های ریاست های حوزه فرعی دریانی .....	ماده نهم
۱۲۱.....	مکلفت های میراب ها و انجمن استفاده کنندگان آب.....	ماده دهم

### فصل سوم

#### ارقام و معلومات، تجزیه و تحلیل، پیشگویی و هشدار دهی

۱۲۲.....	ارقام و معلومات.....	ماده یازدهم
۱۲۴.....	تجزیه و تحلیل ارقام پیشگوئی و هشدار دهی سیلاب و خشکسالی .....	ماده دوازدهم
۱۲۵.....	اجزای سیستم پیشگویی و هشدار دهی.....	ماده سیزدهم
۱۲۶.....	پیشگویی .....	ماده چهاردهم
۱۲۷.....	هشدار دهی .....	ماده پانزدهم

### فصل چهارم احكام متفرقه

۱۲۸.....	دقت در پیشگویی و هشدار دهی.....	ماده شانزدهم
۱۲۹.....	شریک سازی نتایج.....	ماده هفدهم
۱۳۱.....	حفظ و مراقبت .....	ماده هژدهم
۱۳۱.....	وضع لوایح و رهنماود ها.....	ماده نزدهم
۱۳۲.....	انفاذ.....	ماده بیستم



## لیکلر

په اوبخور کي د سېلاب او وچکالى د گواښونو او زيانونو کم—ولو کړنلاره  
پانه سرليک ماده

### لومرى څېركى عمومي حکمونه

۱۳۳ .....	مبني.....	لومرى ماده
۱۳۴ .....	موخي.....	دوه یمه ماده
۱۳۶ .....	اصطلاحگانى .....	درېپیمه ماده
۱۳۶ .....	اصول .....	څلورمه
۱۳۶ .....	د پلي کېدو ساھه .....	پنځمه ماده

### دوه یم څېركى دندي، واکونه او مسووليتونه

۱۳۶ .....	د اوپو د چارو د تنظيم ملي اداري دندى او واکونه.....	شېرومه ماده
۱۳۷ .....	د پلان، پاليسى او خارنى د عمومي ریاست دندى او مسووليتونه.....	اوومه ماده
۱۳۸ .....	د اوپو سرچینو د عمومي ریاست دندى او مسووليتونه.....	اتمه ماده
۱۴۰ .....	د انځيري چوپريتياوو د عمومي ریاست دندى او مسووليتونه.....	نهمه ماده
۱۴۱ .....	د سينديزو حوزو د عمومي ریاستونو دندى او مسووليتونه.....	لسمه ماده
۱۴۳ .....	د فرعي سينديزو حوزو د ریاستونو دندى او مسووليتونه .....	يوولسمه ماده
۱۴۷ .....	د میرابانو دندى او مکلفيتونه.....	دوولسمه ماده
۱۴۸ .....	له اوپو څخه د ګئي اخیستونکو تولنى دندى او مکلفيتونه .....	ديارلسمه ماده

### درېپیم څېركى نهائي حکمونه

۱۴۹ .....	د سېلابي زونونو تشخيصون .....	خوارلسمه ماده
۱۴۹ .....	د وچکالى سيمو پېژندنه .....	پنځاسمه ماده
۱۵۰ .....	د سېلابي گواښونو او زيانونو کمول .....	شپارلسمه ماده
۱۵۱ .....	د وچکالى د گواښونو او زيانونو کمول .....	اووه لسمه ماده
۱۵۲ .....	پوهاوى .....	اتلسمه ماده
۱۵۲ .....	خبرداري .....	نوسلسمه ماده
۱۵۲ .....	د لايمو او لارښدونو وضع کول .....	شلمه ماده
۱۵۳ .....	انفاذ .....	يوويشتمه ماده



## فهرست مندرجات

### طرز العمل کاوش خطرات و خسارات سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز

صفحه

عنوان

ماده

## فصل اول احكام عمومي

۱۳۳.....	مبني	ماده اول
۱۳۳.....	اهداف	ماده دوم
۱۳۴.....	اصطلاحات	ماده سوم
۱۳۶.....	اصول	ماده چهارم
۱۳۶.....	ساحه تطبیق	ماده پنجم

## فصل دوم

### وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

۱۳۶.....	وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب	ماده ششم
۱۳۷.....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی پلان، پالیسی و ناظرت	ماده هفتم
۱۳۸.....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی منابع آب	ماده هشتم
۱۴۰.....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی خدمات انجینیری	ماده نهم
۱۴۱.....	وظایف و مسئولیت های ریاست های عمومی حوزه دریانی	ماده دهم
۱۴۳.....	وظایف و مسئولیت های ریاست های حوزه فرعی دریانی	ماده یازدهم
۱۴۷.....	وظایف و مکلفیت های میراب ها	ماده دوازدهم
۱۴۸.....	وظایف و مکلفیت های انجمن های استفاده کنندگان آب	ماده سیزدهم

## فصل سوم احكام نهایي

۱۴۹.....	تشخیص زون های سیلابی	ماده چهاردهم
۱۴۹.....	شناسایی ساحات خشکسالی	ماده پانزدهم
۱۵۰.....	کاوش خطرات و خسارات سیلاب	ماده شانزدهم
۱۵۱.....	کاوش خطرات و خسارات خشکسالی	ماده هفدهم
۱۵۲.....	آگاهی دهی	ماده هزدهم
۱۵۲.....	هشدار دهی	ماده نزدهم
۱۵۲.....	وضع لوایح و رهنمودها	ماده بیستم
۱۵۳.....	انفاذ	ماده بیست و یکم



## لیکلر

د اوپو تاسیساتو د پلان جورونی، ساتني او پاملنی څخه د څارني کړنلاره

صفحه

عنوان

ماده

## لومري څېركى عمومي حکمونه

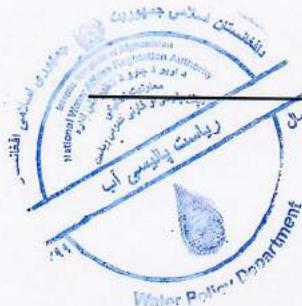
۱۵۴.....	مبني.....	لومري ماده
۱۵۶.....	موخي.....	دوه يمه ماده
۱۵۵.....	اصطلاحګانی او لنديزونه.....	درېبیمه ماده
۱۵۷.....	د پلي کېدو ساحه.....	څلورمه ماده
۱۵۷.....	د پلي کېدو مرجع.....	پنځمه ماده

## دوه يم څېركى دندي، واکونه، او مسوولیتونه

۱۵۷.....	د اوپو د چارو د تنظيم د ملي اداري دندی او واکونه.....	شېرمه ماده
۱۵۸.....	د اوپو تاسیساتو د انځيري چوپرتیاواو د عمومي ریاست دندی او مسوولیتونه.....	اوومه ماده
۱۶۰.....	د اوپو تاسیساتو او شبکو د ساتني، پاملنی او ګتني اخیستنی ریاست دندی او مسوولیتونه.....	اتمه ماده
۱۶۶.....	د سیندیزو حوزو د عمومي ریاستونو دندی او مسوولیتونه.....	نهمه ماده
۱۷۰.....	د فرعی سیندیزو حوزو د ریاستونو دندی او مسوولیتونه.....	لسنه ماده
۱۷۳.....	یوولسمه ماده د سیمه یېزو دفترونو مکلفیتونه.....	یوولسمه ماده
۱۷۴.....	د میرابانو او له اوپو څخه د ګتني اخیستونکو ټولنی مکلفیتونه.....	دیارلسنه ماده
۱۷۶.....	د قراردادي شرکتونو مکلفیتونه.....	دیارلسنه ماده

## درېبیم څېركى نهایي حکمونه

۱۷۷.....	څوارلسنه ماده د ساتني او پاملنی پلان.....	پنځلسنه ماده
۱۷۸.....	د پروژي د پراونو تیروں.....	څارنه.....
۱۸۰.....	شپارسنه ماده څارنه.....	اووه لسنه ماده
۱۸۱.....	د څارني سیستم.....	اتلسنه ماده
۱۸۱.....	د پروژي سپارنه.....	نوولسمه ماده
۱۸۲.....	سرغروني.....	شلمه ماده
۱۸۲.....	د لایحو او لارښودونو وضع کول.....	یوویشته ماده
۱۸۳.....	انفاذ.....	



## فهرست مندرجات طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت تاسیسات آب

صفحه

عنوان

ماده

### فصل اول احكام عمومي

۱۵۴.....	مبني.....	ماده اول
۱۵۴.....	اهداف.....	ماده دوم
۱۵۵.....	اصطلاحات و اختصارات.....	ماده سوم
۱۵۷.....	ساحه تطبیق.....	ماده چهارم
۱۵۷.....	مرجع تطبیق.....	ماده پنجم

### فصل دوم وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

۱۵۷.....	وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب.....	ماده ششم
۱۵۸.....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی خدمات انженیری تاسیسات آب.....	ماده هفتم
۱۶۰.....	وظایف و مسئولیت های ریاست حفظ، مراقبت، بهره برداری تاسیسات و شبکات آب ...	ماده هشتم
۱۶۶.....	وظایف و مسئولیت های ریاست های عمومی حوزه های دریانی.....	ماده نهم
۱۷۰.....	وظایف و مسئولیت های ریاست های حوزه فرعی دریابی.....	ماده دهم
۱۷۳.....	مکلفیت های دفاتر ساحوی.....	ماده یازدهم
۱۷۴.....	مکلفیت های میراب ها و انجمن استفاده کنندگان آب .....	ماده دوازدهم
۱۷۶.....	مکلفیت های شرکت های قراردادی.....	ماده سیزدهم

### فصل سوم احكام نهایي

۱۷۷.....	پلان حفظ و مراقبت.....	ماده چهاردهم
۱۷۸.....	طی مراحل پروژه .....	ماده پانزدهم
۱۸۰.....	نظارت.....	ماده شانزدهم
۱۸۱.....	سیستم نظارت.....	ماده هفدهم
۱۸۱.....	تسلیمی دهی پروژه .....	ماده هزدهم
۱۸۲.....	تخلفات.....	ماده نزدهم
۱۸۲.....	وضع لوایح و رهنمود ها.....	ماده بیستم
۱۸۳.....	ماده بیست و یکم انفاذ .....	



## لیکلر د څارني او ارزوني کړنلاره

پانه

سرليک

ماده

### لومړۍ خپرکۍ عمومي حکمونه

۱۸۴		لومړۍ ماده
۱۸۴	مبني.....	دوه ډمه ماده
۱۸۵	موخي.....	درېښمه ماده
۱۸۵	اصطلاحکاتي.....	څلورمه ماده
۱۸۷	اصول.....	پنځمه ماده
۱۸۷	د پلي کېدو ساحه.....	شېرومه ماده
۱۸۸	د پلي کېدو مرجع.....	

### دوه یم خپرکۍ دندي او مسووليتونه

۱۸۸		اوومه ماده
۱۸۹	د څارني او ارزوني د ریاست دندي او مسووليتونه.....	اتمه ماده
۱۹۲	د اوپو پاليسى ریاست دندي او مسووليتونه.....	نهمه ماده
۱۹۳	تر څارني او ارزوني لاندي ریاستونو دندي او مسووليتونه.....	لسمه ماده
۱۹۴	د څارني او ارزوني تيم مکلفيتونه.....	يوولسمه ماده

### درېښمه خپرکۍ متفرقه حکمونه

۱۹۷		دوولسمه ماده
۱۹۸	مرسته او همغږي.....	دیارلسمه ماده
۱۹۸	د تقنيي سندونو د حکمونو، پاليسیو او د اوپو پرروژو له پلي کېدو څخه د داد	ترباسه کول
۱۹۸	د ګتو تکر.....	څوارلسمه ماده
۱۹۹	د څارني او ارزوني تيم مكافات.....	پنځلسمه ماده
۱۹۹	د څارني او ارزوني تيم مجازات.....	شپارلسمه ماده
۲۰۰	د لایحو او لارېښودونو وضع کول.....	اووه لسمه ماده
۲۰۰	انفاذ.....	اتلسمه ماده



## فهرست مندرجات طرز العمل نظارت و ارزیابی

صفحه

عنوان

ماده

### فصل اول احکام عمومی

۱۸۴.....	مبنی.....	ماده اول
۱۸۴.....	اهداف.....	ماده دوم
۱۸۵.....	اصطلاحات و اختصارات.....	ماده سوم
۱۸۷.....	اصول.....	ماده چهارم
۱۸۷.....	ساقه تطبیق.....	ماده پنجم
۱۸۸.....	مرجع تطبیق.....	ماده ششم

### فصل دوم وظایف و مسئولیت ها

۱۸۸.....	وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی پلان، پالیسی، نظارت.....	ماده هفتم
۱۸۹.....	وظایف و مسئولیت های ریاست نظارت و ارزیابی .....	ماده هشتم
۱۹۲.....	وظایف و مسئولیت های ریاست پالیسی آب .....	ماده نهم
۱۹۳.....	وظایف و مسئولیت های ریاست های تحت نظارت و ارزیابی .....	ماده دهم
۱۹۴.....	مکلفیت های تیم نظارت و ارزیابی.....	ماده یازدهم

### فصل سوم احکام متفرقه

۱۹۷.....	همکاری و هماهنگی.....	ماده دوازدهم
۱۹۸.....	حصول اطینان از تطبیق احکام تقینی، پالیسی ها و پروژه های آب .....	ماده سیزدهم
۱۹۸.....	تضاد منافع.....	ماده چهاردهم
۱۹۹.....	مکافات تیم نظارت و ارزیابی .....	ماده پانزدهم
۱۹۹.....	مجازات تیم های نظارت و ارزیابی .....	ماده شانزدهم
۲۰۰.....	وضع لوایح و رهنمود ها .....	ماده هفدهم
۲۰۰.....	انفاذ.....	ماده هرثدهم





د اویو سرچینو د ملي معلوماتي بانک د تأسیس کړنلاره

طرز العمل ایجاد بانک معلوماتي ملي منابع آب





طرزالعمل ایجاد بانک معلوماتي  
ملى منابع آب  
فصل اول  
احکام عمومي

مبني  
ماده اول:  
این طرزالعمل در روشنی  
حکم جزء ۶ فقره (۱) ماده ۱۱  
قانون تنظيم امور آب به  
منظور ایجاد بانک  
معلوماتي ملى منابع آب وضع  
گردیده است.

اهداف  
ماده دوم:

اهداف این  
طررزالعمل عبارت است  
از:  
۱- تنظيم وظایف در خصوص  
تنظيم ارقام و معلومات منابع  
آب.  
۲- بهبود مدیریت ارقام و  
معلومات منابع آب.  
۳- ارائه خدمات مؤثر  
در عرصه شریک سازی

د اوپو سرچينو د ملي معلوماتي  
بانک درامنځته کېدو کړنلاره  
لومړۍ خپرکي  
عمومي حکمونه

مبني  
لومړۍ ماده:  
دا کړنلاره د اوپو سرچينو د  
 ملي معلوماتي بانک درامنځته  
کولو په موخه د اوپو چارو د  
تنظيم قانون د ۱۱ مادي، (۱)  
فقري ۶ جز د حکم په رنګي  
وضع شوي ده.

موخي

دوه یمه ماده:  
ددي کړنلاري موخي عبارت دي  
له:  
۱- د اوپو سرچينو د ارقامو او  
معلوماتاتو اړوندې دندو  
تنظيمول.  
۲- د اوپو سرچينو د ارقامو او  
معلوماتاتو د مدیریت بنه کول.  
۳- د اوپو سرچينو د ارقامو او  
معلوماتاتو د شریکولو په اړه



ارقام و معلومات منابع آب.

اصطلاحات

ماده سوم:

اصطلاحات آتی در این طرز العمل مفاهیم ذیل را افاده می نمایند:

۱- منابع آب: آبهای است که در جو، سطح و زیرزمین به صورت دائمی یا موسمی وجود داشته، جاری یا از آن خارج می شود.

۲- مدیریت همه جانبی منابع آب: عبارت از روشی است که مدیریت یکپارچه و هماهنگ آب، زمین و منابع مربوطه به آنها اطوری توسعه می بخشید تارشد اقتصادی و رفاه اجتماعی بصورت عادلانه بدون ضرر رسانیدن به پایداری ایکوسیستم های حیاتی تأمین گردد.

د اغیزمن و چوپرتی او و راندی کول.

اصطلاحگانی

در بیمه ماده:

په دی کرنلاره کی بنکتنی اصطلاحگانی لاندی مفهومونه خرگندوی:

۱- د او بو سرچینی: هفه او به دی چی د خمکی په اتموسفير، سطحي او لاندی، په دائمی یا موسمی دول شتون لري، ٿئي بهيوي ياله هفه ڇخه راوخي.

۲- د او بو سرچینو هر ارخیزه مدیریت: هفه تکلاره ده چي د او بو، خمکی او په هفوی پوري ارونندو سرچینو د یوی تسوتی او همفری مدیریت داسی پراخ کري چي اقتصادي وده او تولنیزه سوکالي د حياتي ایکوسیستمونو پایبنت ته له زيان رسولو پرته په عادلانه توگه تأمین شي.



۳- آبهای سطحی: آبهای است که در سطح یا نزدیک بستر دریا، نهر، کانال، تالاب، یخچال، جهیل طبیعی و یا هر نوع ذخایر دیگر موجود باشد.

۴- آبهای زیرزمینی: آب هایی است که در اعماق مختلف زمین (طبقات آبدار و مشبوع زمین) ذخیره یا موجود بوده به شمول آب های چشمه، کاریز و چاه عمیق و معمولی، می باشد.

۵- ارقام و معلومات منابع آب: به مجموع ارقام (باران، برف، یخچال، جهیل، مقدار و حجم جریان آب، ارتفاع سطح آب، بیلانس و پوتانشیل منابع آب، ارتفاع پیک سیلاب، رطوبت، تبخیر، خشکسالی، رسوبات دریائی، چاه های نظارتی، چشمه های آب گرم و منزالی) گفته می شود.

۳- سطحی اوپه: هفه اوپه دي چي د سيند، ويالي، کانال، دند، یخچال او د طبیعی جهیلونو سطحی یاتل ته نبدي زيرمه او یا په هر دوں نورو زيرمو کي شتون ولري.

۴- ترڅکي لاندی اوپه: هفه اوپه دي چي د څکي اوپه بیلا بیلو ژورتیاوو (د څکي اوپه لرونکي او مشبوع پورونو یا طبقو) کي زيرمه یاشتون لري او د چیني، کاریز، معمولي او ژورو څائانو اوپه پکي شاملی دي.

۵- د اوپو سرچینو ارقام او معلومات: د (باران، واوري، یخچال، جهیل، د اوپو بهير مقدار او حجم، د اوپو سطحي لوروالي، د اوپو سرچینو بیلانس او پوتانشیل، سیلابی پیک لوروالي، لنډبل، تبخیر، وچکالی، د سیندی رسوباتو، خارنیزو څائانو او د تودو او منزالی اوپو چینو) ارقامو تولګي ته ویل کېږي.



۶- آبه سای فرامرزی: آب های است که از خاک افغانستان سر چشمه گرفته و با عبور از مرز وارد کشور های همسایه گردیده یا از کشور های همسایه وارد افغانستان می گردد.

۷- رسوبات دریانی: به ذرات سخت منRALی گفته می شود که با جریان آب انتقال یافته و باعث بوجود آوردن رسوبات معلق و قعری می گردد.

#### ساحه تطبیق

##### ماده چهارم:

احکام این طرز العمل در امور جمع آوری، انتقال، تجزیه، تح لیل، تنظیم، نخیره، مصائب و نیت، شریک سازی ارقام و معلومات منابع آب و استفاده آن در بخش توسعه و مدیریت منابع آب قابل تطبیق می باشد.

۶- له پولو هاخوا او به: هفه او به دی چې د افغانستان له خاوری سرچینه اخلي او له پولي په تيريدو، ګاونديو هيوا دونو ته ننوخي یاله ګاونديو هيوا دونو څخه افغانستان ته د ننه کېوي.

۷- سیندي رسوبات: هفو سختو منralی رسوباتو ته ويل کېږي چې د او بوله جريان سره ليبردول کېږي او د خورندو او دوبې دونکو رسوباتو د رامنځته کېدو لامل گرخي.

#### د یلي کېدو ساحه

##### څلورمه ماده:

د دی کړنلاري حکمونه د او بو رچینو د ارقامو او معلوماتو د راټولوا و، ليبرد، شننه، تنظیم، زیرمه کولو، خون دیتوب او شریکولو په چارو او د او بو سرچینو د پراختیا او مدیریت په برخو کې د ګټي اخیستني او پلي کېدو ور دی.



### اصول

#### مادة پنجم:

اصولی که در تطبیق احکام این طرز العمل رعایت گردند عبارت است از:

- ۱- احکام اسناد تقینی آب.
- ۲- مدیریت همه جانبه منابع آب.

### اصول

#### پنځمه ماده:

هفه اصول چې د دی کړنلاري د حکمونو په پلي کېدو کي مراعات شي عبارت دي له:

- ۱- د اویو د تقیني سندونو احکام.
- ۲- د اویو سرچینو هر ارخیز مدیریت.

## فصل دوم

وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

وظایف و صلاحیت های اداره

ملی تنظیم امور آب

مادة ششم:

اداره ملی تنظیم امور آب در خصوص ایجاد بانک معلوماتی ملی منابع آب دارای وظایف و صلاحیت های ذیل می باشد:

- ۱- انسجام منابع مالی ملی و بین المللی جهت توسعه شبکات های درومتیورولوژیکی و های دروجیولوژیکی و سروی برف، یخچال، جهیل ها، طبقات

### دوه یم خپرکی

دندي، واکونه او مسوولیتونه  
د اویو د چارو د تنظیم ملی  
اداری دندي او واکونه

شپږمه ماده:

د اویو د چارو د تنظیم ملی اداره د اویو سرچینو د ملي معلوماتی بانک درامنځته کولو په هکله لاندی دندي او واکونه لري:

- ۱- د های درومتیورولوژیکی او های دروجیولوژیکی ش بکو پراخوالی او د واوري، یخچالونو، جهیلونو، د ځمکۍ او به لرونکو پورونو او د تودو او منزالی اویو



آبدار زمین و چشمه های آب گرم  
و منralی.  
۲- فراهم آوری تسهیلات به  
منظور نصب، توسعه، حفظ و  
مراقبت شbekه های  
های درومتیورولوژیکی و  
هایdroجیولوژیکی.  
۳- فراهم آوری تسهیلات جهت  
ایجاد و توسعه بانک معلوماتی  
ملی منابع آب.  
۴- رهبری و مدیریت ارقام و  
معلومات منابع آب.

وظایف و مسئولیت های ریاست  
عمومی منابع آب  
مادة هفتم:  
ریاست عمومی منابع آب در  
خصوص ایجاد بانک معلوماتی  
ملی منابع آب دارای وظایف و  
مسئولیت های ذیل می باشد:  
۱- اولویت بندیدی،  
پلانگ ذاری، سازماندهی و  
انسجام امور مربوط

چیز و دسرروی لپاره د ملي او  
نريوالو ملي سرچينو سمون.  
۲- د های درومتیورولوژیکی او  
هایdroجیولوژیکی شبکو د  
نصبولو، پراختیسا، سانتني  
او خارنۍ په موخه د  
آسانتياوو برابرول.  
۳- د او بو سرچينو د ملي معلوماتي  
بانک درامنځته کولو او پراختیا په  
برخه کي د آسانتياوو برابرول.  
۴- د او بو سرچينو د ارقامو او  
معلوماتو رهبري او مدیریت.

د او بو سرچينو د عمومی ریاست  
دندي او مسؤوليتونه  
اوومه ماده:  
د او بو سرچينو عمومی ریاست  
د او بو سرچينو د ملي معلوماتي  
بانک درامنځته کولو په هکله  
لاندي دندي او مسؤوليتونه لري:  
۱- د های درومتیورولوژیکی  
او هایdroجیولوژیکی شبکو  
نصبول او پراختیسا، د خارنیزو



به نصب و توسعه شبکات  
هایدروم تیورولوژیکی و  
هایدرو جیولوژیکی، حفر چاه  
های نظارتی، نصب استاف گیج  
ها، س روی برف،  
یخچال، جهیل ها،  
طبقات آبدار، چشمہ  
های آب گرم و منزالی.

۲- فراهم آوری تسهیلات جهت  
ایجاد روش های معیاری بمنظور  
جمع آوری ارقام و معلومات از  
حوزه های دریائی.

۳- مدیریت و رهبری جمع آوری،  
انتقال، تجزیه، تحلیل، تنظیم،  
ذخیره، مصنونیت، شریک سازی  
و سایر امور مرتبط به ارقام و  
معلومات منابع آب و رسوبات  
دریائی.

۴- نظرسنجی از مصنونیت و  
ثبتات سیستم دیتابیس ارقام و  
معلومات منابع آب و رسوبات  
دریائی.

خاکاتو کیندل، دستیاف گیچونو  
نصب بول او د واوري، يخچالونو،  
جهیلونو، د خمکی او بله لرونکو  
پورونو او تودو او منزالی او بود  
چینو د سروي لپاره لومريتوبونه  
تاکل، پلان جورونه او نورو  
اړوندو چارو سمون او  
سازماندهي.

۲- له سینديزو حوزو څخه د  
ارقامو او معلوماتو راټولولو په  
موخه د ستندرو تګلارو جورو لو  
لپاره د آسانتياوو چمتو کول.

۳- د او بیو سرچینو او سیندي  
رسوباتو ارقام او معلوماتو  
راټولول، لیبد، تجزیه، شننه،  
تنظیم، زیرمه، خوندیتوب،  
شریکول او د تولو اړوندې چارو  
مدیریت او رهبری.

۴- د او بیو سرچینو او سیندي  
رسوباتو د ارقامو او معلوماتو د  
دیتابیس سیستم له خوندیتوب او  
تینکښت څخه څارنه.



۵- مدیریت و سازماندهی امور  
مربط به انکشاف و توسعه  
دیتاپیس معلومات منابع آب در  
سطح حوزه های دریائی.

۶- اعتبار دهی (تصدیق از  
صحت و دقیقت) کیفیت  
ارقام و معلومات، قبل از  
نشر آن به استفاده کنندگان و  
نهاد های ذیدخواه.

۷- سازماندهی برنامه های ارتقاء ای ظرفیت جهت  
مدیریت و تحلیل بهتر ارقام و  
معلومات منابع آب در سطح  
حوزه های دریائی.

#### وظایف و مسئولیت های ریاست منابع

##### آبهای سطحی

###### ماده هشتم:

ریاست منابع آبهای سطحی در  
خصوص ایجاد بانک معلوماتی  
ملی منابع آب دارای وظایف و  
مسئولیت های ذیل می باشد:

۱- پلانگذاری و توسعه شبکات  
های درومتیورولوژیکی جهت جمع

۵- دسیندیزو حوزو په کچه د  
او بو سرچینو د معلوماتی دیتاپیس  
دودی او پراختیا د چارو مدیریت  
او سازماندهی.

۶- اروز ده ادارو او ګټه  
اخیس تونکو ته د معلوماتو او  
ارقامو تر خپرولو وړاندی د کیفیت  
خزنگوالی (دقیقت او صحت  
تصدیق) ته اعتبار ورکول.

۷- دسیندیزو حوزو په کچه د  
او بو سرچینو د ارقامو او  
معلوماتو د بنه مدیریت او شننی  
لپاره د ورته الورولو د  
برnamo سازماندهی.

#### د سطحی او بو سرچینو د ریاست دندی او مسوولیتونه

###### اتمه ماده:

د سطحی او بو سرچینو ریاست د  
او بو سرچینو د ملي معلوماتی  
بانک درامنځته کولو په هکله  
لاندی دندی او مسوولیتونه لري:

۱- د سطحی او بو سرچینو د  
ارقامو او معلوماتو راتولولو لپاره



## آوری ارقام و معلومات منابع آبهای سطحی.

۲- نصب استاف ګیج هادر  
مراههای آب جهت جمع آوری  
ارقام و معلومات منابع آبهای  
سطحی.

۳- سروی برف، یخچال و چهيل  
هابا استفاده از روش های  
معیاری و سیستم های نظارتی  
ستندرد.

۴- تکمیل خلای ارقام حوزه های  
دریائی و استیشن های که ارقام و  
معلومات را وقفه ای ثبت نموده  
است.

۵- تجزیه، تحلیل، تنظیم، توحید و  
تائید از صحت ارقام و معلومات  
جمع آوری شده منابع آبهای  
سطحی و رسوبات دریائی.

۶- کنترول کیفیت و اعتبار  
دهی از دقیقت ارقام و معلومات  
جمع آوری شده از حوزه های  
دریائی.

د های درومتیورولوژیکی ش بهو  
پلانول او پراختیا.

۲- د س طھي او بـو سـرـچـينـو د  
ارقامو او معلوماتو راتولولو لپاره  
د او بـو پـه مـجـراـوـو کـی دـاسـتـاف  
گـیـچـونـو نـصـبـولـ.

۳- د سـتـنـدرـد مـیـتـوـدـونـو اوـخـارـنـیـزـ  
سـیـسـتـمـونـو څـخـه پـه ګـتـیـ اـخـیـسـتـنـیـ دـ  
واوري، یـخـچـالـ اوـ چـهـيلـونـوـ  
سرـوـيـ.

۴- د سـینـدـيزـوـ حـوزـوـ اوـ هـغـهـ  
سـتـیـشـنـونـوـ دـخـلـاوـوـ بشـپـرـولـ چـیـ  
ارـقـامـ اوـ مـعـلـومـاتـ یـیـ پـهـ وـقـهـ یـیـزـهـ  
توـکـهـ ثـبـتـ کـرـیـ وـیـ.

۵- د س طھي او بـو سـرـچـينـو اوـ  
سـینـدـیـ رسـوـبـاتـوـ دـ رـاـتـولـ شـوـوـ  
ارـقـامـ اوـ مـعـلـومـاتـوـ تـجـزـیـهـ،ـ شـنـنـهـ،ـ  
تنـظـیـمـ،ـ تـوـحـیدـ اوـ دـ صـحـتـ تـصـدـیـقـ.

۶- لـهـ سـینـدـيزـوـ حـوزـوـ څـخـهـ دـ  
رـاـتـولـ شـوـوـ اـرـقـامـ اوـ مـعـلـومـاتـوـ دـ  
کـیـفـیـتـ کـنـتـرـولـ اوـ دـقـتـ تـهـ یـیـ اـعـتـبارـ  
ورـکـوـلـ.



- ٧- ذخیره سازی و نگهداری ارقام و معلومات منابع آبهای سطحی و رسوبات دریائی در سیستم دیتابیس.
- ٨- حفظ مصنونیت و ثبات سیستم دیتابیس ارقام و معلومات منابع آبهای سطحی و رسوبات دریائی.
- ٩- ایجاد مکانیزم جهت جمع آوری و ثبت ارقام و معلومات منابع آبهای سطحی و رسوبات دریائی.
- ١٠- ارائه خدمات های درلوژیکی، چاپ و نشر سالنامه آبهای سطحی و اطلس آن در سطح ملی.
- ١١- تبدیل ارقام به معلومات از طریق مدل های هیدرومتریولوژیکی جهت پلان گذاری در حوزه های دریائی.

### وظایف و مسئولیت های ریاست منابع آبهای زیرزمینی

- ٧- د دیتابیس په سیستم کې د سطحی اوپو سرچینو او سیندي رسوباتو د ارقامو او معلومات زیرمه او ساتل.
- ٨- د سطحی اوپو سرچینو او سیندي رسوباتو د ارقامو او معلوماتاتو د دیتابیس سیستم د خوندیتوب او ټینګښت ساتل.
- ٩- د سطحی اوپو سرچینو او سیندي رسوباتو د ارقامو او معلوماتاتو راتولواو او ثبتولو د میکانیزم جوړول.
- ١٠- د هایدرولوژیکی چوپرتیا او وراندی کول، په ملي کډه د سطحی اوپو کلنۍ کتاب او اطلس چاپ او خپرول.
- ١١- د سینديزو حوزو پلان وروني لپاره د هایدرومتریولوژیکی موږلونو و له لاري د ارقامو ادلون په معلوماتو.

### د حکمکی لاندی اوپو سرچینو د ریاست دندي او مسوولیتونه



ماده نهم:

ریاست منابع آبهای زیرزمینی در خصوص ایجاد بانک معلوماتی ملي منابع آب دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشد:

۱- نصب و توسعه استیشن های هایdroجیولوژیکی جهت جمع آوری ارقام و معلومات منابع آبهای زیرزمینی.

۲- اتخاذ تدابیر لازم بمنظور جمع آوری ارقام و معلومات کمیت منابع آبهای زیرزمینی.

۳- سروی و زون بندی طبقات آبدار، چشمه های آب گرم و منرالی.

۴- تجزیه، تحلیل، تنظیم و توحید ارقام و معلومات جمع آوری شده منابع آبهای زیرزمینی (طبقات آبدار، چشمه های آب گرم و منرالی).

نهمه ماده:

د حکمی لاندی اوبو سرچینو ریاست د اوبو سرچینو د ملي معلوماتي بانک د رامنځته کولو په هکله لاندی دندی او مسؤولیتونه لري:

۱- د حکمی لاندی اوبو سرچینو په اړه د ارقامو او معلوماتو راتولوا ولپاره د هایdroجیولوژیکی ستیش نونو نصبول او پراختیا.

۲- د حکمی لاندی اوبو سرچینو د مقدار د ارقامو او معلوماتو راتولولو ولپاره د ور تدبیرونو نیول.

۳- د اوبو لرونکو پورونو، د ګرمو او منرالی اوبو ډچینو سروی او زون بندی.

۴- د حکمی لاندی اوبو سرچینو (د اوبو لرونکو پورونو، د ګرمو او منرالی اوبو ډچینو) څخه د راتول شویو ارقامو او معلوماتو تجزیه، شننه، تنظیم او توحیدول.



۵- ذخیره سازی و نگهداری ارقام و معلومات منابع آبهای زیرزمینی در سیستم دیتابیس.

۶- حفظ مصنونیت و ثبات سیستم دیتابیس ارقام و معلومات منابع آبهای زیرزمینی.

۷- ذخیره و نگهداری ارقام و معلومات منابع آبهای زیرزمینی در سیستم دیتابیس.

۸- ایجاد مکانیزم جهت جمع آوری و ثبت ارقام و معلومات منابع آبهای زیرزمینی.

۹- ارائه خدمات های درجیولوژیکی، چاپ و نشر سالنامه آبهای زیرزمینی و اطلس آن در سطح ملی.

**وظایف و مسؤولیت های ریاست های عمومی حوزه دریائی**  
مادة دهم:

۵- د دیتابیس په سیستم کې د خمکی لاندی او بو سرچینو د ارقام او معلوماتو زیرمه کول او سائل.

۶- د خمکی لاندی او بو سرچینو د ارقام او معلوماتو د دیتابیس سیستم خون دیتوب او تینګښت.

۷- د دیتابیس په سیستم کې د خمکی لاندی او بو سرچینو د ارقام او معلوماتو زیرمه کول او سائل.

۸- د خمکی لاندی او بو د ارقام او معلوماتو راتولولو او ثبتولو په موخه د میکانیزم جوروں.

۹- د های درجیولوژیکی چوپرتیاواو وراندی کول، په ملي کچه د خمکی لاندی او بو کانۍ کتاب او اطلس چاپ او خپرول.

**د سیندیزو حوزو د عمومی ریاستونو دندی او مسوولیتونه**  
لسمه ماده:



ریاست های عمومی حوزه  
دریائی در امور ایجاد بانک  
معلوماتي ملي منابع آب دارای  
وظایف و مسئولیت های ذیل می  
باشند:

۱- نظارت و کنترول از صحت  
ارقام و معلومات جمع آوری شده  
از استاف ګیج ها، اندازه گیری  
مقدار جریان آب، چاه های  
نظریاتی، شبکات  
های درومتیورولوژیکی و  
هایdroجیولوژیکی مطابق نورم  
ها و ستandard های از قبل تعیین  
شده.

۲- تنظیم پروسه جمع  
آوری ارقام و معلومات منابع  
آبهای سطحی و زیرزمینی.

۳- نظارت و کنترول از  
نمونه برداری، ارقام و  
معلومات رسوبات دریائی  
مطابق معیار های از قبل تعیین  
شده.

د سینديزو حوزه عمومي  
ریاستونه د او بو سرچینو د ملي  
معلوماتي بانک درامنځته کولو په  
چاروکي لاندې دندي او  
مسئولييتونه لري:

۱- له ورانيدي تاکل شوو  
سته دردونو او نورمون و سره  
سم د ستف ګچونو، د  
او بو د اندازه شوي بهير  
مقدار، د خارنيزو څاکانو  
او هایdroجیولوژیکي  
او هایdroجیولوژیکي شبکو خخه  
دراتول شوو ارقامو او معلوماتو د  
صحت کنترول او څارنه.

۲- د ځمکي سطحي او لاندې او بو  
سرچينو د ارقامو او معلوماتو  
راتولولو لپاره د پروسې تنظيم.

۳- له ورانيدي تاکل شوو  
معيارونو سره سم له سيندي  
رسوباتو بلګه اخيسنه، له  
ارقامو او معلوماتو خخه څارنه او  
کنترول.



- ۴- همکاری در سروی برف، یخچال، جهیل ها، طبقات آبدار، چشمہ های آب گرم و منزالی.
- ۵- مدیریت و سازماندهی حفظ و مراقبت شباتکات های درومتیورولوژیکی و های دروجیولوژیکی.
- ۶- تجزیه، تحلیل، تنظیم، توحید و تائید از صحت ارقام و معلومات جمع آوری شده منابع آب و رسوبات دریاچه در حوزه مربوطه.
- ۷- ایجاد دیتابیس جهت ذخیره سازی ارقام و معلومات جمع آوری شده منابع آب و رسوبات دریاچه.
- ۸- جمع آوری معلومات از وضعیت کاری و فزیکی شبکات های درومتیورولوژیکی و های دروجیولوژیکی و ارائه آن به اداره مالی تنظیم امور آب.

- ۴- د واوری، یخچالونو، جهیلونو، او به لرونکو پورونو او تودو او منزالی چینو په سروی کی مرسته.
- ۵- د هایدرومتیوروا وژیکی او های دروجیولوژیکی شبکو د ساتني او پاملنی مدیریت او سازماندهی.
- ۶- په ارونده حوزه کی د او بو سرچینو او سیندي رسوباتو دراتول شوو ارقامو او معلوماتو تجزیه، شننه، تنظیم، توحید او د صحت تصدیق.
- ۷- د او بو سرچینو او سیندي رسوباتو دراتول شوو ارقامو او معلوماتو د زیرمه کولو پاره د دیتابیس جورول.
- ۸- د های درومتیورولوژیکی او هایدروجیولوژیکی شبکو د کاري او فزیکي حالت په هکله د معلوماتو راتولول او د او بو د چارو د تنظیم ملی اداری ته یې وړاندی کول.



۹- جمع آوری نیازمندی ها جهت ایجاد و توسعه شبکات های درومتیورولوژیکی و های دروجیولوژیکی، برف، یخچال و چیل ها و ارائه آن به اداره ملی تنظیم امور آب جهت پلانگذاری.

۱۰- توحید و ارسال ارقام و معلومات جمع آوری شده منابع آب و رسوبات دریانی به ریاست عمومی منابع آب.

### وظایف و مسئولیت های ریاست های حوزه فرعی دریانی

ماده یازدهم: ریاست های حوزه فرعی دریانی در خصوص ایجاد بانک معلوماتی ملی منابع آب دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

۱- جمع آوری ارقام و معلومات منابع آب از طریق (چاه های نظارتی، استاف گنج ها، شبکات

۹- دهای درومتیورولوژیکی او های دروجیولوژیکی شبكه بکو، واوری، یخچالونو او جهیاونو د ودانولو او پراختیا لپاره د ارتیاواو راتولول او د پلان کولو په موخه یی د او بو د چارو د تنظیم ملي اداري ته وراندي کول.

۱۰- د او بو سرچینو او سیندي رسوباتو د راتول شوو ارقامو او معلوماتو توحید او د او بو سرچینو عمومي ریاست ته یی استول.

### د فرعی سینديزو حوزو دریاستونو دندی او مسؤولیتونه

یوویسمه ماده: د فرعی سینديزو حوزو ریاستونه د او بو سرچینو د ملي معلوماتی بانک په رامنخته کولو کی لاندی

دندی او مسؤولیتونه لري:  
۱- له وراندي تاکل شوو نورمونو او سیندردونو سره سم د او بو سرچینو (خانیز څګانو، ستاب ګیچون و،



های درومتیورولوژیکی و  
های دروجیولوژیکی و اندازه  
گیری های مقدار جریان  
آب) مطابق نورم ها و  
ستندرد های از قبل تعیین شده.

۲- نمونه برداری رسوبات دریائی  
مطابق معیار های از قبل تعیین  
شده.

۳- اندازه گیری مقدار جریان آب  
در هنگام وقوع سیلاب (پیک  
سیلابی) و کم آبی.

۴- تنظیم، ترتیب و چک ارقام و  
معلومات جمع آوری شده منابع  
آب از استیشن ها و پست های  
اندازه گیری آب.

۵- تحلیل ابتدایی و توحید ارقام و  
معلومات جمع آوری شده منابع  
آب از طریق شبات بکات  
های درومتیورولوژیکی و  
های دروجیولوژیکی و ارسال آن به  
ریاست عمومی حوزه دریائی.

های درومتیورولوژیکی او  
های دروجیولوژیکی شبکو او د  
او بو بهير د مقدار اندازه) له  
لاري د ارقام او معلوماتو  
راتبول.

۲- له وراندي تاکل شوو معیارونو  
سره سم د سیندي رسوباتو خخه  
بېلکه اخيستل.

۳- د سپلاب راتک (سپلابي پیک)  
او د او بو كمبنت پر مهال د او بو  
بهير د مقدار اندازه کول.

۴- د او بو د اندازه کولو سیشنونو  
او پوستونو خخه د او بو سرچینو د  
راتبول شوو ارقام او معلوماتو  
تنظیم، ترتیب او کره کتنه.

۵- د های درومتیورولوژیکی او  
های دروجیولوژیکی شبکو له لاري  
د او بو سرچینو د راتبول شوو  
ارقام او معلوماتو لومړنۍ شتنه،  
توحید او د سینديزی حوزي  
عمومي ریاست ته استول.



- ۶- سروی برف، يخچال، جهیل ها، طبقات آبدار و چشمہ های آب گرم و منزالی در همکاری ریاست های عمومی حوزه دریائی و منابع آب.
- ۷- حفظ و مراقبت استیشن های های درومتیورولوژیکی و های دروجیولوژیکی چاه های نظارتی و استاف گیج هادر هماهنگی ریاست های عمومی حوزه دریائی و منابع آب.
- ۸- ثبیت نقاط جهت نصب و توسعه شبکات های درومتیورولوژیکی و های دروجیولوژیکی، برف، يخچال و جهیل ها و ارایه آن به ریاست عمومی حوزه دریائی بمنظور پلانگذاری.
- ۹- ارائه گزارش از وضعیت کاری و فریک شبکات های درومتیورولوژیکی و

- ۶- د واوري، يخچالونو، جهیلونو، د خمکي او به لرونکو پورونو او د تودو او منزالی اویو چینو سروی د اویو سرچینو او سینديزو حوزو عمومي ریاستونو په مرسته.
- ۷- د اویو سرچینو او سینديزو حوزو عمومي ریاستونو سره په همغږدی د های درومتیورولوژیکی او های دروجیولوژیکی ستيشنونو، خارنيزو څاګانو او استاف ګیچونو ساتنه او پاملرنه.
- ۸- د واوري، يخچالونو، جهیلونو، های درومتیورولوژیکی او های دروجیولوژیکی شبکو د نصبولو لپاره د سيمو پېژندل او په پلان کی د شاملدو په موخه یې د سینديزي حوزي عمومي ریاست ته وراندي کول.
- ۹- د های درومتیورولوژیکی او های دروجیولوژیکی شبکو د کاري او فریکي حالت په اړه د سینديزي



هایdroجیولوژیکی به ریاست  
عمومی حوزه دریانی.  
۱۰- ذخیره سازی یک نقل از  
ارقام خام و ریکارد شده استیشن  
های حوزه مربوطه.

**فصل سوم**  
جمع آوری، انتقال، تجزیه،  
تحلیل، ذخیره، مصنوونیت و  
شریک سازی ارقام و معلومات  
منابع آب

**جمع آوری ارقام و معلومات منابع آب**  
ماده دوازدهم:  
(۱) ریاست های حوزه فرعی  
دریانی مکلف اند ارقام و  
معلومات منابع آب های سطحی  
ذیل را از استیشن های  
هایdroمتیورولوژیکی و استاف  
گیچ ها جمع آوری نمایند:  
۱- ارقام و معلومات استاف گیچ  
ها روزانه سه مرتبه.

حوزی عمومی ریاست ته راپور  
وراندي کول.  
۱۰- د اروندي حوزی ستيشنونو د  
لومرنیو او ریکارد شوو ارقامو  
کاپی سائل.

### درېیم څېرکي

د او بو سرچینو د ارقامو او  
معلوماتو راتولول، لېړد، تجزیه،  
شنه، زيرمه، خونديتوب او  
شریکول

**د او بو سرچینو د ارقامو او معلوماتو  
راتولول**  
دوولسمه ماده:  
(۱) د فرعی سیندیزو حوزو  
ریاست تونه اړ دي چې د  
هایdroمتیورولوژیکی ستيشنونو  
او استاف ګیچونو خخه د ځمکي  
سطحي او لاندې او بو سرچینو  
ارقام او معلومات راتول کړي:  
۱- د ورځۍ دری خلله د استاف  
ګیچونو ارقام او معلومات راتولول.



۲- اندازه گيري مقدار جريان آب دریاه او اخذ ارقام از استيشن ها بطور ماهوار.

۳- اخذ ارتفاع حقيقى و اندازه گيري مقدار جريان آب دریاه ادار زمان وقوع سیلاب (اخذ پیک سیلاب) و هنگام کم آبی.

۴- اندازه گيري مقدار جريان آب در زمان آب خیزی نظر به تغييرات سطح آب دریا ها.

۵- ارقام و معلومات استيشن يچال سالانه يکمرتبه در فصل تابستان.

۶- اندازه گيري ارتفاع آب کانالها و سایر مجراهای آبی که در آن استيشن هاي درولوژيکي وجود ندارد با استفاده از استاف ګیج ها روزانه دو مرتبه اخذ گردد.

۷- روی جهیل و يچال در فصل گرمابر حسب

۲- په میاشتني توګه له سیندونو د اویو بهير د مقدار اندازه کول او د ستیشنونو څخه د ارقامو اخيستل.

۳- د سپلاب د راتلو پر مهال د سیندونو د اویو بهير د مقدار او حقيقى لوړوالی (د سپلاب پیک) او اویو کمبنت په وخت کي اندازه اخيستل.

۴- د سیندونو د اویو د سطحي بدلون په نظر کي نیولوسره د اویو ديرښت پر مهال د سیندونو د اویو بهير د مقدار اندازی اخيستل.

۵- په کال کي یو خل د اوږي په موسم کي د يچال د ستیشن ارقام او معلومات اخيستل.

۶- په کانالونو او د اویو په هفو مجراءوو کي چې هاي درولوژيکي ستیشن موجود نه وي د ستاف ګیج په واسطه هره ورخ دوه خلي د اویو د لوړوالی اندازی اخيستل.

۷- د ګرمۍ په موسم کي د اړتیا پر بنست د اړوندې ریاستونو په



ضرورت به همکاری ریاست های  
مربوطه.

۸- اندازه گیری بارندگی (برف و  
باران) در شروع و ختم آن.

۹- نمونه برداری رسوبات  
دریانی.

- نمونه برداری رسوبات دریانی  
در هنگام اندازه گیری مقدار  
جريان آب.

- نمونه برداری رسوبات دریانی  
در زمان آب خیزی بطور هفت  
وار.

- نمونه برداری رسوبات دریانی  
در زمان وقوع و ختم سیلاب.

(۲) ریاست های حوزه فرعی  
دریانی مکلف اند ارقام و معلومات  
آبهای زیرزمینی ذیل را از  
استیشن های هایdroجیولوژیکی  
و چاه های نظارتی جمع آوری  
نمایند:

۱- جمع آوری ارقام و  
معلومات از استیشن های

مرسنه د چهیلوونو او يخچالونو  
سروي.

۸- د اورېنت (واوري او باران) په  
پیل او پای کي اندازه کول.

۹- د سیندي رسوباتو بېلکه  
اخیستل.

- د اوپو بهير د مقدار اندازه کولو  
پرمھال د سیندي رسوباتو بېلکه  
اخیستنه.

- په اونیزه توګه د سیندي بهير د  
دېرېنت پر مھال د سیندي رسوباتو  
بېلکه اخیستنه.

- د سېلاپ په پیل او پای کي د  
سیندي رسوباتو بېلکه اخیستنه.

(۲) د فرعی سینديزو حوزو  
ریاستونه اړ دي چې بنکتنی د  
حکمی لاندی اوپو ارقام او  
معلوماتو د هایdroجیولوژیکی  
ستیشنونو او څارنيز څاګانو څخه  
راتول کري.

۱- په میاش تټی توګه، د  
هایdroجیولوژیکی ستیشنونو



هایدرجي لوژیکی بټ ور  
ماهوار.

۲- جمع آوری ارقام و معلومات  
آبهای زیرزمینی از چاه های  
نظراتی بطور هفتہ وار.

۳- جمع آوری ارقام و معلومات  
چشمہ های آب گرم و منالی  
بطور فصلی (چهار مرتبه در  
سال).

### انتقال ارقام و معلومات منابع آب

#### ماده سیزدهم:

(۱) ریاست های حوزه فرعی  
دریائی مکلف اند ارقام و  
معلومات منابع آبهای سطحی  
را از استیشن های  
هایدرولوژیکی و استاف ګیج ها  
از طریق سیستم آنلاین، ایمیل  
آدرس الکترونیکی، فلاش، سی  
دی و هارد کاپی طور ذیل  
انتقال دهند:

۱- ارقام و معلومات استیشن  
های درومتیورولوژیکی و

څخه د ارقامو او معلوماتو  
راتولول.

۲- په اوئیزه توګه، له څارنيزو  
څاکانو د خمکی لاندی او بود  
ارقامو او معلوماتو راتولول.

۳- په موسمی توګه، له تودو او  
منالی اوپو چینو څخه د ارقامو او  
معلوماتو راتولول (څلور خله په  
کال کي).

### د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو لېردول

#### دیارلسمه ماده:

(۱) د فرعی سیندیزو حوزو  
ریاستونه اړ دي چې د سطحي  
اوپو سرچینو ارقام او معلومات له  
های درولوژیکی ستی شنوونو  
او ستاب ګیچونو څخه په  
آنلاین سیسټم، پربننا  
لیک، فلاش، سی دی، او د  
هارډ کاپی لاری

#### ولېردوی:

۱- اړوند ده څانګي ته د  
های درومتیورولوژیکی، واوري او



- استيشن برف و یخچال در اخير روز (توسط سیستم آنلاین)، هفته وار و ماهوار به بخش مربوطه.
- ۲- ارقام بارندگی (برف و باران) در ختم بارندگی.
- ۳- ارقام مقدار جريان آب دریاها در موقع سیلابی عند الموقعي به بخش مربوطه.
- ۴- مقدار جريان آب کانالهای و سایر مجراهای آبی که تحت پوشش استيشن های های درومتیورولوژیکی قرار نداشته باشد طور ماهانه به بخش مربوطه.
- ۵- نمونه رسوبات دریائی در حالت نورمال بعد از اخذ نمونه طور ماهوار به بخش مربوطه.
- ۶- نمونه رسوبات دریائی در شروع و ختم سیلاب بعد از

- یخچال ستیشنونو ارقام او معلومات د هری ورځی په پای کي (د آنلاین سیستم له لاري)، په اونیزه او میاشتنی توګه.
- ۲- د اورېست (واوري او باران) ارقام په پیل او پای کي.
- ۳- د وخت سره سم اړوندې څانګي ته د سپلاب پر مهال د سیندونو د اوبو بهير د مقدار ارقام.
- ۴- اړوندې څانګي ته د کانالونو او د اوبو نورو هفو مجراءوو د اوبو بهير د مقدار اندازه، چې د های درومتیورولوژیکی ستیشنونو تر پوښن لاندې نه وي.
- ۵- په نورمال حالت کي د سیندي رسوباتو بېلکه تر اخیستنی وروسته، په میاشتنی توګه اړوندې څانګي ته.
- ۶- د سپلاب تر راتک وروسته اړوندې څانګي ته د سپلاب په پیل



وقوع سیلاب به بخش  
مربوطه.

(۲) ریاست های حوزه فرعی  
دریائی مکلف اندازه ارقام و معلومات  
آبهای زیرزمینی را از استیشن  
های های در جیولوژیکی و  
چاه های نظارتی از طریق  
سیستم آنلاین، ایمیل آدرس  
الکترونیکی، فلاش و سی دی طور  
ذیل انتقال دهند.

۱- ارقام و معلومات  
استیشن های در جیولوژیکی  
در اخیر هر ماه به بخش  
مربوطه.

۲- ارقام و معلومات آبهای  
زیرزمینی از چاه های نظارتی  
در اخیر هر هفته به بخش  
مربوطه.

۳- ارقام و معلومات چشمeh های  
آب گرم و منزالی در اخیر هر  
فصل به بخش مربوطه.

تجزیه و تحلیل ارقام و معلومات منابع  
آب

او پای کی د سیندي رسوباتو  
پېلکه.

(۲) د فرعی سینديزو حوزه  
ریاستونه اړ دي چې د خمکی  
لاندی او بو ارقام او معلومات  
د های در جیولوژیکی سیشونو او  
خارنیز څاګانو خخه د آنلاین سیستم،  
بریښنالیک، فلاش او سی دی له  
لاري په لاندی تسوګه  
ولېږدوي.

۱- د هری میاشتی په پای کی،  
اروندہ څانګی ته د  
های در جیولوژیکی سیشون ارقام  
او معلومات.

۲- د هری اونى په پای کی ارونده  
څانګی ته له خارنیز څاګانو خخه  
د خمکی لاندی او بو ارقام او  
معلومات.

۳- د هر موسم په پای کی ارونده  
څانګی ته د تودو او منزالی چېنوا  
ارقام او معلومات.

د او بو سرچینو د ارقامو او معلوماتو  
تجزیه او شننه



**ماده چهاردهم:**

(۱) ریاست های حوزه های فرعی، حوزه های عمومی و منابع آبهای سطحی مکلف اند بعد از جمع آوری و دریافت ارقام و معلومات اجزای ۱ الی ۹ فقره (۱) ماده ۱۲ را تجزیه و تحلیل نمایند.

(۲) ریاست های حوزه های فرعی، حوزه های عمومی و منابع آبهای زیرزمینی مکلف اند بعد از جمع آوری و دریافت ارقام و معلومات اجزای ۱، ۲ و ۳ فقره (۲) ماده ۱۲ را تجزیه و تحلیل نمایند.

(۳) ریاست های منابع آب سطحی و زیرزمینی مکلف اند که طی مدت یکماه ارقام و معلومات دریافت شده را تجزیه و تحلیل نمایند.

**ذخیره ارقام و معلومات منابع آب**

**څوارلسمه ماده:**

(۱) د فرعې سینديزو حوزو، عمومي حوزو او د سطحي اوپو سرچينو ریاستونه اړ دي چې د ارقامو او معلوماتو د راټولولو او ترلاسه کولو څخه وروسته د ۱۲ مادي د (۱) فقرې د ۱ تر ۹ جزونو پوري تجزیه او شتنه وکړي.

(۲) د فرعې سینديزو حوزو، عمومي حوزو، او د خمکي لاندي اوپو سرچينو ریاستونه اړ دي چې د ارقامو او معلوماتو راټولولو او ترلاسه کولو څخه وروسته د ۱۲ مادي د (۲) فقرې د ۲، ۱ او ۳ جز تجزیه او شتنه وکړي.

(۳) د سطحي او خمکي لاندي اوپو سرچينو ریاستونه اړ دي چې ترلاسه شوي ارقام او معلومات د یوی میاشتی په ترڅ کي تجزیه او تحلیل وکړي.

**د اوپو سرچينو د ارقامو او معلوماتو زيرمه کول**



**ماده پانزدهم:**

(۱) ریاست های عمومی حوزه دریائی و منابع آبهای سطحی مکلف اند ارقام و معلومات تجزیه و تحلیل شده اجزاء از ۱، ۲، ۳، ۴، ۵، ۶ و فقره (۱) ماده ۱۲ را در سیستم دیتابیس ذخیره نمایند.

(۲) ریاست های عمومی حوزه دریائی و منابع آبهای زیرزمینی مکلف اند ارقام و معلومات تجزیه و تحلیل شده اجزاء از ۱، ۲، ۳ فقره (۲) ماده ۱۲ را در سیستم دیتابیس ذخیره نمایند.

**مصنونیت ارقام و معلومات منابع آب**

**ماده شانزدهم:**

(۱) ریاست های عمومی حوزه دریائی و منابع آبهای سطحی مکلف اند جهت مصنونیت و نگهداری ارقام و معلومات ذخیره شده منابع آبهای

**پنځسمه ماده:**

(۱) د سیندیزو عمومی حوزو او سطحي اوپو سرچینو ریاستونه اړدي چې د ۱۲ مادی د (۱) فقره د ۱، ۲، ۳، ۴، ۵ او ۶ جز تجزیه او تحلیل شوي ارقام او معلومات د دیتابیس په سیستم کي زیرمه کري.

(۲) د سیندیزو عمومی حوزو او څکي لاندې اوپو سرچینو ریاستونه اړدي چې د ۱۲ مادی د (۲) فقره د ۱، ۲ او ۳ جز تجزیه او تحلیل شوي ارقام او معلومات د دیتابیس په سیستم کي زیرمه کري.

**د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو خوندیتوب**

**شپارسمه ماده:**

(۱) د سیندیزو عمومی حوزو او سطحي اوپو سرچینو ریاستونه اړدي چې د سطحي اوپو زیرمه شوو ارقامو او معلوماتات خوندیتوب او



سطحي تدابير خاص را اتخاذ  
نمایند.

(۲) ریاست های عمومي حوزه  
دریائی و منابع آبهای  
زیرزمینی مکلف اند جهت  
مسئونیت و نگهداری ارقام و  
معلومات ذخیره شده آبهای  
زیرزمینی تدابير خاص را اتخاذ  
نمایند.

(۳) ریاست عمومي منابع آب  
می تواند جهت حفاظت،  
نگهداری و مسئونیت سیستم  
دیتے ابیس ارقام و  
معلومات منابع آبهای  
سطحي و زیرزمینی رهنمود  
ها ولسوایح را وضع  
نماید.

شريك سازی ارقام و معلومات منابع  
آب

مادة هفدهم:

۱- شريک سازی ارقام و  
معلومات منابع آب با وزارت ها

ساتلو لپاره خانګري تدبironنه  
ونيسی.

(۲) د سینديزو عمومي حوزو او د  
حکمي لاندي او بو سرچينو  
رياستونه اړ دي چې د حکمي  
لاندي او بو سرچينو د زيرمه شوو  
ارقامو او معلوماتو د خونديتوب او  
ساتلو لپاره خانګري تدبironنه  
ونيسی.

(۳) د او بو سرچينو عمومي  
رياست کولاي شي چې د حکمي  
سطحي او لاندي او بو سرچينو د  
ارقامو او معلوماتو د دیتے ابیس  
سیستم د ساتلي، پامارني  
او خون دیتوب لپاره  
لارښودونه او لایحي وضع  
کړي.

د او بو سرچينو د ارقامو او معلوماتو  
شريکول

اووه لسمه ماده:

۱- د وزارتونو او ادارو سره  
د او بو سرچينو د ارقامو او



و ادارات به اساس تفاهمنامه  
(توافقنامه) قابل اجرا می باشد.

۲- شریک سازی ارقام و  
معلومات آبهای فرامرزی  
طبق فرمان مقام عالی ج.ا.ا.  
صورت گیرد.

۳- شریک سازی ارقام و  
معلومات منابع آب برای مراکز  
تحقیقاتی غیر دولتی و شرکت  
های خصوصی طی لایحه جداگانه  
تنظیم می گردد.

۴- شریک سازی ارقام و  
معلومات منابع آب برای  
محصلین و محققین طی  
لایحه جداگانه تنظیم می  
گردد.

**فصل چهارم  
احکام متفرقه  
عدم شریک سازی ارقام  
ومعلومات منابع آب  
مادة هژدهم:**

معلوماتاتو شریکول د هوکره  
لیک پر بنست د پلي کېدو وردي.

۲- له پولو هاخوا د ارقامو او  
معلوماتاتو شریکول د ا.ا.ج، د  
لویر مقام د فرمان سره سم  
ترسره کېږي.

۳- د غیر دولتی خیرنیز  
مرکزونو او خصوصی شرکتونو  
سره د اوپو و سرچینو د  
ارقامو او معلوماتاتو شریکول  
د جلا لایحه پر بنست تنظیمېږي.

۴- د ذکری لانو او خیرن دویانو  
سره د اوپو و سرچینو د  
ارقامو او معلوماتاتو شریکول د  
جلالایحه پر بنست  
تنظیمېږي.

**څلورم څېرکی  
متفرقه حکمونه  
د اوپو سرچینو د ارقامو او  
معلوماتاتو د شریکولو منع  
التسمه ماده:**



سالنامه آبهای زیرزمینی را ترتیب  
و نشر نماید.

په پای کي د خمکي لاندي اوپو  
کلنی کتاب جور او خپور کري.

### تخلافات

مادة بيست و يكم:

- ۱- وصل سیستم دیتابیس به انترنټ.
- ۲- شریک سازی ارقام و معلومات دیتابیس با شبکه های اجتماعی.
- ۳- شریک سازی ارقام و معلومات منابع آبهای فرامرزی بدون اجازه مقام ذیصلاح.
- ۴- عدم اتخاذ تدابیر جهت مسئونیت سیستم دیتابیس ارقام و معلومات منابع آب.

### وضع لوایح و رهنمود ها

مادة بيست و دوم:

ریاست عمومی منابع آب جهت تطبیق بهتر احکام این طرزالعمل میتواند لوایح و رهنمود هارا وضع نماید.

سرغروني  
یوویشتمه ماده:

- ۱- د دیتابیس سیستم نښلول له انترنټ سره.
- ۲- له تولنیزو شبکو سره د دیتابیس د ارقامو او معلوماتو شریکول.
- ۳- د لور واک مقام له اجازی پرته د پولو هاخوا اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو شریکول.
- ۴- د اوپو سرچینو د ارقامو او معلوماتو دیتابیس سیستم د خوندیتوب د تدبironه نه نیول.

### د لایحو او لارښودونو وضع کول

دوه ويشتمه ماده:

د اوپو سرچینو عمومی ریاست کولای شي د دی کړنلاري د حکمونود به پلي کېدو په موخه لایحي او لارښودونه وضع کري.



شريک ساختن ارقام و  
معلومات آبهای فرامرزی بدون در  
نظر ګرفتن فرمان مقام عالی  
ج.ا. منوع می باشد.

### اجرت خدمات ارقام و معلومات منابع آب

مادة نزدهم:  
اجرت خدمات ارقام و  
معلومات منابع آب مطابق  
احکام مام قرره  
اجرت خدمات آب  
قابل اجرامی  
باشد.

### نشر ارقام و معلومات منابع آب

مادة بيستم:  
۱- ریاست منابع آبهای سطحی  
مکلف است در اخیر هر سال آبی  
سالنامه های آبهای سطحی و  
رسوبات دریایی را ترتیب و نشر  
نماید.

۲- ریاست منابع آبهای زیرزمینی  
مکلف است در اخیر هر سال آبی

د پولو هاخوا او بود ارقامو  
او معلومات او شریکول د.ا. ج، د  
لور مقام له فرمان څخه  
پرته منع دي.

### د اویو سرچینو د ارقامو او معلوماتو د چوپرتیاوو اجره

نويسمه ماده:  
د اویو سرچینو د  
ارقامو او معلوماتو د  
چوپرتیاوو اجره د اویو  
چوپرتیاوو اجره د مقرری د  
حکمونو پر بنسټ د پلي کېدو ور  
د.

### د اویو سرچینو د ارقامو او معلوماتو خيرول

شلمه ماده:  
۱- د سطحي او بوس سرچينو  
ریاست اړ د چې د هر اوبيز  
کال په پای کي د سطحي او بوس او  
سيندي رسوباتو ګلنۍ کتاب جور  
او خپور کري.

۲- د خمکي لاندې او بوس سرچينو  
ریاست اړ د چې د هر اوبيز کال



انفاذ

ماده بیست و سوم:  
این طرز العمل بعد از منظوری نافذ  
است.

انفاذ

د رویشتمه ماده:  
دا کړنلاره تر منظوری وروسته  
نافذه ده.

طرز العمل ایجاد بانک معلوماتی  
ملی منابع آب که در ۴ فصل و  
۲۳ ماده تنظیم گردیده، منظور  
است.

د اویو سرچینو د ملي معلوماتی  
بانک درامنځته کېدو کړنلاره چې  
په ۴ خپکو او ۲۳ مادوکي  
تسوید شوي، منظور ده.

د تاریخ منظوری: ۱۳۹۹ ماه دی ۱۶  
سال ۱۴۰۱ کال د دی ۱۳۹۹ پیش از

انجییر خان محمد "تکل"

د اویو د چارو د تنظیم ملي اداري لوی رئیس



د اوپو تاسیساتو د تخنیکی سروی کړنلاره

طرز العمل سروی تخنیکی تاسیسات آب





## طرزالعمل سروی تخنیکی TASISAT AAB

### فصل اول احکام عمومی

**مبني**  
 ماده اول:  
 این طرزالعمل به هدف تنظيم  
 بهتر امور سروی تخنیکی  
 تاسیسات آب در روشنی حکم مادة  
 چهلم قانون تنظيم امور آب وضع  
 گردیده است.

**اهداف**  
 ماده دوم:  
 اهداف این طرزالعمل عبارت است  
 از:  
 ۱- تنظيم وظایف سرویران در  
 خصوص سروی تخنیکی  
 تاسیسات آب.  
 ۲- تنظيم و انسجام امور  
 مربوط به سروی تخنیکی  
 تاسیسات آب.  
 ۳- جمع آوري ارقام و معلومات  
 دقیق جهت دیزاین تاسیسات آب.

## د اوپو تاسیساتو د تخنیکی سروی کرنلاره لومړی څېړکی عمومي حکمونه

**مبني**  
 لومړی ماده:  
 دا کرنلاره د اوپو تاسیساتو د  
 تخنیکی سروی د چارو بشنه  
 تنظيمولو په موخه د اوپو چارو د  
 تنظيم قانون د څلوبېښتمي مادي د  
 حکم په ربا کي وضع شوي ده.

**موخي**  
 دوه يمه ماده:  
 ددي کرنلاري موخي عبارت دي  
 له:  
 ۱- د اوپو تاسیساتو د تخنیکی  
 سروی په هکایه د سرویرانو د  
 دندو تنظيمول.  
 ۲- د اوپو تاسیساتو د تخنیکی  
 سروی د اړوندو چارو تنظيم او  
 سمون.  
 ۳- د اوپو تاسیساتو د بیزاین لپاره د  
 کره ارقامو او معلوماتو راتولو.



### اصول

ماده سوم:

در انجام ام ورسروی تختنیکی تاسیسات آب اصول تختنیکی، اجتماعی و محیط‌زیستی رعایت گردد.

### اصطلاحات و اختصارات

ماده چهارم:

۱- سروی: عبارت از علم و فن اندازه گیری است که توسط آن میتوان موقعیت نسبی افقی و ارتفاعی نقاطرا در سطح و یا اندیک زمین تعیین و به روی نقشه نمایش داده می‌شود.

۲- نقشه توپوگرافی: عبارت از تثبیت موقعیت تمام اشکال و اجسام طبیعی و مصنوعی سطح زمین و ترسیم موقعیت جغرافیائی آن به یک سطح و مقیاس مطلوب می‌باشد.

۳- پروفیل: اثر است که از

### اصول

در پیمه ماده:

د اوپو تاسیساتو د سروی کولوپه چاروکی د تختنیکی، یولنیزو او چاپریال ساتنی اصول د مراعات شی.

### اصطلاحگانی او لنديزونه

خلورمه ماده:

۱- سروی: د اندازه کولو هفه علم او فن خخه عبارت دی چی د حمکی پرمخ د نقطونسبی افقی او لسووالی خای تاکی او د نقشی پرمخ بشودل کیبوی.

۲- توپوگرافی نقشه: د حمکی سطحی بولو طبیعی او مصنوعی شکلونو او خیزونو موقعیت تثبیت و د هفی جغرافیایی موقعیت په مطلوبه سطحه او مقیاس رسمول.

۳- پروفیل: هفه اثر دی چی د



تقاطع مستوی شاقولی با سطح زمین بسته است می‌آید.

۴- پروفیل طولی (long section) عبارت از مقطع طولی است که منطبق به امتداد مسیر باشد.

۵- پروفیل عرضی (Cross section) عبارت است از مقطع عرضی است که عمود بر امتداد مسیر باشد.

۶- GPS: آله است که توسط آن کورдинات مسافتی تقيماً به کمک اقمار مصنوعی اخذ میگردد.

۷- پروژه: منظور از پروژه در این طرزالعمل عبارت از پروژه های تاسیسات آب است.

۸- بینج مارک: عبارت از نقطه ثابت است که دارای کورдинات معالم بوده و ارتفاع آن از سطح

خمکی سطحی سره دشاقولی مستوی له تقاطع خنه تراسه کیزی.

۴- طولی پروفیل (long section) له هفی طولی مقطعی خنه عبارت دی چی د لاری د اوپردوالی مطابق وی

۵- عرضی پروفیل (Cross section): له هفی عرضی مقطعی خنه عبارت دی چی د لاری پر اوپردوالی عمود وی.

۶- GPS: هفه آله ده چی د هفی په وسیله د مصنوعی سپورمکیو په مرسته کورдинات په مستقیم دول تراسه کیزی.

۷- پروژی خنه موخه د اوپرود تاسیساتو پروژی دی.

۸- بینج مارک: د هفی تاکلی نقطی خنه عبارت دی چی د معلوم و کورдинاتو لرونکی وی او لویوالی



متوسط بحر یا هر سطح فرض  
شده دیگر معلوم باشد و هر بینج  
مارک باید به سه نقطه وصل  
باشد.

۹- در این طرزالعمل تیم تخنیکی  
سرروی اداره ملی تنظیم امور آب  
که به ساحه اعزام میگردد  
بنام تیم مرکزیاد  
میگردد.

#### ساحه تطبیق ماده پنجم:

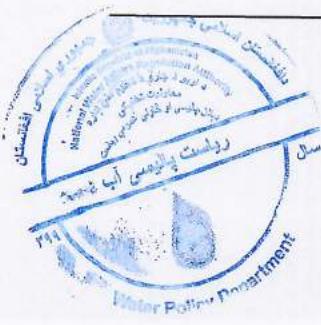
احكام این طرزالعمل  
در ام ورس روی  
تخنیکی پرروزه های  
تاسیسات آب (کانالهای  
سربندها، تحکیم سواحل دریا،  
شبکات آبرسانی و  
کانالیزاسیون، سیستم  
های آبیاری، چک  
دم هابا تاسیسات مربوطه و  
سایر تاسیسات آب) قابل  
تطبیق است.

ی د سمندر له منخنی یا هر فرض  
شوی کچی خه معلومه وي او هر  
بینج مارک باید درپو نقطو سره  
نبنلول شوی وي.

۹- په دی کرناواره کي د اوپود  
چارو د تنظیم ملی اداری د سروی  
تخنیکی تیم چی ساحه ته استول  
کیبری د مرکز تیم په نوم  
پادیدی.

#### د یلي کبدو ساحه پنځمه ماده:

ددي کرناواري حکمونه د  
اوپو تاسیساتو پر روزو (د  
کانالونو، سریندونو، د سیند  
غایرو تینګښت، د اوپو  
رسولو شکو او  
کانالیزاسیون، د اوپو لگولو  
سیستمونو، چک دیمونه د  
اروندو تاسیساتو سره او د اوپو  
نور تاسیسات) د تخنیکی  
سرروی په چارو کي د  
پلي کې دو وردی.



## فصل دوم

وظایف، صلاحیتها و مسئولیت‌ها

وظایف و صلاحیت‌های اداره

ملی تنظیم امور آب

ماده ششم:

اداره ملی تنظیم امور آب در امور امور

سروی تخنیکی تاسیسات آب دارای وظایف

و صلاحیت‌های ذیل می‌باشد:

۱- انسجام، انکشاف و هماهنگ سازی فعالیت‌های سروی تخنیکی تاسیسات آب.

۲- ارتقاء کیفیت امور سروی تخنیکی تاسیسات آب به معیارهای بین‌المللی.

۳- فراهم کردن بیانات جهت انجام بهتر امور سروی تخنیکی.

۴- انسجام منابع مالی به منظور تدارک سامان آلات و وسائل مدرن سروی تخنیکی

## دوه یم څېرکي

دندي، واکونه او مسوولیتونه

داری دندی او واکونه

شپږمه ماده:

داری دندی او واکونه

او بیو تاسیساتو د تخنیکی سروی په چارو

کی لاندی دندی او واکونه

لري:

۱- د او بیو تاسیساتو د تخنیکی سروی د فعالیتونو سمون، پراختیا او همغوي.

۲- په نړیوالو معیارونو د او بیو تاسیساتو د تخنیکی سروی د چارو کیفیت لورول.

۳- د تخنیکی سروی د چارو بنه سرته رسولو لپاره د آسانیاوو رامنځته کول.

۴- د او بیو تاسیساتو د تخنیکی سروی لپاره د مدرنو تجهیزاتو او وسائلو د تدارک په موخته د مالي



TASİSAT AB.

وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی خدمات انجینیری (ریاست سروی و دیزاین تاسیسات آب)

ماده هفتم:

(۱) ریاست عمومی خدمات انجینیری در امور سروی تخنیکی تاسیسات آب دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشد:

۱- تحلیل و اولویت بندی اهداف تعیین شده اداره ملی تنظیم امور آب جهت شمولیت در پلان سروی تخنیکی.

۲- تعیین سرگروپ و اعضای تیم تخنیکی سروی.

۳- ثبیت تاریخ اعزام و برگشت تیم تخنیکی سروی.

۴- مهیا سازی زمینه سفر (زمینی و یا هوایی) برای تیم تخنیکی سروی.

سرچینو سموون.

د انجنيه رئي حويerte او و عمومي رياست (داوبو تاسيساتو د سروي او ديزاين رياست) دندی او مسووليتونه

اوومه ماده:

(۱) د انجنيري چوپرتياوو عمومي رياست د اوبي و تاسيساتو د تخنيكي سروي په چاروکي لاندي دنددي او مسووليتونه

لري:

۱- د اوبي چارو د تنظيم ملي اداري د تاکل شوو موخوشنه، لو مریتوب او د تخنيكي سروي لپاره په پلان کي شاملول.

۲- د سروي تخنيكي تیم د غرو او مشر تاکل.

۳- د سروي تخنيكي تیم د استولو او راستيدو د نېټي تاکل.

۴- د سروي تخنيكي تیم لپاره د سفر (خمنى او یا هوایی) زمیني چمتو کول.



۵- اطلاع رسمی توظیف تیم تختنکی سروی به ادارات ذیربط.

۶- بدسـترس قرار دادن وسایل سروی (توتل استیشن و یا لیول، جی پی اس، فیـتـهـ، استافـ، کـمـرـهـ عکـاسـیـ جـیـ پـیـ اـسـ دـارـ، کـمـپـیـوـتـرـ لـبـتاـپـ، چـتـرـیـ، مـوزـهـ، لـبـاسـ آـبـیـ، مـخـابـرـهـ وـ سـایـرـ وـسـایـلـ مـورـدـ نـیـازـ) به تیم تختنکی سروی.

۷- بدسـترس قرار دادن قـرـطـاسـیـهـ مـورـدـ ضـرـورـتـ (کـتابـچـهـ یـادـ دـاشـتـ، تـختـهـ کـارـ، قـلمـ، پـنسـلـ وـ تـوشـ، پـنسـلـ پـاـکـ، رـنـگـ اـسـپـرـیـ وـ سـایـرـ اـجـنـاسـ مـورـدـ نـیـازـ) به تیم تختنکی سروی.

۸- وضع رهنـمـودـ هـاـ وـ لـوـایـحـ جـهـتـ تعـیـینـ زـمانـبـندـیـ سـروـیـ تـختـنـکـیـ تـاسـیـسـاتـ آـبـ درـ هـمـکـارـیـ باـ اـدـارـاتـ ذـیرـبطـ.

(۲) ریاست عمومی حوزه های دریانی و ریاست حوزه های فرعی دریانی مربوطه جهت توظیف تیم

۵- ارونـدوـ اـدـارـوـ تـهـ دـسـرـوـیـ تـختـنـکـیـ تـیـمـ دـ کـوـمـارـلوـ رـسـمـیـ خـبـرـتـیـاـ.

۶- دـسـرـوـیـ تـختـنـکـیـ تـیـمـ تـهـ دـ (توـتلـ سـتـیـشـنـ یـاـ لـیـلـوـ، جـیـ پـیـ اـسـ، مـتـرـ، سـتـافـ، دـ جـیـ پـیـ اـسـ لـرـونـکـیـ عـکـاسـیـ کـامـرـهـ، دـ لـیـپـتـاـپـ کـمـپـیـوـتـرـ، چـتـرـیـ، مـوزـهـ، دـ اوـبـوـ کـالـیـ، مـخـابـرـهـ اوـ نـورـوـ اـرـینـوـ توـکـوـ) چـمـتـوـ کـوـلـ.

۷- دـسـرـوـیـ تـختـنـکـیـ تـیـمـ تـهـ دـ قـرـطـاسـیـ (دـ یـادـ دـبـنـتـ کـتابـچـهـ، دـ کـارـ تـختـهـ، قـلـمـ، پـنسـلـ اوـ تـوشـ، پـنسـلـ پـاـکـ، رـنـگـ اـسـپـرـیـ اوـ دـ نـورـوـ اـرـینـوـ توـکـوـ) چـمـتـوـ کـوـلـ.

۸- دـ اـرـونـدوـ اـدـارـوـ پـهـ هـمـکـارـیـ دـ اوـبـوـ تـاسـیـسـاتـ توـ دـ تـختـنـکـیـ سـروـیـ دـ مـهـالـ وـ پـیـشـ تـاـکـلوـ لـپـارـهـ دـ لـارـبـنـوـوـدـونـوـ اوـ لـایـحـوـ وضعـ کـوـلـ.

(۲) دـ سـ ینـدـیـزـوـ عـمـومـیـ اوـ فـرعـیـ حـوزـوـ اـرـونـدـ رـیـاستـونـهـ دـ سـروـیـ تـختـنـکـیـ تـیـمـ دـ



تختنکی سروی مکاف  
به رعایت اجزاء ۱ الی ۷  
مندرج فقره (۱) این ماده  
می باشد.

(۳) ریاست های حوزه عمومی  
و فرعی دریانی در صورت کمبود  
امکانات (پرسونل و وسایل  
سرروی)، پلان سروی تختنکی  
 TASISAT آب مربوطه را ۳ ماه  
 قبل از آغاز سال مالی  
 به ریاست عمومی پلان،  
 پالیسی و نظارت ارسال  
 نمایند.

(۴) ریاست عمومی پلان،  
 پالیسی و نظارت بعد از تحلیل و  
 اولویت بندی اهداف پلان  
 سروی تختنکی تاسیسات آب  
 حوزه های دریانی را جهت  
 شمولیت در پلان کاری  
 به ریاست عمومی  
 خدمات انجینیری محول  
 نماید.

کمارلو لپاره د دی مادی د  
(۱) فقره ۱ تر ۷ درج شوو  
 جزو نو په  
 مراعات ولو او دی.

(۳) د سیندیزو حوزو عمومی او  
 فرعی ریاستونه د امکاناتو  
(پرسونل او د سروی توکو) د  
 کمبتد په صورت کی د دی اړوندو  
 اوپو تاسیساتو د تختنکی سروی  
 پلان د مالی کال د پیل کېدو خخه ۳  
 میاشتی مخکی د پلان، پالیسی او  
 څارنی عمومی ریاست ته  
 واستوی.

(۴) د پلان، پالیسی او څارنی  
 عمومی ریاست د سیندیزو حوزو  
 د اوپو تاسیساتو د تختنکی  
 سروی د پلان شوو موخوله  
 تحلیل او لومریتوب خخه  
 وروسته د کاری پلان د  
 شاملی دو لپاره د انجینیری  
 چوپرتی اوو عمومی ریاست  
 ته محول کړي.



### اعضای تیم تکنیکی سروی

مادة هشتم:

- ۱- انجینیر دیزاین (سرگروپ تیم سروی).
- ۲- انجینیر سروی.
- ۳- معاون انجینیر سروی.
- ۴- راد مین.
- ۵- کارمند امور اجتماعی و محیط زیستی.
- ۶- انجینیران های درولوژی و جیولوجی (طبق نیاز پروژه)

### وظایف و مکلفیت های سرگروپ تیم تکنیکی سروی

مادة نهم:

سرگروپ تیم سروی در خصوص سروی تکنیکی تاسیسات آب دارای وظایف و مکلفیت های ذیل می باشد:

- ۱- تشخیص هدف سروی به میراب و انجمن استفاده کنندگان آب در هماهنگی با ریاست های حوزه عمومی دریانی و یا حوزه

### د سروی د تکنیکی تیم غری

اتمه ماده:

- ۱- دیزاین انجینیر (د سروی تیم مشر).
- ۲- د سروی انجینیر.
- ۳- د سروی د انجینیر مرستیال.
- ۴- راد مین.
- ۵- د تولنیزو او چاپریال ساتنی چارو کارکوونکی.
- ۶- د های درولوژی او جیوا و جی انجینیران (د پروژی د ارتیاسره سم).

### د سروی تکنیکی تیم د مشر

دندي او مکلفیتونه

نهمه ماده:

د سروی تیم مشر د او بو تاسیساتو د تکنیکی سروی په هکله لاندی دندی او مکلفیه وونه لري:

- ۱- د سیندیزو عمومی او یافرعی حوزو د اروندو ریاستونو په همفری، میراب او د او بو خخه ګټې اخیستانکو تولنی ته د



- فرعی دریانی مریوطه.
- ۲- سپردن وظیفه تختیکی به تیم تختیکی سروی.
  - ۳- همکاری با اکارمن اجتماعی و محیط زیستی در جمیع آوری ارقام و معلومات مربوط.
  - ۴- حصول اطمینان از تکمیل اسناد تختیکی، فورم های جمع آوری ارقام و معلومات زراعتی، اجتماعی و محیط زیستی مورد نیاز ساحت تحت پوشش پژوهه.
  - ۵- حصول اطمینان از صحت و دقیقت ارقام و معلومات هیدرولوژی و جیولوژی پژوهه.

#### وظایف و مکلفیت های تیم تختیکی سروی

ماده دهم:

(۱) تیم تختیکی سروی قبل از اعزام به ساحه مکلف به انجام وظایف ذیل می باشد:

۱- آگاهی از مشخصات اهداف

سروی د موخو تشریح کول.

- ۲- د سروی تختیکی تیم ته د تختیکی دندی سپارل.
- ۳- د اروندو ارقام او معلومات په راتولولوکی د تولنیز او چاپریال ساتني کارکونکی سره همکاری کول.
- ۴- د پروژی تر پوېښن لاندی سیمو ایونده د کرنی، تولنیزو او چاپریال ساتني د ارقام او معلومات د فورموله دکولو او د تختیکی سندونو د بشپریدو څخه دادمن کېدل.

- ۵- د پروژی د های درولوژی او جیولوژی ارقام او معلومات دقت او صحت څخه دادمن کیدل.

#### د سروی تختیکی تیم دندی او مکلفیتونه

لسمه ماده:

(۱) د سروی تختیکی تیم اړ دی چې سیمی ته تر تک وړاندی لاندی دندی ترسره کړي:

۱- د سروی لپاره د تاکل شوو



- ١- تعیین شده جهت سروی.
- ٢- آماده سازی وسایل و تجهیزات سروی و حصول اطمینان از دقیق و صحت آن.
- ٣- تهیه فورم های مورد نیاز جهت جمع آوری ارقام تکنیکی.
- ٤- اخذ مکتوب معرفی تیم تکنیکی سروی عنوانی ولایت مربوطه (ریاست های حوزه عمومی یا فرعی دریانی).
- (٥) تیم تکنیکی سروی در ساحه مكلف به انجام وظایف ذیل می باشد:

  - ١- هماهنگی با ریاست عمومی حوزه دریانی یا حوزه فرعی دریانی مربوطه، میراب و انجمن استفاده کنندگان آب جهت سروی ساحه تحت پلان.
  - ٢- بازدید مکمل (walkthrough) از ساحه تحت سروی.
  - ٣- سـ پـرـدن وـظـیـفـه

- موخو له خانګرتیاوو څخه خبرتیا.
- ٢- د سروی د وسایل او تجهیزاتو چمتو کول، له صحت او دقیق و صحت څخه دايمن کيدل.
- ٣- د تکنیکی ارقامو راتولولو لوپاره د ارينو فورمونو چمتو کول.
- ٤- اړوندې ولايت (د سیندیزو عمومي او فرعی حوزو ریاستونه) ترسیلیک لاندی د سروی تکنیکی تیم د ورپیژنندی مکتوب تراسه کول.
- (٦) د سروی تکنیکی تیم په ساحه کی د لاندی دندو په ترسره کولو مكلف دی:

  - ١- د سیندیزو حوزو عمومي او یا فرعی اړوندو ریاستونو، میراب او د اوپو څخه د کټی اخیستونکو تولني په همغږی د پلان شوی سیمی سروی کول.
  - ٢- تـ سـروـی لـانـدـی سـاحـه څـخـه بشـپـه بـیـاـکـتـنـه (walk through).
  - ٣- د سـ سـروـی تـکـنـیـکـی تـیـم



- تختیکی از طرف انجینیر دیزاین (سرگروپ) به تیم سروی.
- ۴- سروی تپوگرافی ساحه.
- ۵- تعیین بینج مارک ها در ساحه مناسب.
- ۶- اخذ اندازه های پروفیل عرضی (Cross-section) با در نظر داشت تمام مشخصات مورد نیاز.
- ۷- اخذ اندازه های پروفیل طولی (long section) با در نظر داشت تمام مشخصات مورد نیاز.
- ۸- اخذ نقاط جی پی اس (GPS) ساحت مورد نیاز.
- ۹- فلمبرداری و اخذ عکس های جی پی اس از نقاط مورد نیاز پروره تحت سروی.
- ۱۰- چک و کنترول کار انجام یافته سروی توسط توتل استیشن در ختم روز و انتقال دیتابه
- تنه دیزاین انجینیر (تیم مشر) لخواه تختیکی دندی سپارل.
- ۴- ساحی تپوگرافی سروی.
- ۵- پام ور سیمه کی د بینج مارکونو تاکل.
- ۶- د تولو ارینو خانگرتیاوو په پام کی نیولو سره د عرضی پروفیل (Cross section) د اندازی اخیست.
- ۷- د تولو ارینو خانگرتیاوو په پام کی نیولو سره د طولی پروفیل (long section) د اندازی اخیست.
- ۸- د پام ور ساحی د ارینو نقطو د جی پی اس (GPS) اخیست.
- ۹- تر سروی لاندی پروژو له ارینو نقطو خفه فلمبرداری او د جی پی اس انخورونو اخیست.
- ۱۰- د ورخی په پای کی د توتل استیشن په وسیله د ترسره شوی سروی کنترول، کره کتنه او



کمپیوتر ته د دیتا لپود.

۱۱- د هایدرولوژیس \_\_\_\_\_ت په نشتون کي د سروی تخنیکی تیم د غرو په مرسته د تیم مشر لخواتر سروی لاندنی ودانیو سکیج جورول او د اوپو سرچینو (د اوپو بهیر اندازه، د هایدروگراف جورول د اوپو د لور بهیر د کچی داغ په نښه کول) د ارقامو او معلوماتو ترتیبول.

۱۲- د (۱) گنی ضمیمه شوی فورمی سره سم، د سروی تخنیکی تیم مشر لخوا د میراب او د اوپو خه د ګټی اخیستونکو تولنی په مرسته د پروژی تر پوبنېن لاندی د عمومی معلوماتو راتولول.

۱۳- د (۲) گنی ضمیمه شوی فورمی سره سم، په ساحه کي د سروی تخنیکی تیم مشر لخوا د میراب او د اوپو خه د ګټی اخیستونکو تولنی په مرسته د ودانیزو موادو د اتكلی بیبی د



استفاده کنندگان آب.

(۳) تیم تختنگی سروی بعد از بازگشت از ساحه دارای مکلفیت های ذیل می باشد:

۱- ترتیب نقشه توپوگرافی مکمل در پروگرام سیول تریدی.

۲- ترتیب پروفیل طولی (long-section) با در نظر داشت تمام مشخصات مورد نیاز.

۳- ترتیب پروفیل عرضی (Cross-section) با در نظر داشت تمام مشخصات مورد نیاز.

۴- انجام محاسبات ارقام سروی شده.

۵- تسليمی تمام اسناد تختنگی ساحه سروی شده به شمول (عکس های جی پی اس دار و فلمبرداری ساحه) به بخش دیزاین.

۶- هم کاری با بخش دیزاین.

ارقامو او معلوماتو راتولول.

(۳) د سروی تختنگی تیم د ساحی خنه د بیرته را ستندو و روسته لاندی مکلفیتونه لري:

۱- په سیول تریدی پروگرام کي د بشپړي توپوگرافی نقشی جوړل.

۲- د تولو اړينو خانګړتیاوو په پام کي نیولو سره د طولی پروفیل (long section) ترتیبول.

۳- د تولو اړينو خانګړتیاوو په پام کي نیولو سره د عرضی (Cross-section) پروفیل ترتیبول.

۴- د سروی شوو ارقامو محاسبه کول.

۵- د سروی شوی ساحی تول تختنگی سندونه د (جی پی اس لرونکو انخورونه او د ساحی فلمبرداری) په شمول د دیزاین خانگی ته سپارل.

۶- د دیزاین خانگی سره همکاري کول.



7- ارازه گزارش از راات به بخش مربوطه در مطابقت با فورم ضمیمه شماره (۳).

7- د (۳) گزنه ضمیمه شوی فورمی سره سم، ارونده خانگی ته د اجرات و راپور و راندیدی کول.

ارقام سروی تخنیکی  
پروره  
مادة يازدهم:  
تیم سروی مكلف به جمع آوری ارقام تخنیکی پروره در مطابقت با فورم های ضمیمه شماره (۴) به همکاری میراب و انجمن استفاده کنندگان آب می باشد.

د پروره د تخنیکی سروی ارقام  
يوولسمه ماده:  
د پروره د (۴) گنی ضمیمه شو و فورم و سره سم، د سروی تخنیکی تیم میراب او له او بو خخه د گتی اخیستونکو تولنی په مرسته د پروره د تخنیکی ارقام و په راتولولو وارد دی.

سروی ارقام اجتماعی و زراعتی پروره  
مادة دوازدهم:  
کارمند اجتماعی و محیط زیستی مكلف به جمع آوری ارقام و معلومات اجتماعی و زراعتی پروره به همکاری میراب و انجمن استفاده

د پروره د تولنیزو او کرنیزو ارقامو سروی  
دوولسمه ماده:  
د پروره د (۵) گنی ضمیمه شو و فورم و سره سم، د تولنیز او چاپریال ساتني کارکونکی د میراب او د او بو خخه د گتی اخیستونکو تولنی په مرسته د



کنندگان آب در مطابقت با فرم های ضمیمه شماره (۵) می باشد.

### سروی ارقام محیط زیستی پرژوهش

مادة سیزدهم: کارمند اجتماعی و محیط زیستی مكلف به جمع آوری ارقام و معلومات محیط زیستی پرژوهش به همکاری میراب و انجمن استفاده کنندگان آب در مطابقت با فرم ضمیمه شماره (۶) می باشد.

### سروی ارقام های درولوژی و

#### جیولوژی پرژوهش

مادة چهاردهم: انجینیران های درولوژی و جیولوژی تیم تخنیکی سروی مكلف به جمع آوری ارقام و معلومات های درولوژیکی و جیولوژیکی پرژوهه به همکاری میراب و انجمن استفاده

پرژوئی د تولنیزو او کرنیزو ازو ارقام و معلوماتو په راتولولو اړ دی.

### د پرژوئی د چاپبریال ساتنى د ارقامو سروی

دیارلسمه ماده: د پرژوئی د (۶) گنی ضمیمه شوی فورمی سره سم، د تولنیز او چاپبریال ساتنى کارکونکی د میراب او د او بو خخه د ګتې اخیستونکو تولنی په مرسته د پرژوئی د چاپبریال ساتنى د ارقامو او معلوماتو په راتولولو اړ دی.

### د پرژوئی د های درولوژی او

#### جیولوژی ارقامو سروی

څوارلسمه ماده: د پرژوئی د (۷) گنی ضمیمه شوو فرموم سره سم، د سروی تخنیکی تیم د های درولوژی او جیولوژی انجینیران، د میراب او د او بو خخه د ګتې اخیستونکو تولنې په مرسته د پرژوئی د



کنندگان آب در مطابقت با  
فورم های ضمیمه شماره (۷)  
می باشد.

### **فصل سوم احکام متفرقه امضاء توافقنامه با انجمن استفاده کنندگان آب**

مادة پانزدهم:  
(۱) کارمند اجتماعی و محیط زیستی تیم سروی مكلف است تا توافقنامه با میراب و انجمن استفاده کنندگان آب که نشان دهنده تعهدات آنها در امور همکاری در جریان سروی، تطبیق و حفظ و مراقبت بعدی پرروزه است در مطابقت با فرم ضمیمه شماره (۸) عقد نمایند.

(۲) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریانی مكلف است تا با تیم تختیکی سروی اداره ملی تنظیم امور آب (تیم

های درولوژیکی او جیوالوجیکی ارقامو او معلوماتو په راتبولولو اړ دی.

### **در پیم خپرکی متفرقه حکمونه له او بو خخه د ګټي اخیستونکو تولنى سره د هوکړه لیک لاسلیکول پنځاسمه ماده:**

(۱) د (۸) ګنې ضمیمه شموی فورمی سره سم، د سروی تیم تولنیز او چاپبریال ساتنی کارکونکی اړ دی چې د میراب او له او بو خخه د ګټي اخیستونکو تولنى سره هفه د ژمنتیاترون لاسلیک کړي چې د سروی او پلې کېدو پر مهال مرسته او د پروژې له بشپړیدو خخه وروسته د هغې د ساتنی او پاملنی بشودونکی ووي.

(۲) د سیندیزو عمومی او فرعی حوزو ریاستونه اړ دی چې د او بو د چارو د تنظیم ملی اداري د سروی تختیکی تیم (د مرکز



مرکز) در فراهم آوری تسهیلات مانند؛ محل بود و باش، تهیه مواد ساختمانی برای بینج مارک و وسایل تخنیکی در صورت نیازهم کاری نمایند.

(۳) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریائی مکلف اند از جریان فعالیت تیم تخنیکی سروی (تیم مرکز) و یا حوزه دریائی بمان انجمن استفاده کنندگان آب، میراب و ادارات ذی دخل قبل از آغاز فعالیت هماهنگی نمایند.

(۴) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریائی مکلف اند تا کارمند تخنیکی خوش را جهت ایجاد هماهنگی با ادارات ذی دخل، میراب و انجمن استفاده کنندگان آب در ساحه به تیم تخنیکی سروی (تیم مرکز) معرفی نمایند.

تیم) سره د آسانتیاوو په رامنځته کولوکه؛ د اوسيدو خای، د اړتیا په وخت کې د تخنیکي وسایلو او د بینج مارک لپاره د ودانیزو مواد په برابرولو کی مرسته وکړي.

(۳) د سیندیزو عمومي او فرعی حوزو ریاستونه اړ دي چې د سروی تخنیکي تیم (د مرکز تیم) او یاد سیندیزو حوزو د سروی تخنیکي تیم د فعالیتونو تر پېل کېدو وراندي د اوبو څخه د ټې اخیستونکو تولني، میراب او اړوندو ادارو سره همغږي وکړي.

(۴) د سیندیزو عمومي او فرعی حوزو ریاستونه اړ دي ترڅو خپل تخنیکي کارکوونکي د میراب او د اوبو څخه د ټې اخیستونکو تولني او اړوندو ادارو د همغږوي په موهه په ساحه کې د سروی د تخنیکي تیم (د مرکز تیم) ته ور وپېژني.



(۵) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریائی مكلف اند تایم تخارکی (انجینیر دیزاین و سرویر) خوش را جهت انجام سروی باتیم تخارکی سروی (تیم مرکز) توظیف نموده و در مدت یکسال در امور سروی و دیزاین تاسیسات آب باتدویر برنامه های آموزشی آنها را ارتقای ظرفیت دهد.

(۶) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریائی مكلف اند از آغاز فعالیت تیم تخارکی سروی مرکزی و یا حوزه دریائی مربوطه جهت هماهنگی و تامین امنیت، ادارات ولایتی را در جریان قرار دهد.

وضع لوايچ و رهنمودها  
ماده شانزدهم:  
ریاست عمومی خدمات انجینیری جهت تطبیق بهتر احکام این سند می تواند لوایچ و

(۵) د سیندیزو عمومی او فرعی حوزو ریاستونه اړ دی چې خپل تخارکی تیم (د دیزاین انجینیر او سرویر) د سروی لپاره د سروی تخارکی تیم (د مرکز تیم) سره و ګوماري او د یوه کال په موده کی د اوپو تاسیساتو د سروی او دیزاین په چارو کې د روزنیزو برنامو په برابرولو سره د هفوی ورتبه لوره کړي.

(۶) د سیندیزو عمومی او فرعی حوزو ریاستونه اړ دی چې د مرکزی او یاد سیندیزو اروندو حوزو د سروی تخارکی تیم فعالیت د پیل کېدو مخکي، د ولایتی ادارو سره د امنیتی چارو په اړه همغږي وکړي.

د لایحو او لارښو و ودونو وضع کول  
شپارسمه ماده:  
د انجینیری چوبرتی اوو عمومی ریاست دی سند حکمونو د بشه پلي کېدو لپاره کولای شي



د اوپو تاسیساتو د تخنیکی سروی کرنلاره

طرزالعمل سروی تخنیکی تاسیسات آب

رهنمودهای مورد نیاز را در  
همکاری با ادارات ذیربیط وضع  
نماید.

انفاذ  
ماده هفدهم:  
این طرزالعمل بعد از منظوری  
نافذ است.

طرزالعمل سروی  
تخنیکی تاسیسات آب که در ۳  
فصل و ۱۷ ماده تنظیم گردیده،  
منظور است.

چې د اړوندو ادارو په مرسته  
د اړتیا اوږد لایحې او لارښه وودونه  
وضع کړي.

انفاذ  
اووه لسمه ماده:  
دا کرنلاره تر منظوری وروسته  
نافذه ده.

د اوپو تاسیساتو د تخنیکی سروی  
کرنلاره چې په ۳ څېړکو او  
۱۷ مادو کې تنظیم شوې،  
منظور ده.

### انجینیر خان محمد "تکل"

د اوپو د چارو د تنظیم ملي اداري لوی رئیس

ضمایم:

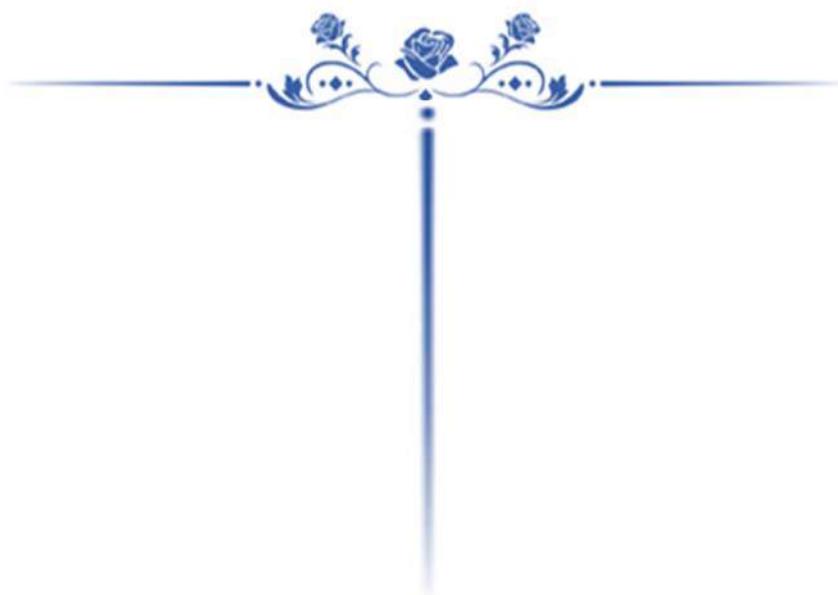
۱. ضمیمه شماره (۱) فورم ارقام و معلومات عمومی پروژه های تاسیسات آب.
۲. ضمیمه شماره (۲) فورم ارقام و معلومات قیمت تخمینی مواد ساختمانی.
۳. ضمیمه شماره (۳) فورم ارائه ګزارش ساحه.
۴. ضمیمه شماره (۴) فورم های ارقام تاخنیکی سروی (توپوگرافی و کرازسکشن) پروژه.
۵. ضمیمه شماره (۵) فورم های ارقام و معلومات (اجتماعی - زراعتی) پروژه.
۶. ضمیمه شماره (۶) فورم ارقام و معلومات محیط زیستی پروژه.
۷. ضمیمه شماره (۷) فورم های ارقام و معلومات هایدرولوژی و جیولوژی ساحه پروژه.
۸. ضمیمه شماره (۸) فورم امضاء توافقنامه با میراب و انجمن استفاده کنندگان آب.

د منظوری ته:  
تاریخ منظوری: ماه سرمه ۱۳۹۹ کاله  
د ټکنیکی اینجینیر: مهندس طنطاون سال: ۱۳۹۹  
د ټکنیکی اینجینیر: مهندس طنطاون سال: ۱۳۹۹



د او بو تاسیساتو د کوچنيو پروژو د تخنيکي ديزاين کرنلاره

طرز العمل ديزاين پروژه هاي کوچک تاسیسات آب





## طرزالعمل دیزاين تخنيکي پروژه های کوچک تاسيسات آب فصل اول احكام عمومي

### مبني

**ماده اول:**  
این طرزالعمل به منظور تنظيم بهتر امور دیزاين تخنيکي پروژه های کوچک تاسيسات آب در روشني حكم مادة چهالم قانون تنظيم امور آب وضع گردیده است.

### اهداف

**ماده دوم:**  
اهداف این طرزالعمل عبارت است از:

- ۱- تنظيم و انسجام امور مربوط به دیزاين تخنيکي پروژه های کوچک تاسيسات آب.
- ۲- معيارى سازى طرح و دیزاين پروژه های کوچک تاسيسات آب.

## د اوبو تاسيساتو د کوچنيو پروژو د تخنيکي دیزاين کرنلاره لومري چپركى عمومي حكمونه

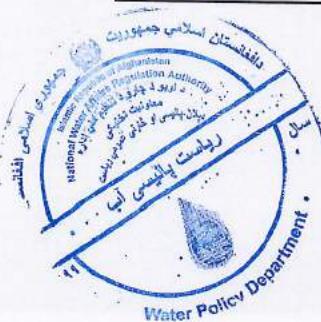
### مبني

**لومري ماده:**  
دا کرنلاره د اوبو تاسيساتو د کوچنيو پروژو د تخنيکي دیزاين د چارو د بنه تنظيم په موخه د اوبو د چارو د تنظيم قانون د خلوبيشتمي مادي د حكم په رنماي وضع شوي.

### موخى

**دوه يمه ماده:**  
د دي کرنلاري موخى عبارت دي له:

- ۱- د اوبو تاسيساتو د کوچنيو پروژو د تخنيکي دیزاين د چارو تنظيم او سمون.
- ۲- د اوبو تاسيساتو د کوچنيو پروژو د طرحى او دیزاين معيارى کول.



طرز العمل دیزاین تخنیکی پروژه های کوچک تاسیسات آب

۳- بهبود مدیریت پروسه دیزاین  
تخنیکی پروژه های کوچک  
 TASISAT AB.

د اوپو تاسیساتو د کوچنیو پروژو د تخنیکی دیزاین کرنلاره

۳- د اوپو تاسیساتو د کوچنیو  
پروژو د تخنیکی دیزاین پروسی د  
مدیریت بنه والی.

### اصول

ماده سوم:  
در انجام امور دیزاین تخنیکی  
پروژه های کوچک تاسیسات  
آب اصول تخنیکی، اقتصاد،  
اجتماعی و محیط‌زیستی رعایت  
گردد.

### اصول

در پیمه ماده:  
د اوپو تاسیساتو د کوچنیو پروژو  
د تخنیکی دیزاین په چارو کي د  
تخنیکی، اقتصادی، تولنیز او  
چاپریال ساتني اصول مراعات  
شی.

### اصطلاحات و اختصارات

ماده چهارم:  
اصطلاحات آتی در این  
طرز العمل مفاهیم ذیل را افاده  
می نماید:

۱- دیزاین: عبارت از سنجش  
عناصر ساختمانی یک پروژه  
مطابق معیارها (ستندردها) و  
نورم های انженیری بوده که  
شامل نقشه های سروی تخنیکی،  
پلان ساحوی، پلان تخنیکی  
عناصر ساختمانی، مقاطع  
عرضی و طولی، ترسیم نقشه

### اصطلاحاتی او لندیزونه

خلورمه ماده:  
په دی کرنلاره کي بنكتني  
اصطلاحاتی او لندیزونه لاندی  
مفهومه خرگندوی.

۱- دیزاین: د انجنیری معیارونو  
(ستندردونو) او نورمونو په پام  
کي نیلو سره د ودانیزه پروژی د  
عناصر د اندازه کولو خه  
عبارت دی، چی پکی د تخنیکی  
سرمی نقشی، ساحوی پلان د  
ساختمانی عناصر د تخنیکی پلان،  
ارضی او طولی مقطعی، په



**هابا جزئیات آن و جدول  
برآورد احجام و قیمت تختنیکی  
پروژه بشکل تفصیلی می باشد.**

۲- پروژه های کوچک تاسیسات آب: شامل پروژه های (کاتالها، سربندها، تحکیم سواحل دریا، شبکات آبیاری، آبرسانی و کانالیزاشنیون، سولریمپ ها، چکدم ها، ساختمان ها در مسیر کانال) و سایر تاسیسات آب می باشد.

۳- در این طرز العمل پروژه های کوچک تاسیسات آب بنام پروژه های تاسیسات آب یاد می گردد.

۴- گروپ تختنیکی: گروپ تختنیکی که متشکل از دیزاین انженیر، عضو و یا اعضای تختنیکی ذیربط پروژه دیزاین شده بوده که با در نظرداشت مشکلات بوجود آمده در پروژه های مربوطه توسط

**جزئیاتو سره د نقش و رسملو د  
احجامو د برآورد او اتکل  
شوی بیی جدول پکی  
شامل دی.**

۲- د او بو تاسیساتو کوچنی  
پروژی: د (کاتالونه، سربندونه، د سیند غایرو تینکبنت، د او بو لکوالو، اوی ورس ولو او کانالیزاشنیون شبکی، سولر پمپونه، چکدیمونه، د بربنا کوچنی ودانی او د کانال په او بردو کی ودانی) او نور د او بو ارونده تاسیسات پکی شامل دی.

۳- په دی کرناله کی د او بو تاسیساتو کوچنی پروژی د او بو تاسیسات پروژو په نوم یادیوی.

۴- تختنیکی دله: په تختنیکی دله کی د دیزاین شوی پروژی، دیزاین انженیر، تختنیکی غری او یا غری شامل دی او په ارونده پروژو کی درامنځه شوو ستونزو په پام کی نیولو سره د انجنیری چوپرتیاوو



د اوپو تاسیساتو د کوچنبو پروژو د تختنیکی دیزاین کرنلاره

طرز العمل دیزاین تختنیکی پروژه های کوچک تاسیسات آب

ریاست عمومی خدمات  
انجینیری و یا حوزه های دریائی  
مربوط توظیف می گردد.

### ساحه تطبیق

ماده پنجم:

احکام این طرز العمل در امور  
دیزاین تختنیکی پروژه های  
 TASISAT آب قابل تطبیق است.

عمومی ریاست او یاد ایونده  
 سیندیزو حوزوله لوری گومارل  
 کیبوی.

### د پلی کېدو ساحه

پنځمه ماده:

د دی کرنلاري حکمونه د اوپو  
 تاسیساتو پروژو د تختنیکی دیزاین  
 په چارو کي د پلی کېدو وردي.

## فصل دوم وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

### وظایف و صلاحیت های اداره

#### ملی تنظیم امور آب

ماده ششم:

اداره ملی تنظیم امور آب در  
 خصوص دیزاین تختنیکی پروژه  
 های تاسیسات آب دارای وظایف و  
 صلاحیت های ذیل می باشد:

۱- رهبری امور مربوط به  
 دیزاین تختنیکی پروژه های  
 تاسیسات آب.

۲- ارتقای کیفیت امور دیزاین  
 تختنیکی پروژه های تاسیسات آب

## دوه یم څېرکی دندي، واکونه او مسئولیتونه

### د اوپو د چارو د تنظیم ملی

اداری دندی او واکونه

شپړمه ماده:

د اوپو د چارو د تنظیم ملی اداره د  
 اوپو تاسیساتو پروژو د تختنیکی  
 دیزاین په چارو کي لاندی دندی او  
 واکونه لري:

۱- د اوپو تاسیساتو پروژو د  
 تختنیکی دیزاین د ایونده چارو  
 رهبري.

۲- د نړیوالو معیارونو  
(ستنداردونو) او نورمونو په چه



### به معیار ها (ستندردها) و نورم های بین المللی.

۳- فراهم آوری تسهیلات به  
منظور انجام بهتر امور  
دیزاین تخنیکی پروژه های  
 TASISAT آب.

۴- انسجام منابع مالی  
جهت تدارک وسائل مدرن  
دیزاین تخنیکی پروژه های  
 TASISAT آب.

۵- منظوری دیزاین و پروپوزل  
پروژه های تاسیسات آب جهت  
طی مراحل بعدی و تطبیق آن.

### وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی خدمات انجینیری

ماده هفتم:  
(۱) ریاست عمومی خدمات  
انجینیری (ریاست سروی و  
دیزاین تاسیسات آب) در امور  
دیزاین تخنیکی پروژه های  
 تاسیسات آب دارای وظایف و  
مسئولیت های ذیل می باشد:

### د اوپو تاسیساتو پروژو د تخنیکي دیزاین د چارو کیفیت لورو.

۳- د اوپو تاسیساتو پروژو د  
تخنیکي دیزاین د چارو بنه سرته  
رسولو په موكه د آسانتیا و چمتو  
کول.

۴- د اوپو تاسیساتو پروژو د  
تخنیکي دیزاین په موكه د مدنو  
وسایلو د تدارک لپاره د مالي  
سرچینو سمون.

۵- د ورستیو پراونو او پلی کېدو  
په موكه د اوپو تاسیساتو د  
دیزاین او پروپوزل منظورول.

### د انجینیری چوپرتیا او عمومی ریاست دندی او مسئولیتونه

اوومه ماده:  
(۱) د انجینیری چوپرتیا او عمومی  
ریاست (د اوپو تاسیساتو د  
سروی او دیزاین ریاست) د  
اوپو تاسیساتو پروژو د تخنیکي  
دیزاین په چارو کي لاندي دندی او  
مسئولیتونه لري:



- ۱- اولویت بندی پروژه های سروی شده و ترتیب پلان دیزاین تخنیکی پروژه های تاسیسات آب.
- ۲- انسجام و هماهنگی امور دیزاین تخنیکی پروژه های تاسیسات آب، تعیین گروپ های کاری و سازماندهی فعالیت های آنها.
- ۳- فراهم آوری تسهیلات کاری برای بخش های دیزاین پروژه های تاسیسات آب.
- ۴- ایجاد بانک معلوماتی و ثبت اسناد پروژه های دیزاین شده پروژه های تاسیسات آب (هارد و سافت) در آن.
- ۵- نظارت از چگونگی پیشرفت فعالیت های گروپ دیزاین مطابق پلان از قبل ترتیب شده.
- ۶- وضع رهنمود ها، لواح، ترتیب منقول های دیزاین تخنیکی پروژه های تاسیسات آب،

- ۱- د سروی شو و پروژو لو مریتوب تاکل او د او بو تاسیساتو پروژو د تخنیکی دیزاین د پلان جوړول.
- ۲- د او بو تاسیساتو پروژو د تخنیکی دیزاین د چارو سمون او همغږدی، د کاری دلو تاکل او د هغه وئ دفعه الیتونو سازماندهی.
- ۳- د او بو تاسیساتو پروژو د دیزاین څانګو لپاره د کاری آسانټیاوو چمتو کول.
- ۴- د معلوماتی بانک تاسیساتو او په هغه کې د او بو تاسیساتو د دیزاین شو و پروژو د اسنادو (هارد او سافت) ثبت کول.
- ۵- له وراندی جوړ شوی پلان سره سم د دیزاین دلي د فعالیتونو د پرمختک خارنه.
- ۶- د اړوندې څانګو په مرسته د او بو تاسیساتو پروژو د تخنیکی دیزاین لپاره د



لایهه طاقت کار و مشخصات تختیکي برای پروژه های مربوطه تاسیسات آب در همکاری با ادارات ذیربطر.

(۲) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریانی جهت دیزاین تختیکي پروژه های تاسیسات آب مكلف به رعایت اجزای ۱ الی ۵ این ماده می باشند.

(۳) ریاست عمومی خدمات انженیری (ریاست سروی و دیزاین تاسیسات آب) زمینه سفر گروپ تختیکي را طور (زمیني و یا هوانی) به ساحه پروژه مهیا نماید.

(۴) ریاست عمومی خدمات انженیری مكلف است، تامنول های دیزاین پروژه های تاسیسات آب و سایر اسناد ذکر شده در جزء ۶ ماده هفتم این طرز العمل را در مدت یک سال بعد از اتفاق و نشر

لارښه دونو، لایهه، منولونه، د کاري ورتیا لایهه او د تختیکي خانګړیاوه وضع کول.

(۲) د سینديزو عمومي او فرعی حوزو ریاستونه د او بو تاسیساتو پروژو د تختیکي دیزاین لپاره د دي مادي له ۱ تر ۵ جزونه په مراعاتولو اړ دي.

(۳) د انجنيري چوپرتیاوه عمومي ریاست (دا او بو تاسیساتو د سروي او دیزاین ریاست) د تختیکي دلي د سفر زمینه (خمکي او یا هوا له لاري) د پروژي ساحي ته چمتو کري.

(۴) د انجنيري چوپرتیاوه عمومي ریاست اړ دی چې د دی کرناله د نافذې دو او خپرې دو وروسته د یوه کال په ترڅ کي د او بو تاسیساتو پروژو د دیزاین منولونه او نور اړوندې سندونه چې د دی کرناله د اوومي مادي



## این طرز العمل ترتیب نماید.

(۵) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریانی مکلف اند، پلان سروی و دیزاین تخيکي پروژه های تاسیسات آب مربوطرا از طریق ریاست عمومی پلان، پالیسی و نظارت ۳ ماه قبل از آغاز سال مالی به ریاست عمومی خدمات انجینیری ارسال نمایند.

### وظایف و مسئولیتونه های ریاست عمومی یلان، پالیسی و نظارت

ماده هشتم: ریاست عمومی پلان، پالیسی و نظارت (ریاست انسجام برنامه های آب) دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشد:

۱- تحلیل، اولویت بندی و توحید پلان های دیزاین تخيکي پروژه های تاسیسات آب حوزه های عمومی و فرعی دریانی و

## په ۶ جزکي ذكر شوي، چمتو کري.

(۵) د سینديزو عمومي او فرعي حوزو ریاستونه ار دي چې د اوپو تاسیساتو پروژو د سروي او تخيکي ديزاين پلان د مالي کال تر پيل کيدو دري مياشتی مخکي د پلان، پالیسی او خارني عمومي ریاست لنه لاري د انجينيري چوپرتیاوو عمومي ریاست ته واستوی.

### د پلان، پالیسی او خارني د عمومي ریاست بندی او مسوولیتونه

اتمه ماده: د پلان، پالیسی او خارني عمومي ریاست (د اوپو برنامو د انسجام ریاست) لاندی بندی دندي او مسوولیتونه لري:

۱- د سینديزو عمومي او فرعي حوزو د اوپو تاسیساتو د تخيکي دیزاین د پلانونه و شننه، لومريتوب، توحيد او په کاري



ارسال آن به ریاست عمومی خدمات انجینیری جهت شمولیت در پلان کاری.

۲- جمع آوری اسناد مکمل (سافت و هارد) دیزاین تختنیکي پروژه های تاسیسات آب از ریاست عمومی خدمات انجینیری جهت شمولیت در پلان تدارکاتی.

۳- بررسی اسناد دیزاین تختنیکي پروژه های تاسیسات آب مطابق فورم چک لیست تدارکاتی ضمیمه (۱) این طرزالعمل و ارسال آن به ریاست تدارکات.

#### اعضای گروپ تختنیکي دیزاین ماده نهم:

اعضای گروپ تختنیکي دیزاین قرار ذیل می باشد:  
۱- انجنیر دیزاین.  
۲- انجنیر رئیس رول و کیفیت دیزاین.  
۳- انجنیر برآورد.

پلان کی د شامیلدو په موخه د انجنیری چوپرتي اوو عمومي ریاست ته استول.

۲- په تدارکاتي پلان کی د شامیلدو په موخه د انجنیری چوپرتي اوو عمومي ریاست خخه د اوپو تاسیساتو پروژو د تختنیکي دیزاین بشپړ اسنادو (هارد او سافت) راټولول.

۳- د دی کرنلاري د (۱) ضمیمه تدارکاتي چک لیست سره سم د اوپو تاسیساتو پروژو د تختنیکي دیزاین سندونو کته او د تدارکاتو ریاست ته یې استول.

#### د دیزاین د تختنیکي ډلي غږي نهمه ماده:

د دیزاین د تختنیکي ډلي غږي په لاندی دول دي.  
۱- د دیزاین انجنير.  
۲- د دیزاین د کنترول او کیفت انجنير.  
۳- د برآورد انجنير.



د اوپو تاسیساتو د کوچنبو پروژو د تختنیکی دیزاین کرنلاره

طرزالعمل دیزاین تختنیکی پروژه های کوچک تاسیسات آب

۴- کارمند امور اجتماعی و  
محیط‌زیستی جهت تهیه  
پروپوزل.

#### وظایف و مکلفیت های گروپ تختنیکی دیزاین

ماده دهم:

(۱) گروپ دیزاین در خصوص  
دیزاین تختنیکی پروژه های  
 TASISAT آب دارای وظایف و  
 مکلفیت های ذیل می باشد:

۱- هماهنگی باتیم سروی  
جهت جمع آوری ارقام و معلومات  
(سافت و هارد) پروژه های  
سرمایش شده مطابق ضمایم  
طرزالعمل سروی تختنیکی  
 TASISAT آب.

۲- دیزاین و برآورد احجام کاری  
پروژه های TASISAT آب با در  
نظرداشت ارقام، معلومات  
سروی و منقول های  
تختنیکی.

۳- ترتیب نقشه های مکمل دیزاین  
پروژه های TASISAT آب مطابق

۴- د پروپوزل چمتوكولو لپاره د  
تلنیز او چاپریمال ساتتنی  
کارکوونکی.

#### د دیزاین د تختنیکی دلی ندی او مکلفیتونه

لسمه ماده:

(۱) د اوپو تاسیساتو پروژو د  
تختنیکی دیزاین په اړه د دیزاین  
دله لاندی ندی او مکلفیتونه  
لري.

۱- د اوپو تاسیساتو د سروی  
کرنلاری د ضمایم پر بنست د  
سروی تیم سره د سروی  
شونو پروژو د ارقام او  
معلوماتاتو (هارد او سافت)  
راتولولو په موخه همغږي.

۲- د سروی د ارقام او، معلوماتاتو  
او تختنیکی منلونو په نظر کی  
نیوالو سره د اوپو تاسیساتو  
پروژو دیزاین او د کاري حجم  
اتکل.

۳- د دی کرنلاری د (۲) ضمایمه  
شوی فورمی سره سم د اوپو



## فورم ضمیمه (۲) این طرزالعمل.

۴- ترتیب بل احجام کاری با مشخصات تخنیکی و تعیین قیمت تخمینی آن با در نظرداشت لایه طاقت کار و یا فورم ضمیمه شماره (۳) طرزالعمل سروی تخنیکي پروژه های تاسیسات آب.

۵- کنترول کیفیت دیزاین و چک برآورد احجام کاری پروژه دیزاین شده توسط انجنیر کنترول و کیفیت.

۶- بازنگری و اصلاح دیزاین و برآورد احجام کاری تاسیسات آب در صورت تغییرات در ساحه.

۷- تحلیل اقتصادی پروژه های دیزاین شده تاسیسات آب و ترتیب پروپوزل آن.

۸- تائید اسناد دیزاین تخنیکی و پروپوزل تاسیسات آب مربوط مطابق فورم معیاری ضمیمه (۳)

تاسیساتو پروژو بشیر دیزاین او  
نقشو ترتیبول.

۴- د کاری و دیتاوو لایه یاد اوپو تاسیساتو د تخنیکي سروی کرنلاری د (۳) کنی ضمیمه شوی فورمی سره سم د کاری احجامو د بیی اتكل او تخنیکي مشخصاتو ترتیبول.

۵- د دیزاین د کیفیت او کنترول انجنیر لخواه پروژی د دیزاین د کیفیت کنترول او د اتكل شوو کاری حجمونو چک.

۶- په ساحه کی د بدلونونو په صورت کی د اوپو تاسیساتو د دیزاین او کاری احجامو بیاکته او اصلاح.

۷- د اوپو تاسیساتو د دیزاین شوو پروژو اقتصادی تحلیل او د پروپوزل جوړول.

۸- د دی کرنلاری د (۳) ضمیمه شوی فورمی سره سم د اوپو تاسیساتو د تخنیکي دیزاین



این طرزالعمل و ارسال آن به  
بخش مربوطه.

۹- حفظ و نگهداری اسناد  
تختیکی دیزاین (سافت و هارد)  
 TASISAT آب در آرشیف تختیکی  
 مربوطه.

(۲) پروژه های تاسیسات آب  
 که توسط دونرهای خارجی  
 تمویل میگردد پروپوزل آن  
 مطابق فارمات دونر مربوطه  
 ترتیب گردد.

### فصل سوم احکام متفرقه

#### همکاری و هماهنگی ماده یازدهم:

(۱) ریاست های حوزه  
 عمومی و فرعی دریانی  
 مکلف اند تا با گروپ تختیکی  
 توظیف شده مرکز در فراهم آوری  
 تسهیلات لازم و محمل بود  
 و باش همکاری نمایند.

(۲) ریاست های حوزه عمومی و  
 فرعی دریانی مکلف اند تا در

سندونو او مربوط پروپوزل تائید  
 او ایونده څانګی ته یې استول.

۹- د اوپو تاسیساتو د تختیکی  
 دیزاین د ایون ده سندونو  
 (هارد او سافت) په آرشیف کی  
 سائل.

(۲) د اوپو تاسیسات هغه پروژی  
 چې د بهرنیو دونرانو لخوا  
 تمویل کېږي د هفوی پروپوزل د  
 دی ایونده دونر د فارمات سره سم  
 جوړ شي.

#### درېیم څېرکی متفرقه حکمونه

#### همکاری او همغروی یوولسمه ماده:

(۱) د سیندیزو عمومی او فرعی  
 حوزو ریاستونه اړ دي چې له  
 مرکز څخه د ګومارل شوی  
 تختیکی دلی سره د لازمو  
 آسانتیاوو او د اوسيدو څای په  
 چمتو کولو کی همکاری وکړي.

(۲) د سیندیزو عمومی او فرعی  
 حوزو ریاستونه اړ دي چې د دی



مدت یکسال بعد از انفاذ این طرز العمل بخش دیزاین تاسیسات آب مربوطه را با تدویر برنامه های آموزشی ارتقای ظرفیت دهنده.

(۳) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریانی مكلف اند از جریان فعالیت گروپ تختنیکی توظیف شده مرکزو یا حوزه های دریانی مربوطه جهت هماهنگی و تامین امنیت، ادارات ولایتی را در جریان قرار دهنده.

(۴) ریاست های حوزه عمومی و فرعی دریانی مكلف اند تاسیسات آب را که از طریق خویش دیزاین و پروپوزل می نمایند در صورت نیاز جهت چک و اصلاح با اسناد مکمل (سافت و هارد کاپی) به ریاست عمومی خدمات انجینیری ارسال نمایند.

کرناله له پلي کيدو و روسته د یوه کال په موده کي د روزنيزو برنامو په چمتو کولو سره د ارونده اوپو تاسیساتو د دیزاین برخی ورتیا لوره ګري.

(۳) د سیندیزو عمومی او فرعی حوزو ریاستونه او دی چې د مرکзи او یاد سیندیزو ارونده حوزو د ګومارل شوی تختنیکی بلی د فعالیت تر پیل کېدو د مخه، د ولایتی ادارو سره د امنیتی چارو په هکله همغیری و ګري.

(۴) د سیندیزو عمومی او فرعی حوزو ریاستونه او دی د اوپو هغه تاسیسات کوم چې دیزاین او پروپوزل یې د دوی لخواتر سره کېږي د هې مکمل اسناد (هارد او سافت) د اړتیا سره سم د چک او اصلاح لپاره د انجینیری چوبړتی اوو عمومی ریاست ته واستوی.



(۵) ریاست عمومی خدمات  
انجینیری (سرمایه و دیزاین پروژه  
های تاسیسات آب) مکلف است تا  
پروژه های تاسیسات آب چک و  
اصلاح شده را جهت اجرای بعده  
به حوزه های مربوطه محول  
نماید.

(۶) ریاست های حوزه  
عمومی و فرعی دریائی  
مکلف اند تا در جمع آوری  
ارقام و معلومات قیمت  
مواد ساخته ای حوزه  
مربوطه به منظور ترتیب  
لایحه طاقت کار با ریاست  
عمومی خدمات انجینیری  
همکاری نمایند.

وضوع لواح و  
رهنمودها  
ماده دوازدهم:  
ریاست عمومی خدمات  
انجینیری جهت تطبیق  
بهتر احکام این سند می  
تواند لواح و رهنمود های

(۵) د انجنيي چوپري او و د  
عمومي ریاست (د او بو تاسیساتو  
در سرمایه او دیزاین ریاست) اړ دی  
چې د او بو تاسیسات پروژو د چک  
او اصلاح خنه و روسته اړوند  
حوزو ته دورستیو کرنو لپاره  
محول ګري.

(۶) د سیندیزو عمومي او فرعی  
حوزو ریاستونه اړ دی چې د  
کاري ورته لایحي د ترتیبواو  
په موخه په اړوند حوزو کي د  
و دانیزو موادو د بېي ارقام او  
معلوماتو په راتولواو کي د  
انجینیري چوپري او و عمومي  
ریاست سره همکاري  
وکړي.

### د لایحه او لارښه دونو وضع کول

دووسلمه ماده:  
د انجینیري چوپري او و عمومي  
ریاست د دی سند د بنه پلي  
کېدو لپاره کولای شي چې  
د اړوندو ادارو په مرسته د



طرزالعمل ديزاين تخنيکي پروژه های کوچک تاسيسات آب

د اوبيو تاسيساتو د کوچنبو پروژو د تخنيکي ديزاين کرنلاره

مورد نياز را در همکاري با  
ادارات ذيربط وضع نماید.

ارتیا اور لایھے او لارې سودونه  
وضع کري.

#### انفاذ

ماده سیزدهم:  
این طرزالعمل بعد از منظوري نافذ  
است.

#### انفاذ

ديارلسنه ماده:  
دا کرنلاره تر منظوري وروسته  
نافذه ده.

طرزالعمل ديزاين تخنيکي پروژه  
های کوچک تاسيسات آب که در ۳  
فصل و ۱۳ ماده تنظيم گردیده،  
منظور است.

د اوبيو تاسيساتو د کوچنبو و پروژو  
د تخنيکي ديزاين کرنلاره چې په ۳  
څپکو او ۱۳ مادو کي تنظيم  
شوي، منظور ده.

تاریخ: ۱۴۰۲/۰۹/۰۱  
منظوري: شاه سرل  
منظوري: طبل  
کال: ۱۳۹۹  
مشکل: ۹  
مشکل: ۱

انجنيير خان محمد "تكل"

د اوبيو د چارو د تنظيم ملي اداري لوی رئيس

#### ضمایم:

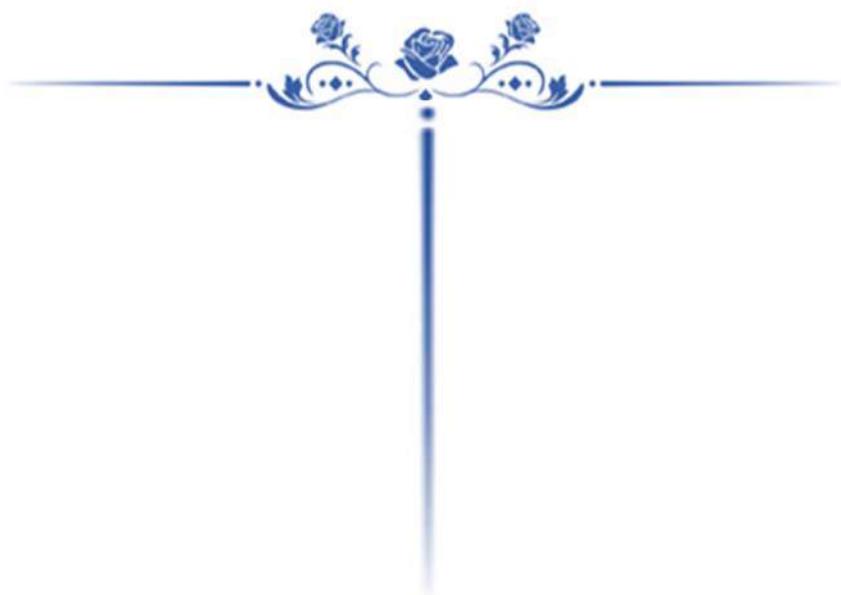
۱. ضميمه شماره (۱) فورم چك ليست تداركتي.
۲. ضميمه شماره (۲) فورم چك ليست اسناد ديزاين مکمل تخنيکي پروژه های کوچک تاسيسات آب.
۳. ضميمه شماره (۳) فارمت پروپوزل پروژه های کوچک تاسيسات آب.
  - فارمت پروپوزل سربند ها و کانال ها.
  - فارمت پروپوزل چکدم ها.
  - فارمت پروپوزل سولر پمپ ها.
  - فارمت پروپوزل تحکیم سواحل دریاها.
۴. رهنمود بل احجام کاري پروژه های کوچک تاسيسات آب.





د او بو پروژو د ستونزو حل کمیته د فعالیت څرنګوالی کړنلاره

طرز العمل طرز فعالیت کمیته حل مشکلات پروژه های آب





## طرزالعمل طرز فعالیت کمیته حل مشکلات پروژه های آب

### فصل اول احکام عمومی

#### مبني

##### ماده اول:

این طرزالعمل به منظور حل  
مشکلات پروژه های آب در  
روشنی حکم ماده چهلم قانون  
تنظيم امور آب وضع گردیده است.

## د اوپو پروژو د ستونزو حل کمیته د فعالیت خرنگوالی کرناله

### لومری څېركی عمومي حکمونه

#### مبني

##### لومری ماده:

دا کرناله د اوپو پروژو د ستونزو  
د حل په موخه د اوپو د چارو د تنظيم  
قانون د څلوبېښتمي مادي د حکم په رنا  
کي وضع شوي ده.

#### موخي

##### دوه يمه ماده:

د دي کرناله موخي عبارت دي  
له:

۱- د اوپو پروژو د ستونزو حل  
کمیته د کاري فعالیتونو تنظيمول.

۲- د اوپو پروژو د نيمګرتیاوه،  
کمبونو او ستونزو پېژندنه او د  
حل لارو پیدا کول.

۳- د اوپو پروژو په پلي کولو کي  
د خاراني او ارزونې د سیستم  
پیاوړتیا.

#### اهداف

##### ماده دوم:

اهداف این طرزالعمل عبارت است  
از:

۱- تنظيم فعالیت های کاري کمیته  
حل مشکلات پروژه های آب.

۲- تشخيص نواقص، کاستی ها و  
مشکلات پروژه های آب و دریافت  
راه های حل.

۳- تقویت سیستم نظرسنجی  
و ارزیابی در تطبیق پروژه های  
آب.



**۴- تقویت هماهنگی بین ادارات  
ذیربط.**

**اختصارات و اصطلاحات**

**مادة سوم:**

اختصارات و اصطلاحات آتی در این طرزالعمل مفاهیم ذیل را افاده می نمایند:

۱- کمیته حل مشکلات پروژه های آب در این طرزالعمل بنام کمیته یاد می گردد.

۲- مشکلات پروژه: به مجموع مشکلات گفته می شود که قبل از تطبیق، در حین تطبیق و بعد از تطبیق پروژه های آب بوجود می آید.

۳- ادارات ذیربط: ریاست های اند که در امور تطبیق پروژه های آب دخیل باشند.

**أصول**

**مادة چهارم:**

در تطبیق احکام این طرزالعمل احکام اسناد تقییزی نافذ،

**۴- د ارونده ادارو تر منځ د  
همغږي پیاوړتیا.**

**اصطلاحکانی او لنديزونه**

**درېبیمه ماده:**

په دی کرنلاره کې بنکتنی لنديزونه او اصطلاحکانی لاندی مفهومونه څرګندوي:

۱- د اوپو پروژو د ستونزو حل کمیته په دی کرنلاره کې د کمیته په نوم یادېوی.

۲- د پروژي ستونزي: د ستونزو تولکي ته ويل کېږي چې د اوپو پروژو د پلي کولو د مخه، د پلي کولو پر مهال او د پلي کولو څخه وروسته منځته راخی.

۳- ارونده اداري: هغه ریاستونه دي چې د اوپو پروژو د پلي کولو په چارو کي دخیل وي.

**أصول**

**څلورمه ماده:**

د دی کرنلاري د حکمونو په پلي کولو کې د نافذو تقییزی سندونو



### مشخصات تخنیکی و شرایط قرارداد رعایت گردد.

#### ساحه تطبیق

##### ماده پنجم:

احکام این طرز العمل در امور حل مشکلات تخنیکی، تدارکاتی، مالی، حقوقی، امنیتی، اجتماعی و محیط زیستی پروژه های آب قابل تطبیق می باشد.

#### تشکیل و رهبری کمیته

##### ماده ششم:

(۱) کمیته تحت ریاست، رئیس عمومی اداره ملی تنظیم امور آب با اشتراک اعضای ریاست های ذیربسط، تشکیل و رهبری می گردد.

(۲) در صورت عدم حضور رئیس عمومی اداره ملی تنظیم امور آب، جلسه تحت رهبری معافون تخنیکی تدویر می گردد.

حکمونه، تخنیکی خانگر تیاوه او د قرارداد شرطونه د مراعات شی.

#### د پلی کپدو ساحه

##### پنجمه ماده:

د دی کرنلاری حکمونه د او بو پروژو د تخنیکی، تدارکاتی، مالی، حقوقی، امنیتی، تولیزو او چاپریال ساتنی ستونزو د حل په چارو کی د پلی کپدو ویر دی.

#### د کمیته جوربنت او رهبری

##### شیوه ماده:

(۱) د او بو د چارو د تنظیم ملي اداری دلوی رئیس، تر ریاست لاندی د ایوندو ریاستونو د غربو په گدون کمیته جویه او رهبری کیروی.

(۲) د او ب و د چارو د تنظیم ملي اداری دلوی رئیس د حضور په نشتون کی، غونده د تخنیکی مرستیال تر رهبری لاندی جوییدی.



### اعضای کمیته

#### ماده هفتم:

اعضای کمیته به پیشنهاد ریاست دفتر و منظوری رئیس عمومی اداره ملی تنظیم امور آب از ادارات مربوطه تعیین می گردد.

### حل مشکلات

#### ماده هشتم:

(۱) مشکلات تغییریکی پروژه های آب با در نظرداشت شرایط مندرجہ مرداد و مشخصات تغییریکی حل و فصل گردد.

(۲) مشکلات اجتماعی و محیط زیستی در تطبیق پروژه های آب در روشنایی احکام اسناد تقنی مربوطه حل و فصل گردد.

(۳) مشکلات مالی، تدارکاتی، امنیتی، حقوقی پروژه های آب در روشنایی احکام اسناد تقنی مربوطه و هماهنگی با

### د کمیته غیری

#### اوومه ماده:

د کمیته غیری د اروندو ادارو څخه د دفتر ریاست په وراندیز او د اوپو د چارو د تنظیم ملی اداري د لوی رئیس په منظوری تاکل کړيو.

### د ستونزو حل

#### اتمه ماده:

(۱) د اوپو پروژو تغییریکی ستونزی، په ترون کې د درج شوو شرطونو او تغییریکی مشخصاتو په پام کې نیولو سره دي حل او فصل شي.

(۲) د اوپو پروژو په پلي کولو کې دي تولنیزو او چاپریال ساتني ستونزی د ارونده تقنی سندونو د حکمونو په رناکی حل او فصل شي.

(۳) د اوپو پروژو مالی، تدارکاتی، امنیتی او حقوقی ستونزی دی ارونده تقنی سندونو د حکمونو په رناکی د ارونده ادارو



## ادارات ذیدخواه حل فصل گردد.

### فصل دوم

وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها  
وظایف و صلاحیت های کمیته  
ماده نهم:

کمیته در امور حل مشکلات پروژه های آب دارای وظایف و صلاحیت های ذیل می باشد:

- ۱- بررسی مشکلات پروژه های آب با در نظرداشت اسناد ارائه شده.
- ۲- تبادل نظریات در رابطه به حل مشکلات پروژه های آب جهت دریافت راه حل های مناسب.
- ۳- اتخاذ تصامیم جهت حل مشکلات تشخیص شده با در نظرداشت احکام اسناد تقییی، مشخصات تخریکی و شرایط قرارداد.

سره په همغږی حل او فصل  
شی.

دوه یم خپرکی  
دندي، واکونه او مسوولیتونه  
د کمیته دندی او واکونه

نهمه ماده:  
د اوپو پروژو دستونزو حل په  
چارو کي کمیته دلاندی دندو او  
واکونه لرونکي ده:

۱- د ویراندي شوو سندونو په پام  
کي نیولو سره د اوپو پروژو د  
ستونزو بیا کتنه.

۲- د اوپو پروژو دستونزو  
حل په هکانه د حل ور لارو  
پیداکولو لپاره د نظرونو  
تبادله.

۳- د پېژنډل شوو ستدونزو حل  
لپاره د تقییی سندونو د حکمونو،  
تخنیکی مشخصات او د تړون  
شرطونو په پام کي درلودلو سره  
د پريکرو نیول.



۴- توظیف ریاست مربوطه و یا شخص جهت پیگیری تصامیم اتخاذ شده کمیته.

۵- تعیین میعاد زمانی جهت تحقق فیصله های کمیته.

۶- بررسی نتایج تطبیق تصامیم اتخاذ شده با داد نظر داشت زمان تعیین شده توسط کمیته.

#### وظایف و مسئولیت های ریاست های

##### مربوطه

##### ماده دهم:

ریاست های مربوطه در امور حل مشکلات پروره های آب دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

۱- تشخیص بموقع مشکلات پروره های آب.

۲- اطلاع رسماً از مشکلات موجوده پروره به ریاست دفتر جهت شمولیت در اجنداجلسه.

۴- د کمیته د نیول شوو پریکرو د تعقیبولو لپاره د ارونده ریاست یا شخص گومارل.

۵- د کمیته د پریکرو ترسره کولو لپاره د وخت تاکل.

۶- د کمیته لخوا د تاکلی وخت په پام کی نیولو سره د نیول شوو پریکرو د پلی کولو د پایلو بیا کتنه.

#### د ارونده ریاستونو دندی او

##### مسئولیتونه

##### لسمه ماده:

aronde ریاستونه داوبو پروژو د ستونزو حل په چارو کی د لاندی دندو او مسوولیتونو لرونکی دی:

۱- داوبو پروژو دستونزو په وخت تشخیصول.

۲- د غوندی په اجندای د شاملیدو لپاره د دفتر ریاست ته د پروره د شته ستونزو رسمي خبرتیا.



۳- ارائه اسناد مربوطه به  
کمیته جهت تصمیم یم  
گیری.

۴- پیگیری و طی مراحل تصامیم  
کمیته.

۵- ارائه گزارش از اجراءات انجام  
یافته در مدت زمان تعیین شده به  
کمیته و ریاست دفتر.

۳- کمیته ته د پریکری نیلوو  
لپاره د ارونده ستونو ویراندی  
کول.

۴- د کمیته د پریکری خاراود  
پراوونو تیرول.

۵- کمیته او د دفتر ریاست ته په  
تاکلی وخت او موده کی د ترسره  
شوو اجراءاتو راپور ورکول.

### وظایف و مسئولیت های

#### ریاست دفتر

ماده پازدهم:  
ریاست دفتر در امور تنظیم  
اجراءات کمیته دارای  
وظایف و مسئولیت های ذیل می  
باشد:

- ۱- تنظیم جلسات کمیته.
- ۲- شریک سازی اجندای  
جلسات کمیته با اعضای  
کمیته یک روز قبل از تدویر.
- ۳- درج موضع و عاتمه م و  
حداد پیشنهادی از طرف ریاست  
های مربوطه در اجندای  
جلسه.

### د دفتر ریاست دندی او مسئولیتونه

یوولسمه ماده:  
د دفتر ریاست د کمیته د اجراءاتو د  
تنظیم په چارو کی د لاندی  
دندو او مسئولیتونو لرونکی  
دی:

- ۱- د کمیته د غوندو تنظیمول.
- ۲- د غوندی تر جو یاری دیوه ورخ  
ویراندی د کمیته له غرو سره د  
غوندو اجندای شریکول.
- ۳- د ارونده ریاستونو لخواه  
غوندی په اجندای دیز ویراندیز  
شوو مهمو او اینه موضع و کانو  
درج کول.



- ۴- اخذ مینوتوت موضوعات مورد بحث در جلسه و منظوری آن.
- ۵- تکثیر فیصله های کمیته به ریاست های مربوطه، پیگیری و جمع آوری گزارشات آن.
- ۶- ارائه گزارشات از اجراءات انجام یافته به کمیته.
- ۷- آرشیف مینوتوت فیصله های جلسات کمیته.

### فصل سوم احکام متفرقه

#### تأمین ارتباط

مادة دوازدهم: تأمین ارتباط میان اعضای کمیته از طریق ریاست دفتر اداره ملی تنظیم امور آب صورت گیرد.

#### فورم ها

مادة سیزدهم: جهت تنظیم به تر جلسات کمیته فارمت های ذیل ترتیب گردد:

- ۴- په غوندې کې تر بحث لاندی موضوعاتو د مینوتوت لیکل او منظوری اخیستن.
- ۵- ایوندہ ریاستونو ته د کمیته د پریکرو تکثیر، تعقیب او د هفی د راپورونو را تولول.
- ۶- کمیته ته د ترسره شوو اجراءاتو راپور ورکول.
- ۷- د کمیته ی غوندو د پریکرو مینوتوت آرشیف کول.

### در پیم خپرکی متفرقه حکمونه

#### داریکو تأمینوں

د وویسمه ماده: د کمیته د غرو تر منځ د ایکی تأمینوں د او بود چارو د تنظیم ملی اداری د دفتر ریاست له لاري ترسره کېږي.

#### فورمونه

دیاریسمه ماده: د کمیته ی د غوندو د بنه تنظیم لپاره دی لاندی فورمونه جوړ شي:



- ۱- فورم اجندا.
- ۲- فورم اخذ مینوتوت جلسه.
- ۳- فورم اشتراک (حاضری) اعضای جلسه.

#### تدویر جلسات

مادة چهاردهم:

- (۱) جلسات عادی کمیته هفته یکبار دایر می گردد.
- (۲) جلسات فوق العاده کمیته به اساس تصامیم رئیس عمومی اداره ملی تنظیم امور آب دایر می گردد.
- (۳) جلسات فوق العاده کمیته به اساس پیشنهاد ریاست مربوطه بعد از منظوری رئیس عمومی اداره ملی تنظیم امور آب دایر می گردد.
- (۴) جلسات تذکر یافته در فقره (۱) (۳) با حضور داشت دو ثلث اعضاء کمیته تدویر می یابد.

- ۱- د اجندا فورم.
- ۲- د غوندی د مینوتوت اخیستلو فورم.
- ۳- د غوندی د غبرود دون (حاضری) فورم.

#### د غوندو جورول

خوارلسمه ماده:

- (۱) د کمیته عادی غوندی به اوونی کی یو خل جوریروی.
- (۲) د کمیته فوق العاده غوندی د اوپو د چارو د تنظیم ملی اداری د لوى رئیس د پریکری پر بنسټ جوریروی.
- (۳) د کمیته فوق العاده غوندی د ارونده ریاست دوراندیز پر بنسټ د اوپو د چارو د تنظیم ملی اداری د لوى رئیس تر منظوری و روسته جوریروی.
- (۴) د کمیته د دوه ثلثو غبرو په شتون کی د (۱ تر (۳) فقره کی یادشوی غوندی جوریروی.



### تطبیق فیصله های جلسات

ماده پانزدهم:  
اعضای کمیته مکلف اند، تا  
نتایج فیصله جلسات مندرج  
فقره (۱ الی ۳) ماده سیزدهم  
را بـه رئیس کمیته  
گـزارش دهند.

### ارزیابی تحقیق فیصله ها

ماده شانزدهم:  
ارزیابی تحقیق فیصله های  
کمیته توسط ریاست های  
ذیربـط با در نظرداشت زمان  
تعیین شـده از طـرف  
کمیـه صورت مـی گـیرد.

### وضع لوایح و رهنمود ها

ماده هفدهم:  
ریاست های مربوطـه جهـت  
حل مشکلات پـرروزه هـای  
آب در صـورت ضـرورـت  
مـی توانـد دـلـلوـایـح و  
رهـنمـودـهـاـراـوضـع  
نمـایـند.

### د غونوو د پـریـکـرـو یـلـیـکـول

پـنـخـلـسـمـهـ مـادـهـ:  
دـ کـمـيـتـيـ غـرـيـ دـنـدـهـ لـرـيـ چـيـ،ـ دـ  
ديـارـلـسـمـيـ مـادـيـ (۱ تـرـ ۳)ـ فـقـريـ  
كـيـ دـ درـجـ شـوـ غـونـوـ دـ تـرـ لـاسـهـ  
شـوـيـ پـرـيـکـرـيـ پـايـلـيـ دـ كـمـيـتـيـ  
رـئـيـسـ تـهـ رـاـپـورـ وـرـكـريـ.

### د پـرـيـکـرـوـ تـرـسـرـهـ كـبـدوـ

ارـزوـنـهـ:  
شـپـارـسـمـهـ مـادـهـ:  
دـ کـمـيـتـيـ دـ پـرـيـکـرـوـ دـ تـرـسـرـهـ كـولـوـ  
ارـزوـنـهـ دـ اـرـونـدوـ رـيـاسـتـونـوـ لـخـواـدـ  
تاـكـلـ شـوـيـ موـدـيـ پـهـ پـامـ کـيـ نـيـولـوـ  
سـرـهـ دـ کـمـيـتـيـ لـهـ لـوـرـيـ تـرـسـرـهـ  
کـيرـويـ.

### د لاـيـحـوـ اوـ لـارـبـنـوـ دـونـوـ وضعـ كـولـ

اوـوهـ لـسـمـهـ مـادـهـ:  
دـ اـرـتـيـاـ پـهـ صـورـتـ کـيـ  
اـرـونـدـهـ رـيـاسـتـونـهـ دـ اوـبـوـ  
پـرـوـژـوـ دـ ستـونـزـوـ دـ حلـ پـهـ  
موـخـهـ کـولـايـ شـيـ لـايـحـيـ اوـ  
لـارـبـنـوـ دـونـهـ وـضـعـ  
کـريـ.



انفاذ ماده هژدهم:	انفاذ اتلسمه ماده:
این طرز العمل بعد از منظوری نافذ است.	دا کرنازه تر منظوری و روسته نافذه ده.
طرز العمل طرز فعالیت کمیته حل مشکلات پرروزه های آب که در ۳ فصل و ۱۸ ماده تنظیم گردیده، منظور است.	د او بو پروژو د ستونزو حل کمیته د فعالیت خرنگوالی کرنازه چې په ۳ څېړو او ۱۸ مادو کې تنظیم شو، منظور ده.

نامه منظوری: ماه اسد سال ۱۳۹۶ بدل د زمزمه میاشن  
۳

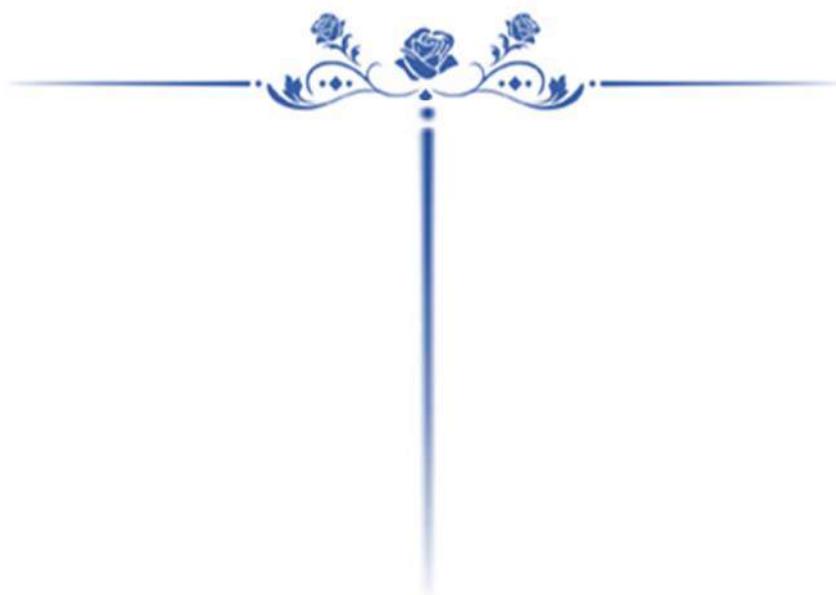
انجینیر خان محمد "تکل"  
د او بو د چارو د تنظیم ملي اداري لوی رئیس





د اوپو په سکتورکي د خصوصي پانګي اچونې د جلب او جذب کړنلاره

طرز العمل جلب و جذب سرمایه گذاری خصوصی در سکتور آب





طرزالعمل جلب و جذب سرمایه  
گذاری خصوصی درسکتور  
آب

فصل اول  
احکام عمومی

د اوپو په سکتور کي د خصوصي  
پانګي اچوني د جلب او جذب  
کرنا لاره

لومړۍ څېركۍ  
عمومي حکمونه

مبني

ماده اول:

این طرزالعمل به منظور  
جلب و جذب سرمایه گذاری خصوصی  
در سکتور آب در روشنی حکم ماده  
چهل قانون تنظیم امور آب وضع  
گردیده است.

مبني

لومړۍ ماده:

دا کرنا لاره د اوپو په سکتور کي د  
خصوصي پانګي اچوني د جلب او  
جذب په موخه د اوپو د چارو د  
تنظیم قانون د څلوبېښتمي مادي د  
حکم په رنا کي وضع شوي ده.

اهداف

ماده دوم:

اهداف این طرزالعمل عبارت است  
از:

۱- تنظیم امور مربوط به جلب و  
جذب سرمایه گذاری خصوصی  
درسکتور آب.

۲- ارتقاء نفاذ  
سرمایه گذاری خصوصی در  
سکتور آب.

موخي

دوه يمه ماده:

ددي کرنا لاري موخي عبارت دي  
له:

۱- د اوپو په سکتور کي د  
خصوصي پانګي اچوني د جلب او  
جذب چارو تنظيمول.

۲- د اوپو په سکتور کي د  
خصوصي پانګي اچوني د رول  
لوړول.



۳- تشدید ویق و حمایت از سرمایه گذاری خصوصی در سکتور آب.

۴- ارتقاء سطح زندگی مردم، فراهم ساختن زمینه کار و رفاه عامه.

۳- د اوپو په سکتور کي د خصوصي پانګي اچوني هخونه او ملاتر.

۴- د خلکو د ژوند کچه لورول، د کار او عامه هوسانی د زمینی رامنځته کول.

#### اصول

مادة سوم:

اصولی که در تطبیق احکام این طرزالعمل رعایت گردد؛ عبارت اند از:

۱- احکام قانون سرمایه گذاری خصوصی و سایر اسناد تقیینی مربوط، و.

۲- مدیریت همه جانبیه منابع آب.

#### اصول

در پیمه ماده:

هغه اصول چې د دی کرنا لاری د حکمونو په پلي کېدو کي د

مراعات شي؛ عبارت دي له:

۱- د خصوصي پانګي اچوني قانون او نور اروند تقیینی سندونو حکمونه، او.

۲- د اوپو سرچینو هر ارخیز مدیریت.

#### اصطلاحات

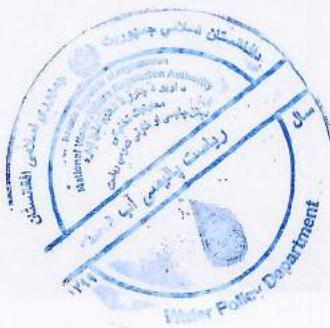
مادة چهارم:

اصطلاحات آتی در این طرزالعمل مفاهیم ذیل را افاده می نمایند:

#### اصطلاحگانی

څلورمه ماده:

په دی کرنا لاره کي کښتني اصطلاحگانی لاندی مفهومونه څرګندوي:



۱- سرمایه گذاری: اسعار و امکانات سرمایه وی غیر نقدي است که به صورت غیر مقیده چه ت کسب سهام مشارکت یا امانافع مالکیت در یک تثبت منظور شده پرداخت یا تدارک گردیده و شامل جوازها، اجاره ها، ماشین آلات، تجهیزات و حقوق مالکیت صنعتی یا غنوی مؤسس نه منظور شده چه امکان پیشبرد فعالیت های تجارتی می باشد.

۱- پانګه اچونه: هفه غیر نقدي پانګه یېز اسعار او امکانات دي چې په غیر مقیده صورت سره د مشارکت د وندو یا په یوه منظور شوي تثبت کې د مالکیت د ګټو د تر لاسه کوله و لپاره تدارک شوي وي او د سوداکړي زو فعالیتونه و پرمخ بیولود امكان لپاره د منظور شوي موسسی جوازونه، اجازی، ماشین آلات، تجهیزات او صنعتی یا معنوی مالکیت حقوق پکی شامل دي.

#### ساحه تطبیق

ماده پنجم:  
احکام این طرزالعمل در امور جلب و جذب سرمایه گذاری خصوصی در سکتور آب قابل تطبیق است.

#### د یې کېدو ساحه

پنځمه ماده:  
د دی کړنلاري حکمونه د او بو په سکتور کې د خصوصي پانګي اچونې د جلب او جذب په چارو کې د پلي کېدو وردي.



## فصل دوم

### وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها وظایف و صلاحت های اداره ملی تنظیم امور آب

ماده ششم:  
اداره ملی تنظیم امور آب در امور  
جلب و جذب سرمایه‌گذاری  
خصوصی در سکتور آب دارای  
وظایف و صلاحیت های ذیل می  
باشد:

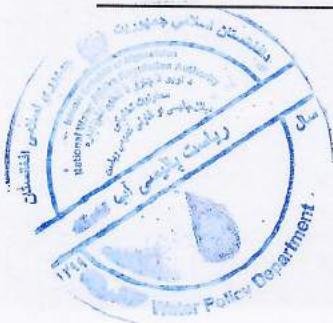
- ۱- مدیریت امور جلب و جذب  
سرمایه‌گذاری خصوصی در  
سکتور آب.
- ۲- تشخیص ویق سرمایه  
گذاران خصوصی چه ت  
رمایه‌گذاری در سکتور  
آب و فراهم آوری تمهیلات لازم  
به آنها.
- ۳- تشخیص و تعیین اهداف جهت  
سرمایه‌گذاری خصوصی.
- ۴- صدور اجازه نامه استفاده از  
منابع آب برای سرمایه‌گذاران  
خصوصی.

## دوه یم خپرکی

### دندي، واکونه او مسوولیتونه د او بود چارو د تنظیم ملی اداری دندی او واکونه

شپرمه ماده:  
د او بود چارو د تنظیم ملی اداره د  
او بـو پـه سـکـتـورـ کـی د  
خصوصی پانګی اچونی د جلب او  
جذب په چارو کی لاندی دندی او  
واکونه لري:

- ۱- د او بـو پـه سـکـتـورـ کـی د  
خصوصی پانګی اچونی د جلب او  
جذب د چارو مدیریت.
- ۲- د او بـو پـه سـکـتـورـ کـی د پـانـگـی  
اچـونـی لـپـارـه د خـصـوصـی  
پـانـگـی اـچـوـنـکـوـ هـثـونـهـ اوـ هـفـوـیـ  
تـهـ دـ اـرـینـوـ آـسـانـتـیـاـوـوـ رـامـنـخـتـهـ  
کـوـلـ.
- ۳- د خـصـوصـیـ پـانـگـیـ اـچـونـیـ لـپـارـهـ  
دـ موـخـوـ پـیـژـنـدـلـ اوـ تـاـکـلـ.
- ۴- د خـصـوصـیـ پـانـگـیـ اـچـوـنـکـوـ  
لـپـارـهـ دـ اوـ بـوـ سـرـچـینـوـ دـ کـتـیـ  
اخـیـسـتـیـ اـجـازـهـ لـیـکـ صـادـرـوـلـ.



۵- عقد قرارداد با سرمایه گذاران خصوصی جهت سرمایه گذاری در سکتور آب بعد از طی مرحله پروسه تدارکاتی.

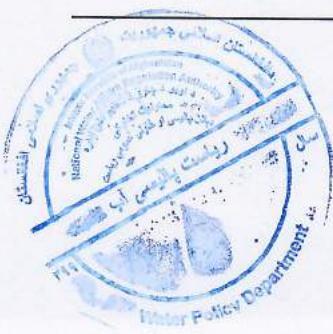
وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی یلان، پالیسی و نظارت  
ماده هفتم: ریاست عمومی یلان، پالیسی و نظارت در امور جلب و جذب سرمایه گذاری خصوصی در سکتور آب دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشد:

- ۱- تطبیق مؤثر اهداف پالیسی های آب از طریق جلب و جذب سرمایه گذاری خصوصی.
- ۲- تشخیص، تحلیل و ارزیابی اقتصادی اهداف پالیسی های آب جهت جلب و جذب سرمایه گذاری.

۵- د تدارکاتی پروسی د پراوونو د تیرولو و روسته د خصوصی پانګي اچونکو سره د او بو په سکتور کي د پانګي اچونی تبرون.

د یلان، پالیسی او څارني عمومی ریاست دندی او مسوولیتونه  
اوومه ماده: د یلان، پالیسی او څارني عمومی ریاست د او بو په سکتور کي د خصوصی پانګي اچونی د جلب او جذب په چارو کي لاندی دندی او مسوولیتونه لري:

- ۱- د خصوصی پانګي اچونی د جلب او جذب لاه لاری د او بو پالیسیو د موخو اغېزمن پلي کول.
- ۲- د پانګي اچونی د جلب او جذب پهاره د او بو پالیسیو د موخو پېژنډل، شننه، او اقتصادی ارزونه.



۳- ترتیب فورم ستندرد  
درخواستی به منظور سرمایه  
گذاری.

۴- همکاری در تکمیل و طی  
مراحل فورم ستندرد  
درخواستی سرمایه گذاری با  
سرمایه گذاران  
خصوصی در اداره ملی تنظیم  
امور آب.

۵- مطالعه، تحلیل و ارزیابی پلان  
سرمایه گذاری سرمایه گذاران  
خصوصی.

۶- نظارت و ارزیابی از  
چگونگی و پیشرفت روند  
کاری سرمایه گذاران خصوصی  
که در عرصه مدیریت آب فعالیت  
دارند.

۷- ثبت اسناد تحقیکی  
سرمایه گذاران خصوصی در  
سیستم دیتای بیس بعد از  
ارزیابی و حصول اطمینان

۳- د پانګي اچونی په موخه د  
غوبنستليک لپاره د ستندرد فورمي  
جوړول.

۴- د او بو د چارو د تنظیم په ملي  
اداره کې د خصوصي پانګي  
اچونکو سره د پانګي اچونی د  
غوبنستليک ستندرد فورمي  
 بشپړول او د پراوونو په تیرولو  
کي مرسته.

۵- د خصوصي پانګي اچونکو  
د پانګي اچونی د پلان لوستل،  
شنه او ارزونه.

۶- د خصوصي پانګي اچونکو د  
کاري پروسې د څرنګوالې او  
پرمختګ څارنه او ارزونه چې د  
او بو د مدیریت په برخه کي فعالیت  
لري.

۷- تر ارزونې او د آيسا اداري د  
فعالیت جواز تر صادریدو د ډامن  
کېدو وروسته په دیتابیس سیستم  
کې د خصوصي پانګي



صدر جواز فعالیت از  
اداره آيسا.

۸- جمیع آوری و ارائه  
گزارشات از پیش رفت  
کار به مقام اداره ملی  
تنظيم امور آب.

وظایف و مکلفیت های  
سرمایه گذاران  
مادة هشتم:  
سرمایه گذاران خصوصی به هدف  
سرمایه گذاری در سکتور آب  
دارای وظایف و مکلفیت های ذیل  
می باشند:

۱- اخذ اجازه نامه  
(استفاده از منابع آب، جمع آوری،  
انتقال، تصفیه و تخلیه فاضلاب و  
اعمار تاسیسات آب) از اداره  
ملی تنظیم امور  
آب.

۲- اخذ جواز فعالیت از اداره  
آيسا.

اچونکو د تخیکی سن دونو  
ثبتول.

۸- د کاري پر مختګ د راپورونو  
راتولوول او د اوبو د چارو د  
تنظیم ملي اداري مقام ته یې  
وراندي کول.

دانګي اچونکو دندی او  
مکلفیتونه

اتمه ماده:  
خصوصي پانګي اچونکي د اوبو  
په سکتور کې د خصوصي پانګي  
اچونې په موخه لاندي دندی او  
مکلفیتونه لري:

۱- د اوبو د چارو د تنظیم ملي  
اداري څخه (د اوبو سرچینو د ګټې  
اخیستنی د فاضلاب راتولولو،  
انتقال، تصفیه او تخلیه کولو او د  
اوبو تاسیساتو جوړولو) اجازه  
لیک تر لاسه کول.

۲- د آيساله اداري څخه د فعالیت  
جواز تر لاسه کول.



۳- ارانه پلان سرمایه گذاری در سکتور آب به اداره ملی تنظیم امور آب.

۴- ارانه زارش از فعالیت های تحت کار به اداره ملی تنظیم امور آب.

### فصل سوم شرایط، طی مراحل، تائید و یا رد درخواستی

#### شرایط سرمایه گذاری

##### ماده نهم:

۱- داشتن اجازه نامه (استفاده از منابع آب، جمع آوری، انتقال، تصوفیه و تخالیه فاضلاب و اعمصار تاسیسات آب) و جواز فعالیت.

۲- داشتن ظرفیت تخیکی و مالی.

۳- قرار نداشتن در حالت ورشکستگی و یا انحلال.

۳- د او بـو دـ چـارـوـ دـ تـنـظـيمـ مـلـيـ  
ادـارـيـ تـهـ دـ اوـ بـوـ پـهـ سـکـتـورـ کـیـ دـ  
پـانـگـیـ اـچـونـیـ پـانـلـ وـ رـانـدـیـ کـولـ.

۴- د او بـو دـ چـارـوـ دـ تـنـظـيمـ مـلـيـ  
ادـارـيـ تـهـ دـ تـرـکـارـ لـانـدـيـ  
فعـالـيـتوـنـوـ پـهـ اـهـ رـاـپـورـ وـ رـانـدـيـ  
کـولـ.

#### در پیم چپکی شرطونه، د پراوونو تیرول، د غوبینتلیک تایید او یا ردول

##### د یانگی اچونی شرطونه

##### نهمه ماده:

۱- د (او بـو سـرـچـينـوـ دـ کـتـيـ  
اخـسـتـتـيـ دـ فـاضـلـابـ رـاـتـولـولـوـ،  
انتـقالـ، تصـوفـيـهـ اوـ تـخـالـيـهـ کـولـوـ اوـ دـ  
اوـ بـوـ تـاسـيـسـاتـ جـوـرـوـلـوـ)ـ اـجـازـهـ  
لـيـکـ اوـ دـ فـعـالـيـتـ جـواـزـ لـرـلـ.

۲- تخیکی او مالی ورتیا لرل.

۳- د افلاس او یا انحلال به حالت کمی قرار نه درآورد.



۴- مواجهه نبودن فعالیت های تجارتی سرمایه‌گذار به حالت تعليق.

۵- به سبب تخلف دعوی حقوقی آن تحت رسیده گی مراجع عدلي و قضائي قرار نداشته باشد.

۶- تضاد منافع نداشته، طوری که تقصیر در عقد قرارداد سبب منفعت وی گردد.

#### طی مراحل درخواستی

ماده دهم:

(۱) سرمایه‌گذار می تواند فورم درخواستی را از اداره ملی تنظیم امور آب دریافت نماید.

(۲) سرمایه‌گذار مکلف است، درخواستی و سایر اسناد ضمیمه وی راجهت طی مراحل به اداره ملی تنظیم امور آب تسليم نماید.

(۳) بعد از ثبت درخواستی و اسناد ارائه شده سرمایه‌گذار

۴- د پانګي اچونکي د سوداګریز فعالیتونو له خذسره نه مخامن والي.

۵- په عدلي او قضائي ادارو کي يې در سرځونې له امله حقوقی دعوه تر رسیدني لاندي قرار ونه لري.

۶- د ګټو تضاد ونلري، داسې چې په ترون کي خطاد نوموري د ګټي لامل وګرخي.

#### د غوبنتليک د پراوونو تيرول

لسمه ماده:

(۱) پانګه اچونکي کولای شي چې د غوبنتليک فورم د اوپو د چارو د تنظيم ملي اداري څخه تر لاسه کري.

(۲) پانګه اچونکي او دی چې غوبنتليک او نور ضمیمه شوي سندونه د پراوونو تيرولو لپاره د اوپو د چارو د تنظيم ملي اداري ته وسپاري.

(۳) د پانګي اچونکي غوبنتليک او نور سپارل شوي سندونه د



به ریاست عمومی پلان،  
پالیسی و نظارت راجع  
گردد.

(۴) ریاست عمومی  
پلان، پالیسی و نظارت  
بعد از ارزیابی، اسناد  
سرمایه گذار را به ریاست  
عمومی تنظیم امور آب جهت  
صدرو اجازه نامه محول  
نماید.

**تائید و یارد درخواستی**  
مادة یازدهم:  
ریاست عمومی پلان، پالیسی و  
نظارت مکلف است  
طبق احکام اسناد تقنیی  
مربوط و شرایط  
مندرج این طرزالعمل  
اسناد سرمایه گذار خصوصی را  
ارزیابی و از نتایج آن (رد یا  
تائید) سرمایه گذار خصوصی را  
مطلوب سازد.

ثبتولو څخه و روسته د دی پلان،  
پالیسی او څارني عمومي ریاست  
ته واستول شي.

(۴) د پلان، پالیسی او  
څارني عمومي ریاست  
له ارزونې و روسته، د دی  
پانګي اچوونکي سندونه د اجازه  
لیک د صادرولو لپاره د اوپو د  
چارو د تنظیم عمومي ریاست  
ته محول کري.

#### د غوبنتنليک تایید یا ردول

یوولسمه ماده:  
د پلان، پالیسی او  
څارني عمومي ریاست اړ دی  
چې د اړوندو تقنیی سندونو د  
حکمونو او د دی کېنلاري د درج  
شووش رطونو سره سم، د  
خصوصي پانګي اچوونکي  
سندونه وارزوی او د (تایید یا  
ردولو) د پایلو څخه یې خصوصي  
پانګه اچوونکي خبر کري.



## فصل چهارم احکام نهایی

### ظرفیت تخنیکی

ماده دوازدهم:  
سرمایه گذار مکلف به ارائه  
معلومات تخنیکی ذیل به  
اداره ملی تنظیم امور آب می  
باشد:

- ۱- جواز فعالیت، ساختار  
تشکیلاتی، رهبری، سابقه کاری،  
لوگو (نشان) شرکت و فعالیت  
های تطبیق شده.
- ۲- خلص سوانح رئیس،  
معاون، کارمندان تخنیکی  
شرکت و تعداد آن، فوتوکاپی  
تذکره و یا پاسپورت رئیس و  
معاون، ایمیل آدرس و شماره  
تماس.
- ۳- وسائل تخنیکی (ماشینری)  
شرکت و مشخصات آن.
- ۴- وضعیت مالی (۳) سال  
گذشته (می زان عواید  
و مصارف).

## څلورم څېرکی نهایی حکمونه

### تخنیکی ورتیا

دوولسمه ماده:  
پانګه اچوونکی د لاندی تخنیکی  
معلوماتو په وراندي کولو د اوپو د  
چارو د تنظیم ملی اداری ته ار  
دی:

- ۱- د فعالیت جواز، تشکیلاتی  
جوربنت، رهبری، کاری تجربه، د  
شرکت لوگو (نشان) او پلي شوي  
فعالیتونه.
- ۲- د شرکت رئیس، مرستیال،  
تخنیکی کارکوونکوشمير او  
سوانحولندیز، درئیس او  
مرستیال د پېژنډپانی او یا  
پاسپورت کاپی، برښناлиک او د  
اریکی شميره.
- ۳- د شرکت تخنیکی وسائل  
(ماشینری) او د هېڅانګړتیاوی.
- ۴- د تیرو (۳) کلونومالی  
وضعیت (د عایداتو او لګښت  
کچه).



۵- سایر معلومات مطالبه  
شده مطابق احکام اسناد  
تقنیې مربوطه (استفاده از منابع  
آب، جمع آوری، انتقال، تصفیه  
و تخلیه فاضلاب و اعمار  
تاسیسات آب) تذکر  
یافته.

**پلان سرمایه گذاری**  
ماده سیزدهم:  
پلان سرمایه گذاری که از  
طرف سرمایه گذار به اداره  
ملی تنظیم امور آب تحويل می  
گردد شامل محتویات ذیل  
باشد:

- ۱- عرصه فعالیت و اندازه  
سرمایه گذاری.
- ۲- نوعیت سرمایه گذاری و منبع  
(سرمایه شخصی و یا منابع  
دیگر).
- ۳- اهداف، میعاد، تعداد و  
سهم شرکا.

۵- نور غوبن تل شوي معلومات  
(اوپو سرچینو د ګټي اخیستني د  
فاضلاب راټولولو، انتقال، تصفیه  
او تخلیه کولو او د اوپو تاسیسات  
جوړول) چې د اړوندې تقنیې  
سندونو په حکمونو کي تري ذکر  
شوي.

### **د پانګي اچونی پلان**

#### **دیار لسمه ماده:**

د پانګي اچونی پلان چې د پانګي  
اچوونکي لخوا د اوپو د چارو د  
تنظیم ملي اداري ته سپارل کېږي  
لاندې مینځانګي دي پکي شاملی  
وي:

- ۱- د فعالیت ساحه او د پانګي  
اچونی کچه.
- ۲- د پانګي اچونکي دول او  
سرچینه (شخصي پانګه او یا پله  
سرچینه).
- ۳- موخي، موده، د شریکانو  
شمیر او برخی.



۴- پیش بینی از وضعیت مالی حداقل در (۳) سال آینده (میزان عواید و مصارف).

#### ثبت احکام

##### مادة چهاردهم:

ریاست دفتر مکلف است تا احکام رئیس عمومی اداره ملی تنظیم امور آب را در امور جلب و جذب سرمایه گذاری خصوصی در سکتور آب را ثبت و به بخش مربوطه راجع نماید.

#### طی مراحل تدارکاتی

##### مادة پانزدهم:

ریاست تهیه و تدارکات مکلف است تا امور تدارکاتی سرمایه گذاری خصوصی در سکتور آب را طی مراحل نماید.

#### امور نظارتی

##### مادة شانزدهم:

ریاست عمومی تنظیم امور آب و حوزه های دریائی مربوطه مکلف به نظارت و گزارش دهی از امور

۴- لبو تر لبې د راتلونکو (۳) کلونو د مالی وضعیت وراندوينه (د عایداتو او لکبنت چه).

#### د حکمونو ثبتوں

##### څوارسمه ماده:

د دفتر ریاست او دی تر خود اوپو په سکتور کي د خصوصي پانګي اچوني د جلب او جذب په چارو کي د اوپو د چارو د تنظیم ملي اداري د لسوی رئیس حکمونه ثبت او اروندہ څانګي ته یې راجع کړي.

#### د تدارکاتی پراوونو تیروں

##### پنځسمه ماده:

د تهیه او تدارکاتو ریاست او دی چې د اوپو په سکتور کي د خصوصي پانګي اچوني د تدارکاتی چارو پراوونه تیر کړي.

#### خارنیزی چاری

##### شپارسمه ماده:

د اوپو د چارو د تنظیم عمومی ریاست او د سیندیزو حوزو اروندہ ریاستونه د مرکز او سیندیزو



طرزالعمل جلب و جذب سرمایه گذاری خصوصی  
در سکتور آب

د اوپو په سکتور کي د خصوصي پانګي اچونې د  
جلب او جذب کرناله

تخنیکی سرمایه گذران در سطح  
مرکزو حوزه های دریائی می  
باشند.

**وضع لوایح و رهنمودها**  
مادة هفدهم:  
به منظور تطبیق بهتر احکام این طرزالعمل  
ریاست عمومی پلان، پالیسی و نظارت می  
تواند لوایح و رهنمودهای مربوطه را وضع  
نماید.

**انفاذ**  
مادة هزاردهم:  
این طرزالعمل بعد از منظوری  
نافذ است.

طرزالعمل جلب و جذب سرمایه  
گذاری خصوصی در سکتور آب  
که در ۴ فصل و ۱۸ ماده تنظیم  
گردیده، منظور است.

حوزو په کچه د پانګي اچونکو  
د تختنیکی چارو په څارني او  
راپور ورکولو اړ دي.

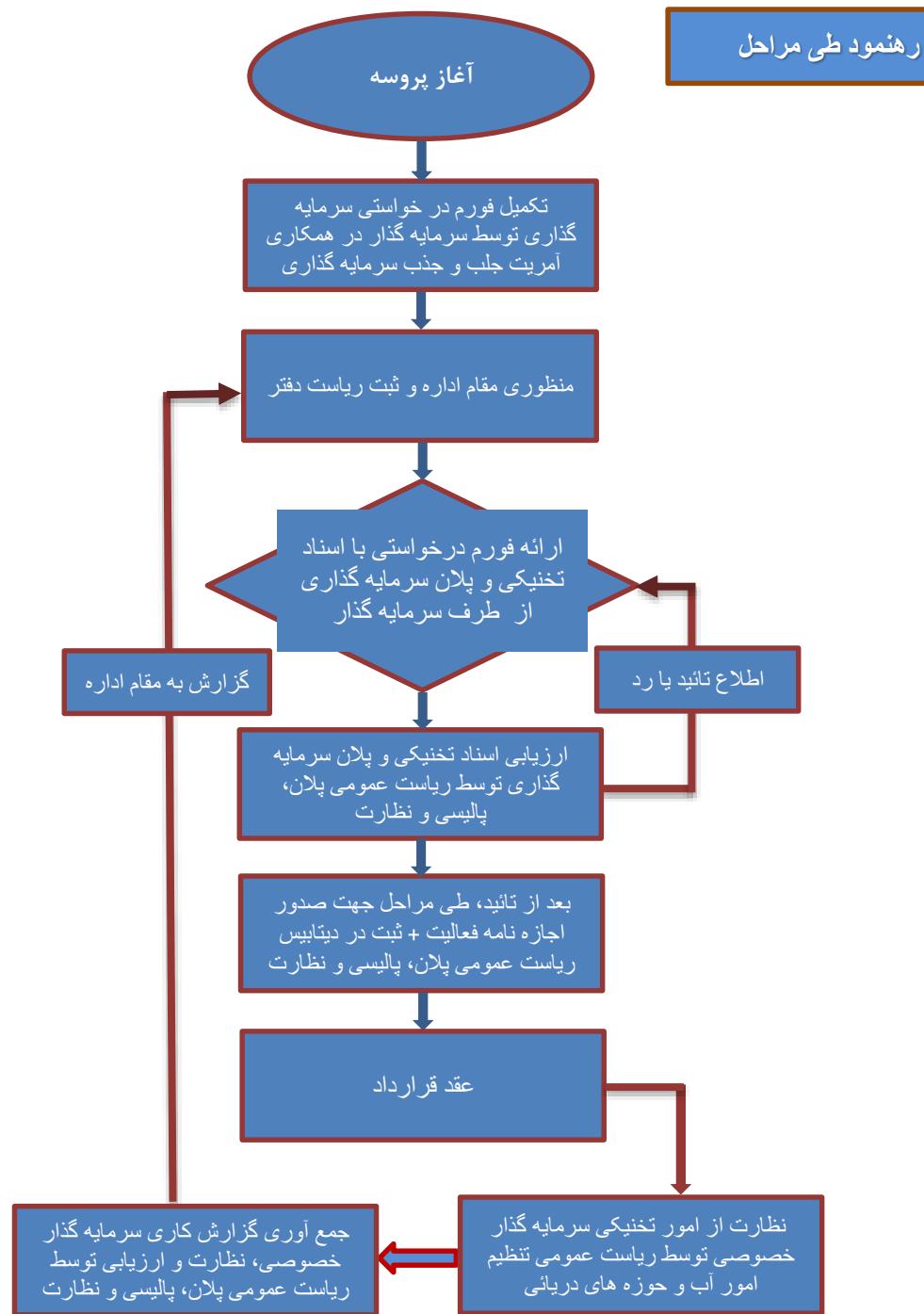
**د لایحو او لارښودونو وضع کول**  
اووه لسمه ماده:  
د دی کرناله د احکامو د بنه پلي کډو په  
موخه د پلان، پالیسی او څارني عمومي  
ریاست کولای شي اړونده لایحي او  
لارښودونه وضع کري.

**انفاذ**  
التسمه ماده:  
دا کرناله تر منظوری وروسته  
نافذه ده.

د اوپو په سکتور کي د خصوصي  
پانګي اچونې د جلب او جذب  
کرناله چې په ۴ څېرکو او ۱۸  
مادو کي تنظیم شوي، منظور ده.

انجینیر خان محمد "تکل"  
د اوپو د چارو د تنظیم ملي اداري لوی رئیس

منظوری نېټه: ۹۳۰۰  
سال: ۱۳۹۶  
هـ: ۱۴۰۷  
د روڈی پوښتن:





په اوبحور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي لپاره د عامه پوهاوي کرنلاره  
طرز العمل آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سېلاب در حوزه آبریز





طرزالعمل آگاهی دهی عامه جهت  
بهبود مدیریت سیلاب در حوزه  
آبریز  
فصل اول  
احکام عمومی

په اوبحور کي د سیلاب مدیریت  
د بنه والي لپاره د عامه پوهاوي  
کرنلاره  
لومري خپرکي  
عمومي حکمونه

مبني

ماده اول:

این طرزالعمل به منظور آگاهی  
دهی عامه جهت بهبود مدیریت  
سیلاب در حوزه آبریز در  
روشنی حکم ماده چهلم قانون  
تنظيم امور آب وضع گردیده  
است.

اهداف

ماده دوم:

اهداف این طرزالعمل عبارت است  
از:

۱- تنظیم امور مربوط به آگاهی  
دهی عامه جهت بهبود مدیریت  
سیلاب در حوزه آبریز.

۲- بهبود مدیریت کاهش  
خطرات و خسارات

مبني

لومري ماده:

دا کرنلاره په اوبحور کي د  
سیلاب مدیریت د بنه والي  
لپاره د عامه پوهاوي په  
موخه د او بو د چارو د تنظیم  
قانون د څلوبېستمي مادي د حکم  
په ریا کي وضع شوي ده.

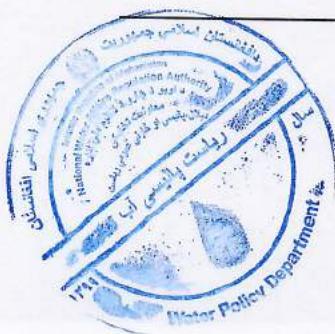
موخي

دوه يمه ماده:

ددي کرنلاري موخي عبارت دي  
له:

۱- په اوبحور کي د سیلاب  
مدیریت د بنه والي لپاره د عامه  
پوهاوي د ارونده چارو تنظیم.

۲- د عامه پوهاوي لے لاري د  
سیلاب ګواښونو او زیانونو



## سیلاب از طریق آگاهی دهی عامه.

۳- تقویت مشارکت عامه جهت  
بهبود مدیریت سیلاب در حوزه  
آبریز.

### اصطلاحات

#### ماده سوم:

(۱) اصطلاحات مندرج قانون  
تنظيم امور آب، طرز العمل کاھش  
خطرات و خسارات سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز،  
طرز العمل پیشگوئی و هشدار  
دهی از وقوع سیلاب و خشکسالی  
در حوزه آبریز که از آن در  
این طرز العمل تذکر بعمل آمد،  
همان مفاهیم را افاده منماید.

(۲) اصطلاحات آتی در این طرز  
العمل مفاهیم ذیل را افاده منی  
نمایند:

۱- آگاهی دهی عامه: عبارت از  
بلند بردن سطح آگاهی عامه از  
طریق معرفی روش های  
علمی، عملی و مدیریتی به اهالی

## کمولود مدیریت بنمه کول.

۳- په اوبحور کي د سیلاب  
مدیریت د بنه والي لپاره د عامه  
مشارکت پیاوړتیا.

### اصطلاحکانی

#### درېبیمه ماده:

(۱) د اوبدود چارو د تنظیم قانون،  
په اوبحور کي د سیلاب او  
وچکالی د ګواښونو او زیمانونو  
کمولو کرناله او په اوبحور کي د  
سیلاب پېښېدو وړاندويښې او  
خبرداری کرناله اصطلاحکانی  
چې په دی کرناله کي تري  
ذکر شوی، ورتنه مفهومونه  
څرګندوي.

(۲) په دی کرناله کي بنکتنی  
اصطلاحکانی لاندی مفهومونه  
څرګندوي:

۱- عامه پوهافي: د ورکشاپونو،  
دله ییزو رسنیو او بروشورونو په  
مرسته د علمي، عملی او مدیریتي  
میتدونو د ورپیژن دلو له لاري د



ساحات تحت خطر سیلاب،  
شورای های حوزه های دریائی،  
انجمان های استفاده کنندگان آب،  
میرابها و سایر نهاد های مردمی  
از طریق تدویر و رکشآپ، رسانه  
ها و نشر بروشور.

سیلاب ترکوابن لاندو سیمو  
میشت و ګرو، د سیندیزو حوزی  
شوراکانو، له اوبلو خهد  
ټې اخیستونکو تولنی،  
میرابانو او نورو واره بنسنونو د  
عامه پوهاوي د کچی لوړول.

### اصول

ماده چهارم:  
در تطبيق احکام این  
طرزالعمل اصول ذیل رعایت  
گردد:  
۱- احکام اسناد تقیینی  
مربوطه.  
۲- اهداف ملی و بین المللی، و  
۳- مدیریت همه جاتبه منابع  
آب.

### اصول

څلورمه ماده:  
د دی کرناله د حکمونو په پام  
کولو کي دی لاندی اصول په پام  
کي ونیول شي:  
۱- د اړوندې تقیینی سندونو  
حکمونه.  
۲- ملي او نړیوالی موخي، او  
۳- د اوبلو سرچینو هر اړخیز  
مدیریت.

### ساحه تطبیق

ماده پنجم:  
احکام این طرزالعمل در  
امور آگاهی دهی عامه جهت  
بهبود مدیریت سیلاب در حوزه  
آبریز قابل تطبیق می  
باشد.

### د پلی کېدو ساحه

پنځمه ماده:  
د دی کرناله حکمونه په  
اوبحور کي د سیلاب مدیریت د  
بنه والي لپاره د عامه پوهاوي  
په چارو کي د پلی کېدو ور  
دي.



## فصل دوم وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

### وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب

مادة ششم:

اداره ملی تنظیم امور آب در خصوص آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز دارای وظایف و صلاحیت های ذیل می باشد:

۱- انسجام منابع مالی به منظور تدویر و رکشان های آگاهی دهی عامه جهت تقویت نقش مشارکتی نهاد های مردمی در بهبود مدیریت سیلاب.

### وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی منابع آب

مادة هفتم:

ریاست عمومی منابع آب در خصوص آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب در حوزه

## دوه یم څپرکی دندي، واکونه او مسئولیتونه

### د اوبو د چارو د تنظیم ملی اداری دندی او واکونه

شپږمه ماده:

په اوبخور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي لپاره د اوبو د چارو د تنظیم ملی اداره د عامه پوهاوي په هکله لاندی دندی او واکونه لري.

۱- د سېلاب مدیریت په بنه والي کي د خلک و بنس تونو د مشارکتی رول د پیاوړتیا په موخه د رکشانونو جوړولو لپاره د مالی سرچینو سمون.

### د اوبو سرچینو د عمومي ریاست دندی او مسئولیتونه

اوومه ماده:

په اوبخور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي په موخه د عامه پوهاوي په اړه د اوبو سرچینو عمومي



آبریز مکلف است، که با در نظرداشت تحلیل ارقام و معلومات هایدرومیورلوژیکی، مدل سازی زون های سیلابی، ساختات تحت خطر سېلاب و پیش بینی سېلاب هارا انجام داده و نتایج آنرا جهت آگاهی دهی با ریاست های مربوط شریک سازد.

### وظایف و مسئولیت های ریاست دفتر

#### ماده هشتم:

ریاست دفتر در خصوص آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سېلاب در حوزه آبریز مکلف است، تانقشه ها و نتایج مدل های تحلیل شده بارندگی های سیلابی، رهنمود های حفاظت از حريم منابع آب و سایر معلومات مربوطه را از طریق سایت رسماً اداره نشر نماید.

ریاست ار دی، چې د هایدرومیورلوژیکی ارقام او معلوماتو د تحلیل په پام کي نیولو سره د سېلاب د تشخیص شوو زونونو، د سېلاب تر گواښ لاندی سیمو مدلونو او د ورائدولیل شوو سېلابونو پایلی د اړوندہ ریاستونو سره د پوهاري په موخه شريکي کمري.

### د دفتر ریاست دندی او مسؤولیتونه

#### اتمه ماده:

په اوبخور کي د سېلاب مدیریت د پنه والي په موخه د عامه پوهای په اړه د دفتر ریاست ار دی، ترڅو د سېلابی اورېښت د نقشو او مولونو د شتنی پایلی، د اوږدو سرچینو د حريم ساتنی لارښو وودونه او نور اړوندہ معلومات د اداري له رسمي وېب پایي څخه نشر کمري.



وظایف و مسئولیت های ریاست  
عمومی تنظیم امور آب  
ماده نهم:

ریاست عمومی تنظیم امور آب در خصوص آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز مکلف است، تا برنامه های آگاهی دهی عامه راجهت جلوگیری از غصب بستر و حریم منابع آب در همکاری با ریاست های عمومی و فرعی حوزه های دریانی تدویر نماید.

وظایف و مسئولیت های ریاست های  
عمومی حوزه دریانی  
ماده دهم:

ریاست های عمومی حوزه دریانی در امور مربوط به آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب، دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

۱- هماهنگی با ادارات مربوطه جهت شناسایی ساحات سیلابی غرض آگاهی دهی عامه به منظور

د اوپو د چارو د تنظیم عمومی  
ریاست دندی او مسوولیتونه  
نهمه ماده:

په اوبخور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي په مونه د عامه پوهای په اړه د اوپو د چارو د تنظیم عمومی ریاست مکلف دی، ترڅو د عمومی او فرعی حوزو ریاستونو په مرسته د اوپوسچینو د تل او حریم د غصب څخه د مخنیوی لپاره د عامه پوهاوي برنامې جوري کړي.

د سیندیزو حوزو د عمومی ریاستونو  
دندی او مسوولیتونه  
لسمه ماده:

په اوبخور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي په مونه د عامه پوهای په چارو کي د سیندیزو عمومی حوزو ریاستونه لاندې دندی او مسوولیتونه لري:

۱- په اوبخور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي په مونه د سېلابی سیمو د پیژنډنی لپاره د



**بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز.**

۲- پلانګذاری برنامه های آگاهی دهی عامه با در نظر داشت شدت خطرات زون های سیلابی در حوزه آبریز.

۳- همکاری و هماهنگی با ریاست های مربوطه در نشر و پخش نقشه ها و نتایج مدل های زون های سیلابی، پیشگوئی سیلاب و اطلاعیه های حفاظت بسته و حریم منابع آب جهت بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز.

۴- همکاری و هماهنگی با حوزه های مربوطه جهت برگذاری ورکشاپ های آموزشی برای کارمندان حوزه های مربوطه، شورای های حوزه دریائی، میراب ها، انجمن های استفاده کنندگان آب و سایر نهاد های مردمی به منظور ارتقای ظرفیت و

**عامه پوهاوي په اړه د اړونده ادارو سره همغږي.**

۲- په اوبحور کي د سېلابی زونونو د ګواښونو د شدت په پام کي نیولو سره د عامه پوهاوي د برنامو پلان جوړول.

۳- په اوبحور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي لپاره د اړونده ریاستونو په مرسته او همغږي، د سېلابی زونونو د نقشو او د مولونو پهایلی، د سېلاب وراندویني او د اوښو سرچینو د تل او حریم ساتني د خبرتیا اوو خپرول.

۴- د ظرفیت لورواو او عامه پوهاوي د میتودونو د معرفی کولو په موخه د اړونده سیندیزو حوزو کارکوونکو، د سیندیزو حوزو شورا ګانو، میرابانو، د اوښو خخه د ګټې اخیستونکو ټولنۍ او د خلکو واره بنسټونو ته د روزنیزو



## معرفی میتود های آگاهی دهی عامه.

### وظایف و مسئولیت های ریاست های حوزه فرعی دریانی

ماده یازدهم:

ریاست های حوزه فرعی دریانی در خصوص آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

۱- شناسایی ابتدایی ساحات سیلابی جهت آگاهی دهی عامه به منظور بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز.

۲- همکاری در تطبیق پلان های آگاهی دهی عامه با در نظر داشت شدت خطرات زون های سیلابی در حوزه آبریز.

۳- جمع آوری ارقام و معلومات از ساحات تحت خطر سیلاب و شریک سازی آن باریاست عمومی حوزه دریانی جهت

ورکشاپونو د جوړولو په لپاره  
مرسته او همغږي.

### د فرعی سیندیزو حوزو د ریاستونو دندی او مسوولیتونه

یووسلسمه ماده:

په اوبحور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي په مخه د عامه پوهاوي لپاره د فرعی سیندیزو حوزو ریاستونه لازدي دندی او مسوولیتونه لري:

۱- په اوبحور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي په مخه د عامه پوهاوي لپاره د سېلابی سیمو لومنی پېژندنه.

۲- په اوبحور کي د سېلابی زونونو د ګواښونو د شدت په پام کي نیلووسره د عامه پوهاوي د پلانونو په پلي کېدو کي مرسته.

۳- د عامه پوهاوي په پلان کي د شاملیدو په مخه د سېلاب تر ګواښ لاندی سیمو څخه د ارقامو او معلوماتو راتولول او د



**شموليت در پلان آگاهي دهی  
عامه.**

۴- شریک سازی نقشه ها و نتایج مدل های زون های سیلابی، پیشگوئی سیلاب و حفاظت بستر و حریم منابع آب با شورای های حوزه مربوطه، انجمن های اس تفاده کنندگان آب، میراب ها و سایر نهاد های مردمی.

۵- تدویر برنامه های آموزشی جهت آگاهی دهی کارمندان مربوطه، شورای های حوزه دریایی، میراب ها و انجمن استفاده کنندگان آب و سایر نهاد های مردمی.

#### وظایف و مکلفیت های میراب ها و انجمن های استفاده کنندگان آب

مادة دوازدهم:  
میراب ها و انجمن های استفاده کنندگان آب در خصوص آگاهی

**سیندیزو عمومی حوزو د  
ریاستونو سره شریکول.**

۴- د ایرونده سیندیزو حوزی شوراکانو، له اوبو خخه دکتی اخیستونکوتولنی، میراباتو او د خلکو واره بنسیتونو سره او بوسچینو دتل او حریم ساتنی، د سېلاب وراندوینی، د سېلابی زونونو مدلونو پایلی او نقشو شریک کول.

۵- د ایرونده کارکوونکو، سیندیزو حوزو شوراکانو، د اوبو خخه دکتی اخیستونکوتولنی، میراباتو او د خلکو واره بنسیتونو د عامه پوهافي لپاره د روزنیزو برنامو جورول.

#### د میراباتو او له اوبو خخه د کتی اخیستونکوتولنی دندی او مکلفیتونه

دواوسمه ماده:  
په اوبحور کي د سېلاب مدیریت د بنه والي په موخه د عامه



طرز العمل آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب در  
حوزه آبریز

یه او بخور کي د سپلاب مدیریت د بهه والي لیاره د عامه  
پوهاوي کرنا لاره

دهی عامه جهت بهبود  
مدیریت سیلاب در حوزه آبریز  
دارای وظایف و مکلفیت  
های ذی علمی  
باشند:

۱- همکاری با حوزه دریائی  
مربوطه در تطبیق پلانهای آگاهی  
دهی عامه.

۲- همکاری در آگاهی دهی عامه  
جهت جلوگیری از اعمار  
ساختمانهای خودسر در زون  
های سیلابی، حریم و بستر  
مجاری آب.

۳- آگاهی دهی مردم به  
منظور اهمیت، حفاظت و توسعه  
نهال در حریم دریاها.

پوهاوي په اړه میرابان او  
له او بـ و څخه د ګټې  
اخیستونکي تـولني لاندې  
دنـدې او مکلفیتونـه  
لري:

۱- د عامه پوهاوي د پلانونو په  
پلي کولوکې د ارونده سیندیزو  
حوزو سره مرسته.

۲- په سـلابي زونونـو او د  
او بو مجراؤو په تـل او حریم کـي د  
څـل سـرو وـدانـو جـورـولـو د  
مخـنـیـوـی لـپـارـه پـه عامـه پـوهـاـوـی کـي  
مرـسـتـه.

۳- د سـینـدوـنو پـه حرـیـم کـي د  
نـیـالـکـیـو د پـراـخـتـیـا او سـاتـنـی د  
ارـزـبـنـت پـه موـخـه د خـلـکـو پـوهـاـوـی.

### فصل سوم احکام نهایی

نشست های مشورتی جهت آگاهی  
دهی عامه  
ماده سیزدهم:

### درپیم څېرکی نهایی حکمونه

د عامه پوهاوي لیاره  
مشورتی ناستی  
دیارلسمه ماده:



(۱) نشست های مشورتی ذیل به منظور تقویت نقش مشارکتی نهاد های مردمی جهت بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز صورت گیرد:

۱- تدویر نشست های مشورتی بین حوزه های عمومی و فرعی دریانی هر شش ماه یکمرتبه و در صورت ضرورت به پیشنهاد یکی از ریاست های مریبوطه.

۲- تدویر نشست های مشورتی بین حوزه های فرعی دریانی، انجمن استفاده کنندگان و میراب ها هر سه ماه یکمرتبه.

۳- نشست های مشورتی بین انجمن های استفاده کنندگان، میراب ها و مردم ماه یکمرتبه.

(۲) در نشست های مشورتی در تنظیم امور حفاظت بستر و حریم منابع آب، پاک کاری و

(۱) په اوبحور کی د سپلاب مدیریت د بنه والي په موخه د خلکو بنسټونو د ګدون رول د پیاوړتیا لپاره د برخه اخیستلو لاندی مشورتی ناستی دی جوري شي:

۱- د سیندیزو عمومی او فرعی حوزو تر منځ په هرو شپیرو میاشتو کی یو خل او یا د اړتیا پر مهال د اړوندو ریاستونو په وراندیز د مشورتی ناستی جورپدل.

۲- له اوږدو څخه د ګټې اخیستونکو تولني، میرابانو او د فرعی سیندیزو حوزو تر منځ په هرو درېپیو میاشتو کی یو خل د مشورتی ناستو جورپدل.

۳- د اوږدو څخه د ګټې اخیستونکو تولني، د میرابانو او خلکو تر منځ په میاشت کی یو خل د مشورتی ناستو جورپدل.

(۲) په مشورتی ناستو کې د اوږدو سرچینو د تل او حریم ساتني، د اوږدو کانالونو او



لایروبی مج رای های  
آب، شناسایی ابتدایی زون های  
سیلابی، روش های آگاهی دهی  
عامه قبل از وقوع سیلاب، در  
جريان سیلاب و بعد از سیلاب  
بحث صورت گیرد.

#### پروسه آگاهی دهی

ماده چهاردهم:

(۱) آگاهی دهی عامه از طریق  
ذیل صورت گیرد:

۱- شبکات اجتماعی و رسانه  
های همگانی.

۲- آگاهی دهی میراب ها، انجمن  
های استفاده کنندگان آب و سایر  
نهادهای مردمی از طریق  
حوزه های عمومی و فرعی  
دریانی.

(۲) آگاهی دهی عامه بارعایت  
احکام مواد (۱۵ الی ۱۷) این  
طرز العمل توسط میراب ها، انجمن  
های استفاده کنندگان آب و  
سایر نهادهای مردمی از  
طریق مساجد، مدارس و

مجراوو پاک ولو، د سپلابی  
زونونو لو مرني پېژندني، تر  
سپلاب پېښیدو وړاندې، په بهير  
کي او د سپلاب پېښیدو وروسته د  
چارو د تنظيم په موخه دی عامه  
پوهاوی تر سره شي.

#### د پوهاوی پروسه

څوارلسمه ماده:

(۱) له لاندې لارو دي عامه  
پوهاوی ترسره شي:

۱- تولنیزه شبکی او دله یېزه  
رسنی.

۲- د عمومي او فرعی سینديزو  
حوزوله لاري د میرابانو، له  
اوې وڅه د کېږي  
اخیستونکو تولنی او د خلکو  
واړه بنستونو عامه پوهاوی.

(۲) د دی کړنلاری د (۱۵ تر ۱۷)  
مادو د حکمونو په پام کي نیولو  
سره د میرابانو، له اوې وڅه د  
کېږي اخیستونکو تولنی او د  
خلکو واړه بنستونو لخوا  
بنوونخيو، جوماتونو او مدرسوله



مکاتب در ق راء و  
قصبات صورت گيرد.

آگاهی دهی عامه قبل از  
وقوع سیلاب  
ماده پانزدهم:  
آگاهی دهی قبل از وقوع  
سیلاب، در امور ذیل  
صورت گيرد:

۱- جلوگیری از اعمار  
ساخت تمانهای خود در در  
حریم و بسترهای ایمنی  
آب.

۲- مؤثثیت غرس  
نهال هادر حوزه  
آبریز.

۳- شناسایی نشانه های ابر و  
بارندگی.

۴- مؤثثیت احداث تاسیسات  
تأخیری سیلاب.

۵- ذخیره مواد غذایی در مکان  
مصنون و حفاظت از وسائل و  
اسناد ضروری.

لاري په کليو او بنارگوتو کي دي  
عامه پوهاوي ترسره شي.

د سیلاب تریبوندو مخکی  
عامه پوهاوي  
پنځسمه ماده:  
د سیلاب پېښېدو څخه مخکی دي  
په لاندی چارو کي عامه پوهاوي  
تر سره شي:

۱- د اوبيو مجراؤ په تل او  
حریم کي د خپل سرو  
ودانيو د جورو لو څخه  
مخنيوی.

۲- په اوبيو ورکي  
دنۍ الکيو اينه ودلو  
ارزښت.

۳- د وريخو او اورښت د نېښو  
پېژندنه.

۴- د سیلاب خدونکو تاسیساتو  
د جورو لو اغېزی.

۵- په خوندي خای کي د خوراکي  
توكو زيرمه کول، د تجهيزاتو او  
اړينو اسنادو ساتنه.



۶- احتمال شکست بندها و سیلاب  
های ناگهانی.

۷- احتمال شکست جهیل ها و  
یخچال ها.

۸- قطع جریان برق، توجه به  
حفظت لوله های گاز و نل های  
آب.

۹- لایروبی و باز گشایی مجرای  
آب، و

۱۰- سایر معلومات مرتبط به  
آگاهی دهی عامه جهت بپسود  
مدیریت سیلاب.

### آگاهی دهی عامه در جریان وقوع سیلاب

مادة شانزدهم:

آگاهی دهی در جریان  
سیلاب در امور ذیل صورت  
گیرد:

۱- توجه به پیام های رادیو،  
تلوزیون، سایر رسانه ها  
و آلام های هشدار دهی  
سیلاب.

۶- د بندونو ماتیدو او د ناخاپی  
سیلابونو د راتک شونتیا.

۷- د چهیلونو او يخچالونو د  
ماتیدو امکان.

۸- د بربشنا بهیر پری کېدو، د ګاز  
پایپونو او د اوبو نلونو ساتنی ته  
پاملنه.

۹- د اوبلو مجراؤ پاکول او  
خلاصو، او

۱۰- د سیلاب مدیریت د بنه  
والی په هکله د عامه پوهاوي نور  
اړوندہ معلومات.

### د سیلاب د بهیدو پر مهال عامه پوهاوي

شپارسمه ماده:

د سیلاب د بهیدو پر مهال دي په  
لاندی چارو کي عامه پوهاوي تر  
سره شي:

۱- د رادیو، تلویزیون، د نورو  
رسنیزو پیغامونو او د سیلاب  
خبرداری آلامونو ته پام  
کول.



- ۲- در صورت اعلان خطر سیلاب،  
تخاله خانه ها و رفتون مردم به  
ساحات مرتفع.
- ۳- اطلاع رسائی په نقاط  
پهائین دست از طریق  
امکانات ممکنه.
- ۴- اطلاع رسائی به مردم که در  
حریم و بستر دریاها گشت و گذار  
می کنند.
- ۵- دور کردن مواشی از مسیر  
سیلاب.
- ۶- عدم رانندگی در منطقه سیل  
زده.
- ۷- درخواست کمک از اهالی  
مناطق بالا دست، و
- ۸- سایر معلومات مرتبط به آگاهی  
دهی عامه جهت بهبود مدیریت  
سیلاب.

آگاهی دهی عامه بعد از  
وقوع سیلاب  
مادة هفدهم:

- ۲- د سیلاب ګواښ د اعلان په  
صورت کي د کورونو شمول او  
لوړو سیمو ته د خلکو تلل.
- ۳- د ممکنه لارو په پام کي نیوالو  
سره، بنکتنیو سیمو ته د خبرتیا  
رسول.
- ۴- هفو خلکو ته خبرتیا رسول  
چې د سیندونو په حريم او  
تل کي تک او راتک کوي.
- ۵- د سیلاب لمه لارو څخه د  
خارویو لیری کول.
- ۶- په سیلاب خپلی سیمه کي د  
موټرو نه ګرخول.
- ۷- لمه لور مېښتو سیمو او سیدونکو  
څخه د مرستي غوبنټل، او
- ۸- د سیلاب مدیریت د بنه والي  
په هکله د عامه پوهاوي نور  
اړوندہ معلوماتو ورکول.

د سیلاب تر پېښدو وروسته عامه  
پوهاوي  
اووه لسمه ماده:



**آگاهی دهی بعد از وقوع سیلاب در امور ذیل صورت گیرد:**

- ۱- استفاده نکردن از آبهای سیلابی.
- ۲- عدم رانندگی در ساحه سیلاب زده.
- ۳- داخل نشدن و دور بودن از ساحه سیلاب زده.
- ۴- توجه به سفارش های مسئولین ساحه به منظور برگشت به خانه.
- ۵- شیوع بیماری های ناشی از وقوع سیلاب، و
- ۶- سایر معلومات مرتبط به آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب.

### هماهنگی

مادة هژدهم:

هماهنگی جهت تطبیق پلان های آگاهی دهی عامه در حوزه آبریز از طریق ریاست های حوزه های

د سیلاب تر پیبنپدو و روسته دی په لاندی چاروکی عامه پوهاوي تر سره شي:

- ۱- د سبلابی اوونه کارول.
- ۲- په سیلاب خپلی سیمه کی د موئر نه گرخول.
- ۳- د سیلاب خپلی سیمه خنه لبری کېدل او نه ورتگ.
- ۴- کورته د بيرته ستنيو لپاره د سیمه ییزو چارواکو سپارښتوه پاملننه.
- ۵- د سیلاب د پیبنپدو له امله د رامنځته کیدونکو ناروغیو خپریدل، او
- ۶- د سیلاب مدیریت د بنه والي په هکله د عامه پوهاوي نور ارونده معلومات ورکول.

### همغزی

اتلسمه ماده:

په اوبخورو کي د اوبو سرچينو د عمومي ریاست په تخنیکي مرسته د سینديزو عمومي او



عمومي و فرعى دریائى در  
همکاری تخفیکی ریاست عمومی  
منابع آب.

**نشر مطالب آگاهی دهی عامه**  
مادة نزدهم:  
(۱) نشر مطالب مندرج  
اجزای مواد (۱۵ الی ۱۷) این  
طرزالعمل در ماهنامه اداره  
مالی تنظیم امور  
آب.

(۲) شبکه اجتماعی تحت  
نام آگاهی دهی عامه جهت  
بهبود مدیریت سیلاب ایجاد و  
مطالب مرتبط به سیلاب نشر  
گردد.

(۳) نشر پیام های وقوع سیلاب  
از طریق رادیو و تلویزیون.

**تدویر برنامه های آموزشی**  
مادة بیستم:

(۱) انجمن های  
اس تفاهه کنندگان آب و  
میراب ها پیام های آگاهی  
دهی عامه را از طریق مکاتب،

فرعي حوزو ریاستونو له لاري د  
عامه پوهاوي لپاره د پلانونو پلي  
کولو په موخه همغوي.

#### **د عامه پوهاوي د مطالبو خپرول**

نوسلمه ماده:

(۱) د اوبد چارو د تنظیم ملي  
اداري په میاشتني جريده کي د دي  
کرنلاري د (۱۵ تر ۱۷) مادو په  
جزونوکي درج شوو مطالبو  
خپرول.

(۲) د سېلاب مدیریت د بنه  
والي لپاره د عامه پوهاوي تولنيزه  
شبکه رامنځته کول او د سېلاب  
اړوندې مطالب دي پکي خپاره  
شي.

(۳) د راديو او تلویزیون له لاري د  
سېلاب پېښېدو د پیغامونه خپرول.

#### **دروزنیزو برنامو جورو**

شلمه ماده:

(۱) د اوږدو خواه د ګټۍ  
اخيس تونکو تولني او  
میرابسان د دی عامه پوهاوي  
پیغامونه د بنه وونځيو،



## مدارس و مساجد اطلاع رسانی کنند.

(۲) برنامه های آموزشی  
جهت آگاهی دهی عامه در رابطه  
مطلوب مندرج اجزای مواد (۱۵  
الى ۱۷) این طرز العمل  
صورت گیرد.

### هشدار دهی

مادة بيست ويكم:  
هشدار دهی از وقوع سیلاب  
جهت آگاهی دهی عامه در  
روشنانی احکام طرز العمل  
مربوطه صورت گیرد.

### وضع لوایح و رهنمود ها

مادة بيست و دوم:  
ریاست علومی منابع  
آب جهت تطییر قبه ار  
احکام این طرز العمل  
می توانند لوایح و  
رهنمودهای مورد نیاز را  
در همکاری با ادارات زیربط  
وضع نماید.

## جوماتونو او مدرسونو له لاري خپاره کري.

(۲) ددي کرنلاري د (۱۵ تر ۱۷)  
مادو په جزو نو کي درج  
شوندو موضو عاتو په اوه د  
دي عامه پوهاوي برنامي تر سره  
شي.

### خبرداری

يوويشتمه ماده:  
د عامه پوهاوي  
لپاره د سیلاب د پېښې دو  
خبرداری، د اړوندہ کرنلاري د  
احکام و په رناکي دی تر  
سره شي.

### د لایحو او لارښو ودونو وضع کول

دوویشتمه ماده:  
د اوږد و سرچینو عمومي  
ریاست د دی کرنلاري د  
پنه پلي کې د لپاره کولای  
شي چې د اړوندہ ادارو په  
مرسته د اړتی اور لایحي  
او لارښو ودونه وضع  
کړي.



طرزالعمل آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سپلاب در  
حوزه آبریز

په اوبحور کي د سپلاب مدیریت د بنه والي لپاره د عامه  
پوهاوي کرناله

انفاذ  
ماده پیست و سوم:  
این طرزالعمل بعد از منظوري  
نافذ است.

انفاذ  
درویشتمه ماده:  
دا کرناله تر منظوري وروسته  
نافذه ده.

طرزالعمل آگاهی دهی عامه جهت  
بهبود مدیریت سپلاب در حوزه  
آبریز که در ۳ فصل و ۲۳ ماده  
تنظيم گردیده، منظور است.

په اوبحور کي د سپلاب مدیریت  
د بنه والي لپاره د عامه پوهاوي  
کرناله چې په ۳ خپرکو او ۲۳  
مادو کي تنظيم شوې، منظور ده.

منظوري: ۱۳۹۹ ل.ل. هـ کال د لندې د  
لارجمنډي: ۱۳۹۹ ماه فویں  
منظوري: ۱۳۹۹ هـ

انجیر خان محمد "تكل"  
د اویو د چارو د تنظيم ملي اداري لوی رئيس





په او بخور کي د سېلاب او وچکالی پېښېدو د وړاندوبېنې او خبردارئ کړنلاره  
طرز العمل پېشگوېي و هشدار دهی از وقوع سېلاب و خشکسالۍ در حوزه آبرېز





طرزالعمل پیشگویی و هشدار  
دهی از وقوع سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز  
فصل اول  
احکام عمومی

په اوبحور کي د سېلاب او  
چکالي پېښدرو د وراندوپيني او  
خبرداري کړنلاره  
لومړۍ څېركی  
عمومي حکمونه

مبني

ماده اول:

این طرزالعمل به منظور پیشگویی  
و هشدار دهی از وقوع سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز در  
روشنی حکم ماده چهلم قانون  
تنظيم امور آب وضع گردیده است.

اهداف

ماده دوم:

اهداف این طرزالعمل عبارت است  
از:

۱- تنظیم امور مربوط به  
پیشگویی و هشدار دهی از وقوع  
سیلاب و خشکسالی در حوزه  
آبریز.

۲- بهبود مدیریت پیشگویی و  
هشدار دهی از وقوع سیلاب و

مبني

لومړۍ ماده:

دا کړنلاره په اوبحور کي د سېلاب او  
چکالي پېښدرو د وراندوپيني او  
خبرداري په موخه د اوبو د چارو د  
تنظیم قانون د څلوبېنتمي مادي د حکم  
په رنا کي وضع شوي ده.

موخي

دوه یمه ماده:

ددي کړنلاري موخي عبارت دي  
له:

۱- په اوبحور کي د سېلاب  
او چکالي پېښدرو د وراندوپيني  
او خبرداري د اړوندنه چارو  
تنظیم.

۲- په اوبحور کي د سېلاب او  
چکالي پېښدرو د وراندوپيني او



**خشكالي در حوزه آبریز.**

۳- تقویت مشارکت عامه جهت سهم گیری در هشدار دهی از وقوع سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز.

#### اصطلاحات

##### ماده سوم:

(۱) اصطلاحات مندرج قانون تنظیم امور آب، طرزالعمل کاهش خطرات و خسارات سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز، طرزالعمل آگاهی دهی عامه جهت بهبود مدیریت سیلاب در حوزه آبریز و سایر طرزالعمل های تکنیکی که از آن در این طرزالعمل تذکر بعمل آمده، همان مفاهیم را افاده می نماید.

(۲) اصطلاحات آتی در این طرزالعمل مفاهیم ذیل را افاده می نماید:

**خبرداري د مدیریت بنے والي.**

۳- په اوبحور کي د سېلاب او چکالي پېښدو د خبرداري په برخه اخیسته کي د عامه مشارکت پیاوړتیا.

#### اصطلاحکاني

##### درې پیمه ماده:

(۱) د اوپو د چارو د تنظیم قانون، په اوبحور کي د سېلاب او چکالي د ګواښونو او زیانونو کمولو کړنلاری په اوبحور کي د سېلاب مدیریت د بنے والي لپاره د عامه پوهافي کړنلاره او د نورو تخنیکي کړنلارو اصطلاحکاني چې په دی کړنلاره کي تري يادونه شوي، ورته مفهومونه څرګندوي.

(۲) په دی کړنلاره کي بنکتنی اصطلاحکاني لاندې مفهومونه څرګندوي:



**۱- پیشگویی: برآورد وضعیت**  
اینده پارامتر های هایدرولوژیکی و متیورولوژیکی است که جهت کاهش خطرات ناشی از سیلاب و خشکسالی استفاده می گردد.

**۲- هشدار دهی:** اطلاع رسانی از وضعیت پیشبینی شده پارامتر های هایدرولوژیکی و متیورولوژیکی که منجر به وقوع سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز می گردد.

#### اصول

ماده چهارم:  
در تطبیق احکام این طرز العمل اصول ذیل رعایت گردد:

- ۱- احکام اسناد تقینی و تخیکی مربوطه.
- ۲- کنوانسیون تغییرات اقلیم، چارچوب سندای و اهداف انکشاف پایدار افغانستان.

**۱- وړاندوبینه: د هایدرولوژیکی او متیورولوژیکی پارامترونو را تلونکی اتکل شوی حالت دی چې د سېلاب او وچکالی د ګواښونو کمولو په موخه کارول کیوي.**

**۲- خبرداری:** د هایدرولوژیکی او متیورولوژیکی پارامترونو د وړاندی ویل شوی وضعیت خبرتیا ده چې په اوبحور کي د سېلاب او وچکالی پېښېدو لامېل گرخي.

#### اصول

څلورمه ماده:  
د دی کړنلاري د حکمونو په پلي کولو کي دی لاندی اصول مراعات شي:

- ۱- د ارونده تقینی او تخیکی سندونو حکمونه.
- ۲- د اقیم بدلون په هکله کنوانسیون، د سندای چوکات او د افغانستان تل پاتی پراختیایی موخي.



طرزالعمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبحور کي د سپلاب او وچکالي پېښېدو د ورلاندوبيني  
او خبرداري کړنلاره

### ساحه تطبيق

#### ماده پنجم:

احکام این طرزالعمل در امور  
پیشگویی و هشدار دهی از وقوع  
سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز  
قابل تطبيق است.

### د پلي کېدو ساحه

#### پنځمه ماده:

د دې کړنلاري حکمونه په  
اوبحور کي د سپلاب او وچکالي  
پېښېدو د ورلاندوبيني او خبرداري  
په چارو کي د پلي کېدو وردي.

### فصل دوم

#### وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

##### وظایف و صلاحیت های اداره ملی تنظیم امور آب

###### ماده ششم:

اداره ملی تنظیم امور آب در  
خصوص پیشگویی و هشدار دهی  
از وقوع سیلاب و خشکسالی در  
حوزه آبریز دارای وظایف و  
صلاحیت های ذیل می باشد:

- ۱- انسجام منابع مالی ملی و بین  
المالی جهت نصب و توسعه  
سیستم هشدار دهی از وقوع  
سیلاب و خشکسالی.

### دوه یم خپرکی

#### دندي، واکونه او مسوولیتونه

##### د اوبد چارو د تنظیم ملی اداری دندی او واکونه

###### شپږمه ماده:

په اوبحور کي د سپلاب او وچکالي  
پېښېدو د ورلاندوبيني او خبرداري  
په اړه د اوبد چارو د تنظیم ملی  
اداره لاندې دندی او واکونه  
لري:

- ۱- د سپلاب او وچکالي د  
خبرداري سیستمونو د لګولو او  
پراختیا په موخه د ملی او نړیوالو  
مالی سرچینو سمون.



۲- راهم آوری تسهیلات  
جهت ارتقاء ظرفیت تخفیکی  
کارکنان در عرصه پیشگویی  
و هشدار دهی از وقوع سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز.

### وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی منابع آب

#### مادة هفتم:

ریاست عمومی منابع آب در امور  
پیشگویی و هشدار دهی از وقوع  
سیلاب و خشکسالی در حوزه  
آبریز دارای وظایف و مسئولیت  
های ذیل می باشد:

- ۱- پلان گذاری به منظور نصب و  
توسعه سیستم های تلی متري  
جهت هشدار دهی از وقوع سیلاب  
در زون های سیلابی.
- ۲- تجهیز استیشن های موجود  
هایدرومتریولوژیکی به سیستم  
هشدار دهی سیلاب.
- ۳- هماهنگی و مدیریت امور  
پیشگویی و هشدار دهی از وقوع  
سیلاب و خشکسالی.

۲- په اوبحور کي د سېلاب او  
چکالي پېښېدو د وراندوبېنۍ او  
خبرداری په برخه کي د تخفیکی  
کارکونکو د ظرفیت لورو لو په  
موخه د آسانتیا او و رامنځته کول.

### د اوبو سرچینو د عمومی ریاست دندی او مسوولیتونه

#### اوومه ماده:

په اوبحور کي د سېلاب او  
چکالي پېښېدو د وراندوبېنۍ او  
خبرداری په چارو کي د اوبو  
سرچینو عمومی ریاست لاندی  
دندی او مسوولیتونه لري:

- ۱- په سېلابی زونونو کي د سېلاب  
پېښېدو د خبرداری لپاره د تلی  
متري سیستمونو لکولو او پراختیا  
په موخه د پلان جورول.
- ۲- د خبرداری په سیستمونو کي د  
هایدرومتریولوژیکی شته  
ستیشنونو سمبالو.
- ۳- د سېلاب او چکالي پېښېدو د  
وراندوبېنۍ او خبرداری په چارو  
کي همغوي او مدیریت.



په اوبحور کي د سېلاب او وچکالي پېښېدو د وراندوبيني او خبرداري کړنلاره

طرز العمل پېشگوبي و هشدار دهی از وقوع سېلاب و خشکسالی در حوزه آبریز

۴- انس جام ارقام و معلومات منابع آب جهت بهبود مدیریت پېشگوبي و هشدار دهی از وقوع سېلاب و خشکسالی.

۵- تحلیل وقوع تکراریت سېلاب و خشکسالی، نصب علامات هشدار دهی سېلاب در دریاها و زون های سیلابی.

۶- فراهم آوری تسهیلات جهت ارتباطات سریع و قابل اعتماد به منظور نشر نتایج پېشگوبي و هشدار دهی از وقوع سېلاب و خشکسالی.

۷- راهم آوری تسهیلات جهت تجزیه و تحلیل ارقام و معلومات زون های سیلابی و انکشاف بخش ارقام سېلاب و خشکسالی در بانک معلوماتی منابع آب.

۸- ارتقاء ظرفیت کارکنان حوزه های دریائی در خصوص

۴- د سېلاب او وچکالي پېښېدو د وراندوبيني او خبرداري د مدیریت بنه والي په موخه د او بو سرچینو د ارقامو او معلوماتو سمون.

۵- د سېلاب او وچکالي پېښېدو د تکراری دو شتنه، په سېلابی زونونو او سیندونو کي د سېلاب خبرداري د نښو لکول.

۶- د سېلاب او وچکالي پېښېدو د وراندوبيني او خبرداري د پایلو خپري دو لپاره د ګرنديو او اعتماد وړ اړیکو په موخه د آسانتياوو چمتو کول.

۷- د سېلابی زونونو د ارقامو او معلوماتو د تجزیي او شتنی په موخه د آسانتياوو چمتو کول او د او بو سرچینو په معلوماتي بانک کي د سېلاب او وچکالي د برخی پراختیا.

۸- په اوبحور کي د سېلاب او وچکالي پېښېدو د وراندوبيني او



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبخور کي د سپلاب او وچکالي پېښېدو د ورلاندوبيني  
او خبرداري کرنلاره

**پیشگویی و هشدار دهی از وقوع  
سیلاب و خشکسالی در حوزه  
آبریز.**

۹- ارائه اطلاعیه ها،  
تحلیل ها، پیشگوئی ها، هشدار  
های مربوطه از وضعیت فعلی و  
آینده بارندگی و سیلاب جهت نشر  
در سایت اداره ملی تنظیم امور  
آب.

۱۰- آگاهی دهی عامه از وقوع  
سیلاب و خشکسالی در حوزه های  
فرعی دریانی.

۱۱- جمع آوری اطلاعات  
متیوروولوژیکی از اداره مربوطه  
جهت پیشگوئی و هشدار  
دهی از وقوع سیلاب و  
خشکسالی.

۱۲- تحلیل ساختمان های  
هایdroتخنیکی با درنظرداشت  
نورم های SPF، PMF و سایر  
نورم های قبول شده بین المللی.

**وظایف و مسئولیت های ریاست های  
عمومی حوزه دریانی**

**خبرداری په اړه د سیندیزو  
حوزو کارکوون کود  
ظرفیت لوروں.**

۹- د اوږدو چارو د تنظیم ملي  
اداري د وېب پانی څخه د څرولو  
په موخه د بارانونو او سپلاب د  
اوسمني او راتلونکي حالت په اړه د  
تحلیلونو، ویراندوينو او خبرداريو  
د خبرتیاوه ویراندي کول.

۱۰- په فرعونی سیندیزو  
حوزو کي د سپلاب او وچکالي  
د پېښېدو په اړه عامه پوهاوی.

۱۱- د سپلاب او وچکالي پېښېدو  
د ورلاندوبيني او خبرداري په  
موخه له اړوندنه اداري څخه د  
هایdroمتیوروولوژیکی اطلاعاتو  
راتولول.

۱۲- د SPF، PMF او نورو  
منل شوو نرپوالو نورمونو په پام  
کي نیولوسه د  
هایdroتخنیکی ودانیو شننه.

**د سیندیزو حوزو د عمومی ریاستونو  
دندي او مسوولیتونه**



**مادة هشتم:**

ریاست های عمومی حوزه های  
دریائی در امور پیشگویی و  
هشدار دهی از وقوع سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز دارای  
وظایف و مسئولیت های ذیل می  
باشند:

۱- جمیع آوری نیازمندی زون  
های سیلابی به منظور نصب  
سیستم های هشدار دهی از حوزه  
های فرعی دریائی جهت پلان  
گذاری.

۲- حفظ و مراقبت سیستم های  
پیشگویی و هشدار دهی از  
وقوع سیلاب و خشکسالی در  
همکاری با ریاست عمومی منابع  
آب.

۳- شریک سازی نتایج تحلیل  
های پیشگویی و هشدار دهی از  
وقوع سیلاب و خشکسالی در  
حوزه آبریز با حوزه های فرعی  
دریائی.

**اتمه ماده:**

په اوبحور کي د سېلاب او وچکالي  
پېښدو د وراندویني او خبرداري  
په چارو کي د سیندیزو  
حوزو عمومی ریاستونه لاندی  
دندي او مسؤولیت ونه  
لري:

۱- د پلان جورولو په موخه  
له فرعی سیندیزو حوزو څخه  
د خبرداری سیس تمونو د لګولو  
لپاره د سیلابی زونونو د ارتیا او  
راتولول.

۲- د اوبيو سرچینو د عمومي  
ریاست په مرسته د سېلاب او  
وچکالي پېښدو د وراندویني او  
خبرداري سیس تمونو سانته او  
پاملرنه.

۳- د فرعی سیندیزو حوزو سره  
په اوبحور کي د سېلاب او  
وچکالي پېښدو د وراندویني او  
خبرداري د ته لیاونو پایلی  
شریکول.



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبخور کي د سیلاب او وچکالی پیښېدو د وراندوبیني  
او خبرداری کرنلاره

۴- همکاری باریاست های حوزه فرعی دریائی در عرصه پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب و خشکسالی.

۵- تدویر و رکشایپ های آموزشی در عرصه هشدار دهی از وقوع سیلاب و خشکسالی برای حوزه های فرعی دریائی.

۶- شریک سازی ارقام و معلومات بعد از وقوع سیلاب و خشکسالی باریاست عمومی منابع آب.

#### وظایف و مسئولیت های ریاست های حوزه فرعی دریائی

ماده نهم:

ریاست های حوزه فرعی دریائی در امور پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

۱- تشخیص نیازمندی زون های سیلابی به منظور نصب سیستم های هشدار دهی.

۴- د سیلاب او وچکالی پیښېدو د وراندوبیني او خبرداری په اره د فرعی سیندیزو حوزو د ریاستونو سره مرسته.

۵- فرعی سیندیزو حوزو ته د سیلاب او وچکالی پیښېدو د وراندوبیني او خبرداری په اره د روزنیزو و رکشاپونو جوروں.

۶- د اوپو و سرچینو د عمومی ریاست سره د سیلاب او وچکالی تر پیښېدو و روسته د ارقامو او معلوماتو شریکوں.

#### د فرعی سیندیزو حوزو د ریاستونو دندی او مسوولیتونه

نهمه ماده:

په اوبخور کي د سیلاب او وچکالی پیښېدو د وراندوبیني او خبرداری په چارو کي د فرعی سیندیزو حوزو ریاستونه لاندی دندی او مسوولیتونه لري:

۱- د خبرداری سیسټمونو لکولو په موخه د سیلابی زونونو د ارتیاوه پېژندل.



په اوبخور کي د سېلاب او وچکالي پېښېدو د وړاندوبيني او خبرداری کړنلاره

طرز العمل پېشگویي و هشدار دهی از وقوع سېلاب و خشکسالی در حوزه آبریز

۲- حفظ و مراقبت سیستم های پېشگویي و هشدار دهی از وقوع سېلاب و خشکسالی.

۳- جمع آوری ارقام و معلومات جریان اعظمی سېلاب و کم آبی (خشکسالی).

۴- شریک سازی اطلاعات از وقوع سېلاب و خشکسالی در حوزه آبریز از طریق ممکنه برای ادارات ذی-ربط و نهاد های مردمی (میراب ها، انجمن استفاده کنندگان آب، شورا های انکشافی و سایر نهاد های مردمی).

۵- آگاهی دهی عامه در رابطه به وقوع سېلاب و خشکسالی در حوزه آبریز و صرفه جوئی در مصرف آب.

۶- جمع آوری ارقام و معلومات بعد از وقوع سېلاب و خشکسالی و ارسال آن به ریاست عمومی حوزه دریائی.

۲- د سېلاب او وچکالي پېښېدو د وړاندوبيني او خبرداری سیستمونو ساتنه او پاملننه.

۳- د اوبو کمښت (وچکالي) او د سېلاب اعظمی بهير د ارقامو او معلوماتو راتولول.

۴- د اروز ده ادارو او د خلک و بنستونو (میرابانو، له اوبو څخه د ګټې اخیستونکو تولني، د پراختیایی سوراګانو او د خلک و واړه بنستونو) سره په اوبخور کي د سېلاب او وچکالي پېښېدو په هکله د لاسرسې ور لارو څخه د اطلاعاتو شريکول.

۵- په اوبخور کي د سېلاب او وچکالي پېښېدو او د اوبو په لکښت کي د سېما په اړه عامه پوهاوی.

۶- د سېلاب او وچکالي تر پېښېدو وروسته د ارقامو او معلوماتو راتولول او د سین دیزی حوزی عمومی ریاست ته استول.



په اوبحور کي د سېلاب او وچکالي پېښېدو د ړو انډوبیني  
او خبرداری کړنلاره

طرز العمل پېشگوي و هشدار دهی از وقوع سېلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

۷- تدویر و رکشاف های آموزشی  
در عرصه هشدار دهی از وقوع  
سېلاب و خشکسالی برای انجمن  
استفاده کنندگان آب و میراب ها.

۸- همکاری در نصب سیستم تلی  
متري و هشدار دهی از وقوع  
سېلاب در زون های  
سیلابی.

۹- نصب علامات هشدار دهی  
سېلاب با در نظر داشت تحلیل  
ارقام سېلاب در زون های سیلابی.

۱۰- ایجاد هماهنگی بـا  
ادارات ولايتـی ذـی دـخل در  
خصوص هشـدار دهـی اـز  
وقـوع سـېلـاب و خـشـکـسـالـی.

مکلفیت های میراب ها و انجمن  
استفاده کنندگان آب

مادة دهم:  
میراب ها و انجمن استفاده کنند  
گان آب در خصوص هشدار دهی  
از وقوع سېلاب و خشکسالی در  
حوزه آبریز مکلفاند، با حوزه  
های دریائی در نصب علامات

۷- د اوـبوـ خـهـ دـکـتـیـ اـخـیـسـتـونـکـوـ  
ـتـولـنـیـ اوـ مـیرـاـبـانـوـ تـهـ دـ سـېـلـابـ  
اوـ وـچـکـالـیـ پـېـښـېـدوـ پـهـ اـرـهـ دـ  
روـزنـیـزوـ وـرـکـشـافـپـونـوـ جـوـرـولـ.

۸- دـ تـلـیـ متـرـیـ سـیـسـتـمـوـ پـهـ  
لـکـوـلـوـ کـیـ مـرـسـتـهـ اوـ پـهـ سـېـلـابـیـ  
زـوـنـوـنـوـ کـیـ دـ سـېـلـابـ دـ پـېـښـېـدوـ پـهـ  
اـرـهـ خـبـرـدارـیـ.

۹- پـهـ سـېـلـابـیـ زـوـنـوـنـوـ کـیـ دـ سـېـلـابـ  
ارـقـامـوـ دـ شـنـنـیـ سـرـهـ سـمـ دـ سـېـلـابـ  
خـبـرـدارـیـ دـ نـبـشـوـ لـکـوـلـ.

۱۰- دـ سـېـلـابـ اوـ وـچـکـالـیـ  
پـېـښـېـدوـ دـ خـبـرـدارـیـ پـهـ اـرـهـ دـ  
اـرـوـنـوـنـدـهـ وـلـایـتـیـ اـدـارـوـ سـرـهـ  
هـمـغـرـبـیـ.

دـ مـیرـاـبـانـوـ اوـ لـهـ اوـبوـ خـهـ دـکـتـیـ  
اخـیـسـتـونـکـوـ تـولـنـیـ مـکـلـفـیـتـونـهـ  
لسـمـهـ مـادـهـ:

پـهـ اوـبـخـورـ کـیـ دـ سـېـلـابـ اوـ وـچـکـالـیـ  
پـېـښـېـدوـ پـهـ اـرـهـ مـیرـاـبـانـ اوـ لـهـ اوـبوـ  
خـهـ دـکـتـیـ اـخـیـسـتـونـکـوـ تـولـنـیـ اـرـهـ  
دـیـ،ـ تـرـ خـوـدـ سـېـلـابـ خـبـرـدارـیـ دـ  
نـبـشـوـ پـهـ لـکـوـلـوـ کـیـ دـ اـرـوـنـدـهـ

طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبحور کي د سېلاب او وچکالي پېښېدو د وړاندوبېني  
او خبرداري کړنلاره

هشدار دهی سېلاب همکاری  
نموده و نتایج برنامه های  
آموزشی را جهت آگاهی با مردم  
شریک سازند.

سیندیزو حوزو سره مرسنه او د  
روزنیزو برنامو پایلی د پوهاوی  
په موخه د خلکو سره شریکي  
کدری.

### فصل سوم ارقام و معلومات، تجزیه و تحلیل، پیشگویی و هشدار دهی

#### ارقام و معلومات

مادة یازدهم:

(۱) پارامترهای  
هیدرومتریولوژیکی ذیل مشمول  
ارقام و معلومات سېلاب می  
باشد:

- ۱- نوع، شدت و دوام بارندگی.
- ۲- حجم جریان سېلابی.
- ۳- جریان اعظمی سېلاب.
- ۴- خصوصیات فزیکی و  
هیدرولوژیکی حوزه  
آبریز.
- ۵- تصاویر ستلایتی به دقت  
بالا.
- ۶- ارقام آب معادل برف.

در پیم څېرکی  
ارقامو او معلومات، تجزیه او  
شننه، وړاندوبېنه او خبرداری

#### ارقام او معلومات

یووسلمه ماده:

(۱) د سېلاب په ارقامو او  
معلومات او کې لاندې  
هیدرومتریولوژیکی پارامترونې  
شامل دي:

- ۱- د اورېنت ډول، شدت او دوام.
- ۲- د سېلابی بهير حجم.
- ۳- د سېلاب اعظمی بهير.
- ۴- د سیندیزو دیزی حوزی  
هیدرولوژیکی او فزیکی  
خصوصیات.
- ۵- د سېلاب پوېمکی د لسور دقت  
لرونکی انخورونه.
- ۶- د اوپو ارقام د واوري معادل.



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

به این خور کی د سیلاب او و چکالی پیشیدو د وراندوینی  
او خبرداری کرناواره

۷- ارقام جهیل های یخچالی و  
ذخایر آبی.

۸- ارقام ریموت سنسنگ و جی  
آی اس:

- land use

- land cover

- Soil map/type

- Soil moisture

- Etc.

(۲) پارامترهای  
هایدرومیورولوژیکی ذیل مشمول  
ارقام و معلومات خشکسالی می  
باشد:

۱- میزان بارندگی.

۲- حرارت.

۳- مقدار جریان.

۴- رطوبت خاک.

۵- میزان تبخیر و تعرق.

۶- سمت و سرعت باد.

۷- تصاویر ستالیتی به دقت  
بالا.

۷- د یخچالی جهیلوونو او د اوبود  
زیرمو ارقام.

۸- د ریموت سنسنگ او جی آی  
اس ارقام:

- land use

- land cover

- Soil map/type

- Soil moisture

- Etc.

(۲) د چکالی په ارقام او  
معلوماتاتو کې لاندی  
هایدرومیورولوژیکی پارامترونه  
شامل دی:

۱- د اوربشت کچه.

۲- تودوه.

۳- د بهیر اندازه.

۴- د خاوری لندبل.

۵- د تبخیر او تعرق کچه.

۶- د باد (شمال) لوری او سرعت.

۷- د سپورمکی د لور دقت  
لرونکی عکسونه.



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوپخور کي د سیلاب او وچکالی پیشېدو د وراندوبیني  
او خبرداری کړنلاره

## ۸- ارقام ریموت سنسنگ و جی آی آی اس ارقام:

- land use
- land cover
- Soil map/type
- Soil moisture
- Etc.

### تجزیه و تحلیل ارقام پیشگوئی و هشدار دهی سیلاب و خشکسالی

مادة دوازدهم:

(۱) در تحلیل ارقام سیلاب  
موضوعات ذیل مدنظر  
گرفته شود:

۱- مطالعات مکانی سیلاب و زون  
بندي آن از نظر خطر  
پذیری.

۲- حجم جریان سیلاب بصورت  
فصلی و سالانه.

۳- تحلیل های دروگراف جریان  
آب.

۴- شدت، مدت و دوام سیلاب.

## ۸- د ریموت سنسنگ او جی آی اس ارقام:

- land use
- land cover
- Soil map/type
- Soil moisture
- Etc.

### د سیلاب او وچکالی د وراندوبیني او خبرداری د ارقامو تجزیه او شننه

دواویسمه ماده:

(۱) د سیلاب د ارقامو په شننه کي  
دی لاندی موضوعات په پام کي  
ونیول شي:

۱- د سیلاب خایی خیرنے او د  
کوابن په پام کي نیولو سره د هغې  
زون کول.

۲- په موسمی او کلنۍ توګه د  
سیلاب د بهير حجم.

۳- د اوپو بھیر د های دروگراف  
شننه.

۴- د سیلاب شدت، موده او دوام.



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبحور کي د سیلاب او وچکالي پېښېدو د وړاندوبیني  
او خبرداري کړنلاره

۵- طبقة بندی سیلاب ها  
نظر به شدت، مدت و دوام  
آن.

۶- دریافت جریان اعظمی  
سیلاب.

۷- وقوع تکراریت سیلاب.

۸- جریان اعظمی سیلاب و زمان  
وقوع آن.

(۲) در تحلیل ارقام خشکسالی  
موضوعات ذیل مدنظر گرفته  
شود:

۱- مطالعات مکانی خشکسالی و  
زون بندی آن از نظر آسیب  
پذیری.

۲- ارقام فصلی، سالانه و چندین  
ساله هیدرومیکروولوژیکی.

۳- شدت، مدت و دوام  
خشکسالی.

۴- دسته بندی نوع خشکسالی.

**اجزای سیستم پیشگویی و  
هشداردهی**  
مادة سیزدهم:

۵- دشتم، مودی او دوام په پام  
کی نیولو سره د سیلابونو  
کټګوري.

۶- د سیلاب د اعظمی بهير تراسه  
کول.

۷- د سیلاب د تکراریدو پېښېدل.

۸- د سیلاب اعظمی بهير او د  
پېښېدو موده.

(۲) د وچکالی د ارقامو په شتنه  
کی دی لاندی موضوعات په پام  
کی ونیول شي:

۱- د وچکالی خایی خیرنې او د  
کوابن په نظر کی نیولو سره ده ګه  
زون کول.

۲- د های درومتیورولوژیکی  
موسمی، کلنی او خو کلن ارقام.

۳- د وچکالی شدت، مدت،  
او دوام.

۴- د وچکالی د دول دلندی.  
**د وراندوبینی او خبرداری د  
سیستم جزونه**  
دیارلسمه ماده:



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبحور کي د سېلاب او چکالۍ پېښېدو د ډرياندو بیني او خبرداري کړنلاره

- موضوعات ذیل شامل اجزاءی سیستم پیشگویی و هشدار دهی** سیلاب است:
- ۱- استیش نهایه های درومتیورولوژیکی (سنسر های هشدار دهی).
  - ۲- سیستم تلی متری.
  - ۳- آلات مخابراتی در زون های سیلابی.
  - ۴- علامات هشدار دهی سیلاب.

### پیشگویی

مادة چهاردهم:

- (۱) **موضوعات ذیل در پیشگویی سیلاب** مد نظر گرفته شود:
- ۱- دقیقت در تجزیه و تحلیل ارقام و معلومات (کوتاه مدت و طویل المدت) سیلاب.
  - ۲- دقیقت در مدل سازی خطرات سیلاب.
  - ۳- دقیقت در پارامتر های مورد استفاده در پیشگویی سیلاب.

- لاندی موضوعات د سېلاب وراندو بیني او خبرداری د سیستم جزو نه دی:**
- ۱- د های درومتیورولوژیکی ستپشنونو (د خبرداری سنسر ټونه).
  - ۲- د تلی متری سیستم.
  - ۳- په سېلابی ټونونو کې مخابراتی آلي.
  - ۴- د سېلاب د خبرداری نبني.

### وراندو بینه

څوارلسمه ماده:

- د سېلاب په وراندو بینه کي دی لاندی موضوعات په پام کي ونیول شي:
- ۱- د سېلاب (لنډ مهاله او اوپد مهاله) ارقام او معلوماتو په تجزیه او شننه کي دقیقت.
  - ۲- د سېلاب ګواښونو په مودل کولو کي دقیقت.
  - ۳- د سېلاب په وراندو بینه کي د کارول شوو پارامتر ټونونو دقیقت.



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبحور کي د سېلاب او چکالي پېښېدو د وړاندوبېني  
او خبرداري کرنا لاره

(۲) موضوعات ذیل در پیشگویی  
خشکسالی مدنظر گرفته  
شود:

- ۱- تجزیه و تحلیل ارقاء  
خشکسالی به اساس  
شخاصه های  
مربطه.
- ۲- دققت در شخاص استفاده  
شده.
- ۳- دققت در تحلیل شدت، مدت و  
دوام خشکسالی.

#### هشدار دهی

مادة پانزدهم:

(۱) موضوعات ذیل در  
هشدار دهی سیلاب مدنظر  
گرفته شود:

- ۱- شدت و دوام سیلاب.
- ۲- نوعیت سیلاب.
- ۳- مسیر عبور سیلاب.
- ۴- ساحت تحت پوشش  
سیلاب.

(۲) چکالی په وړاندوبېنه کي  
دی لاندی موضوعات په پام کي و  
نیول شي:

- ۱- د اړوندې شاخصونو پر  
بنست د چکالی د ارقامو او  
معلوماتات و تجزیه او  
شننه.
- ۲- په کارول شوو شاخصونو کي  
دقت.
- ۳- د چکالی د شدت، مودي او  
دوام په شننه کي دقتن.

#### خبرداري

پنځسمه ماده:

(۱) د سېلاب په خبرداري کي دی  
لاندی موضوعات په پام کي و  
نیول شي:

- ۱- د سېلاب شدت او دوام.
- ۲- د سېلاب ډول.
- ۳- د سېلاب تیریدو لاره.
- ۴- د سېلاب تر پونښن لاندی  
سیمی.



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبخور کي د سپلاب او وچکالي پېښدو د وراندوبيني  
او خبرداري کرنا لاره

- (۲) موضوعات ذيل در هشدار  
دهی خشکسالی مدنظر گرفته  
شود:
- ۱- شدت، مدت و دوام (شروع و  
ختم) خشکسالی.
  - ۲- نوعیت خشکسالی.
  - ۳- ساحه آسمانی پذیری  
خشکسالی.

- (۲) د وچکالي په خبرداري کي دي  
لاندي موضوعات په پام کي  
ونیول شي:
- ۱- د وچکالي (پيل او پاى)، شدت،  
موده او دوام.
  - ۲- د وچکالي دول.
  - ۳- د وچکالي له امله زيان  
منونکي سيمي.

## فصل چهارم احكام متفرقه

### دقت در پیشگویی و هشدار دهی مادة شانزدهم:

جهت دقت در پیشگوئی و هشدار  
دهی از وقوع سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز  
موضوعات ذيل مدنظر  
گرفته شود:

- ۱- اطمینان از (دقت و صحت)  
ارقام و معلومات تحلیل  
شده.

### خلورم څېړکی متفرقه حکمونه

### د وراندوبيني او خبرداري دقت شپاړ سمه ماده:

په اوبخور کي د سپلاب او وچکالي  
پېښدو د وراندوبيني او خبرداري  
دقت په موخه دي لاندي  
موضوعات په پام کي  
ونیول شي:

- ۱- د تحییل شوو ارقامو او  
معلوماتو له (دقت او صحت)  
څخه دا.



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبحور کي د سېلاب او چکالي پېښدو د وراندوبيني  
او خبرداري کرنلاره

- ۲- ارسال اطلاعات به مرکز  
هشدار دهی از وقوع سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز.
- ۳- دقت مدل های تحت استفاده در  
پیشگویی و هشدار دهی از وقوع  
سیلاب و خشکسالی در حوزه  
آبریز.
- ۴- مدت زمان ارسال اطلاعات  
برای ادارات ذیربطر.

#### شريک سازی نتایج

مادة هفدهم:

- (۱) نتایج پیشگویی و هشدار دهی  
از وقوع سیلاب طور ذیل با  
ادارات ذیربطر شریک ساخته شود:
- ۱- اطلاع از وقوع سیلاب های  
ناگهانی و سیلاب های ناشی  
از باران های شدید یک روز  
قبل.
  - ۲- اطلاع از وقوع سیلاب های  
ناگهانی و شکست بند ها  
عن دال موقع به ادارات  
ذیربطر.

- ۲- د خبرداری مرکز ته په اوبحور  
کي د سېلاب او چکالي پېښدو د  
اطلاعاتو لي بود.
- ۳- په اوبحور کي د سېلاب او  
چکالي په پېښدو او خبرداري  
کي د ترکارولو لاندي  
مولونو دقت.
- ۴- ارونده ادارو ته د اطلاعاتو د  
ليزد موده.

#### د پایلو شریکوں

اووه لسمه ماده:

- (۱) د ارونده ادارو سره د سېلاب  
پېښدو د وراندوبيني او خبرداري پایلی  
دي په لاندي دول شریکي شي:
- ۱- يوه ورخ وراندي د ناخاپي  
سېلابونو او تالنده بارانونو له امله  
درامنځته کېدونکو سېلابونو د  
پېښدو څخه خبرتیا.
  - ۲- د وخت سره سرم ارونده  
ادارو ته د بندهونو ماتیدو او  
ناخاپي سېلابونو له پېښدو څخه  
خبرتیا.



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز

په او بخور کي د سېلاب او چکالي پېښېدو د ورآندوبيني  
او خبرداری کړنلاره

۳- اطلاع از سیلاب های فصلی  
مخرب دو روز قبل از وقوع  
آن.

۴- اطلاع از سیلاب های ناگهانی  
از ذوبان برف و یخچال یک هفته  
قبل از وقوع آن.

۵- شریک سازی نقشه زون های  
سیلابی تحت خطر.

(۲) نتایج پیشگویی و هشدار  
دهی از وقوع خشکسالی با در  
نظرداشت شدت و دوام آن ۴ ماه  
قبل از وقوع آن با ادارات  
ذیدخل و نهاد های مردمی  
(میراب، انجمن استفاده  
کنندگان، شورا های انکشافی و  
سایر نهاد ها) شریک  
ساخته شود.

(۳) نتایج پیشگویی و هشدار  
دهی از وقوع خشکسالی با  
ادارات ذیدخل از طریق ریاست  
دفتر و بانهاد های مردمی  
(میراب ها و انجمن

۳- دوه ورخی ورآندی د موسمی  
و یجاموونکو سېلابونو د پېښېدو  
څخه خبرتیا.

۴- یوه اونی ورآندی د واوري او  
یچالونو د یولی کېدوله امله د  
ناځایی سېلابونه څخه خبرتیا.

۵- ترکوابن لاندی سېلابی  
زونونو د نقشی شریکول.

(۲) ۴ میاشتی ورآندی د سېلاب او  
چکالی د پېښېدو ورآندوبیني او  
خبرداری پایلی د شدت او دوام په  
پام کي نیولو سره د اړوندہ ادارو  
او د خلک و بنس تونو  
(میرابانو، د او بو څخه دئټی  
اخیستونکو تولني، د پراختیایی  
شوراګانو او نورو واره بنسټونو)  
سره شریکول.

(۳) د سېلاب او چکالی د پېښېدو  
د ورآندوبیني او خبرداری پایلی  
دي دفتر ریاست لاری د  
اړوندہ ادارو سره، او د  
سیندیزو حوزو لاری د خلکو



طرز العمل پیشگویی و هشدار دهی از وقوع سیلاب  
و خسکسالی در حوزه آبریز

په اوبحور کي د سېلاب او چکالي پېښېدو د وړاندوبیني  
او خبرداری کړنلاره

های استفاده کنندگان آب و  
شوراهای انکشافی و سایر  
نهادهای از طریق حوزه  
های دریائی شریک ساخته  
شد.

(۴) ریاست عمومی منابع آب  
مکلف است، جهت تحقق  
اجزای مندرج ۱-۵ فقره (۱)  
این ماده نتایج  
مربوط را از طریق  
سایت رسمی اداره ملی تنظیم  
امور آب به نشر برساند.

#### حفظ و مراقبت

##### ماده هژدهم:

ریاست عمومی منابع آب و  
ریاستهای حوزه های  
دریائی مکلف اند، جهت حفظ و  
مراقبت سیستم های پیشگوئی و  
هشدار دهی از وقوع سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز تدابیر  
خاص را اتخاذ نمایند.

#### وضع لوایح و رهنمود ها

##### ماده نزدهم:

بنسو (میراب) انانو، د  
اوبو و خخه د ګټۍ اخیستونکو  
تلونی، د پراختی ای  
شوراګانو او نور واره  
بنستونو) سره شریکی شي.

(۴) د اوبو سرچینو عمومی  
ریاست اړدي، چې د دی مادی د  
(۱) فقره له ۱ تر ۵ درج شوو  
جزونو پایلی د بنسه پلي ګډو  
په موخه د اوبو و د چارو د  
تنظیم ملی اداري له رسمی  
سایت خخه خپری کړي.

#### ساتنه او یاملرنه

##### اتلسمه ماده:

د اوبو سرچینو عمومی ریاست او  
د سیندیزو حوزو ریاستونه اړدي،  
چې په اوبحور کي د سېلاب او  
چکالي پېښېدو د وړاندوبیني او  
خبرداری سیستمونو د ساتنه او  
پاملنی په موخه د څانګري  
تدبیرونه ونیسي.

#### د لایحو او لارښودونو وضع کول

##### نولسمه ماده:



ریاست عمومی منابع آب به  
منظور تطبیق بهتر احکام این  
طرزالعمل می تواند لوایح و  
رهنمودهای مورد نیاز را در  
همکاری با ادارات ذیربط وضع  
نماید.

#### انفاذ

ماده بیستم:  
این طرزالعمل بعد از منظوري نافذ  
است.

طرزالعمل پیشگویی و هشدار دهی  
از وقوع سیلاب و خسکسالی در  
حوزه آبریز که در ۳ فصل و ۲۰  
ماده تنظیم گردیده، منظور  
است.

د اوبحور سرچینو عمومی ریاست  
کولای شي ددي کړنلاري د بنده  
پلي کېدو پياراه د اړوندو  
ادارو په مرسته د اړتیا اور  
لایحي او لارښودونه وضع  
کړي.

#### انفاذ

شلمه ماده:  
دا کړنلاره تر منظوري وروسته  
نافذه ده.

په اوبحور کي د سېلاب او چکالي  
پېښدو د وراندوبيني او خبرداري  
کړنلاره چې په ۳ څېړکو او ۲۰  
مادو کې تنظيم شوی، منظور  
ده.

لئن: منظوري پېښه: ۱۳۹۹ ماه فويں سال  
د ټالیم دندنۍ مېډیا

انجیل خان محمد "تكل"

انجیل خان محمد

د اوبحور چارو د تنظيم ملي اداري لوی رئیس

په اوبحور کي د سېلاب او وچکالى د گوابنونو او زيانونو کمولو کرنلاره  
طرز العمل کاهش خطرات و خسارات سېلاب و خشکسالی در حوزه آبريز





**طرزالعمل کاهش خطرات و  
خسارات سیلاب و خشکسالی  
در حوزه آبریز  
فصل اول  
احکام عمومی**

**په اوبحور کي د سېلاب او  
وچکالي د گواښونو او زيانونو  
کمولو کرنلاره  
لومړۍ څېړۍ  
عمومي حکمونه**

**مبني**

**ماده اول:**

این طرزالعمل به منظور تنظيم  
بهتر امور کاهش خطرات و  
خسارات سیلاب و خشکسالی در  
حوزه آبریز در روشنی حکم ماده  
چهام قانون تنظيم امور آب وضع  
گردیده است.

**اهداف**

**ماده دوم:**

اهداف این طرزالعمل عبارت اند  
از:

۱- تنظيم امور مربوط به  
کاهش خطرات و خسارات سیلاب  
و خشکسالی در حوزه  
آبریز.

۲- بهبود مدیریت کاهش  
خطرات و خسارات سیلاب و

**مبني**

**لومړۍ ماده:**

دا کرنلاره په اوبحور کي د سېلاب او  
وچکالي د گواښونو او زيانونو  
کمولو د چارو د بنې تنظيمولو په  
موخه د اوبلو د چارو د تنظيم قانون  
د څلوبېستمي مادي د حکم په رنګي  
وضع شوي ده.

**موخې**

**دوه یمه ماده:**

د دی کرنلاري موخې عبارت دي  
له:

۱- په اوبحور کي د سېلاب او  
وچکالي د گواښونو او زيانونو  
کمولو د ارونده چارو  
تنظيم.

۲- په اوبحور کي د سېلاب او  
وچکالي د گواښونو او زيانونو



خشکسالی در حوزه  
آبریز.

۳- مدیریت زون های سیلابی و  
ساحات خشکسالی در حوزه  
آبریز.

#### اصطلاحات

##### مادة سوم:

در این طرزالعمل اصطلاحات  
آتی مفاهیم ذیل را افاده می  
نمایند:

۱- سیلاب: عبارت از جریان آب  
است که از بستر طبیعی مجرای  
آبی لبریز شده و به اراضی مجاور  
سرازیر می گردد.

۲- خشکسالی: خشکسالی عبارت  
از کمبود بارندگی در دوره طولانی  
به نحوی که باعث کمبود رطوبت  
در خاک، کاهش منابع آب، مختل  
شدن روند طبیعی فعالیت های  
انسانی، حیوانی و حیات گیاهی  
گردد.

۳- مجرای آبی: عبارت از مقطع  
است که آب تحت فشار اتمسفری

کمولو د م دیریت بن  
کول.

۳- په اوبخور کي د سېلابي  
زونونو او د وچکالي  
سیمو مدیریت.

#### اصطلاحگانی

##### در پیمه ماده:

په دی کرنلاره کي بنکتنی  
اصطلاحگانی لاندی مفهومونه  
خرگندوی:

۱- سېلاب: د اوبو هفه بهیر دی چې  
کچه یې د اوبو د طبیعی مجراؤو له  
خندو آوری او شاوخوا پرتو سیمو ته  
خوریبوی.

۲- وچکالی: د اوبد مهال لپاره د  
اوربنت د کمبنت خخه عبارت ده  
چې په خاوره کي د لندبیل  
کموالی، د اوبو د بهیر کمبنت او د  
انسانانو، څارویو او بوټو د  
ژوند د فعالیتونو او طبیعی پروسی  
د ګډوی لامل وکړي.

۳- د اوبو مجراء: هفه مقطع ده  
چې هله او به د اتموسفیر تر فشار



## بشکل گراویتی در آن جریان داشتہ باشد.

۴- چکدم: از جمله تاسیسات آب بوده که به منظور ذخیره آب، کنترول و کاهش جریانات سیلاب احداث می گردد.

۵- زون های سیلابی: به سطح از اراضی مجرای دریا یا حاشیه مجاور آن گفته می شود که توسط سیلاب با دوره برگشت معین غرق آب گردد.

۶- ساحات خشکسالی: به ساحتی گفته می شود که بارندگی در آن کمتر از حد نورمال در یک دوره مشخص (کوتاه مدت و یا طولانی) بوده و باعث تهدید حیات زنده جان ها و یا مهاجرت آنها می گردد.

۷- تاسیسات تأخیری، کنترولی، انتقالی، ذخیره و پخش سیلاب: از جمله تاسیسات آب بوده که به منظور کاهش

لاندی په گراویتی بنه پکی بهير لري.

۴- چکدم: د اوپو تاسیساتوله دلي څخه دی چې د اوپو ذخیره کولو، کنترول او د سیلاب جریان کمولو په موخه ودانېږي.

۵- سیلابی زونونه: د سیندونو د مجراوو شاوخوا پرتو سیمو ته ویل کېږي کوم چې د سیلاب د بیا راتک په تاکلی دوره کی تر اوپو لاندی کېږي.

۶- د چکالی سیمی: هغه سیمی دی چې د اوربخت کچه د نورمال حالت څخه په یوه مشخصه (لنډ مهاله یا اوپرد مهاله) دوره کې لېږوي او د ژونندیو، ژوند ته ګواښ او یاد هفوی د بیخایه کېدو لامل ګرځی.

۷- د سیلاب څنګه (دوونکی، کنترول وونکی، لپردوونکی، ذخیره کوونکی او خپروونکی تاسیسات: د اوپو د هفو تاسیساتوله دلي



خطرات و خسارات سیلاب  
در زون های سیلابی احداث  
می گردد.

### اصول

مادة چهارم:  
در تطبیق احکام این  
طرزالعمل اصول ذیل رعایت  
گردد:  
۱- احکام سند تقنیتی  
مربوط، و  
۲- مدیریت همه جانبه منابع  
آب.

### ساحه تطبیق

مادة پنجم:  
احکام این طرزالعمل در امور  
کاهش خطرات و خسارات سیلاب  
و خشکسالی در حوزه آبریز  
قابل تطبیق می باشد.

څخه دی چې د سېلاب په  
زونونوکی د سېلاب ګواښونو او  
زیانونو کمولو په پار ودانیږي.

### اصول

څلورمه ماده:  
ددي کرنلاري د حکمونو په پلي  
کولو کي دی لاندی اصول مراعات  
شي:  
۱- د اړوندې تقنيتی سند  
حکمونه، او  
۲- د اوپوس سرچينو هر اړخیز  
مدیریت.

### د پلي کېدو ساحه

پنځمه ماده:  
ددي کرنلاري حکمونه په  
او بخور کي د سېلاب او وچکالي د  
ګواښونو او زیانونو کمولو په  
چارو کي د پلي کېدو وردي.

## فصل دوم وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها

وظایف و صلاحیت های اداره ملی  
تنظيم امور آب  
مادة ششم:

دوه یم څېرکی  
دندي، واکونه او  
مسئوليتونه  
د اوپوس چارو د تنظیم ملی  
اداری دندی او واکونه  
شپږمه ماده:



اداره ملی تنظیم امور آب در  
خصوص کاهش خطرات و  
خسارات سیلاب و خشکسالی در  
حوزه آبریز دارای وظایف و  
صلاحیت های ذیل می باشد:

۱- انسجام منابع مالی  
جهت احیاء و احداث تاسیسات  
آخری، کنترولی،  
انتهالی، ذخیره روی و پخش  
سیلاب، رهبری و  
مدیریت آن.

۲- رهبری برنامه های  
ارتقاء ظرفیت و آگاهی دهی  
عامه به هدف کاهش خطرات و  
خسارات سیلاب و خشکسالی در  
حوزه آبریز.

#### وظایف و مسئولیت های ریاست عامی پلان، پالیسی و نظرارت

مادة هفتم:

ریاست عامی پلان، پالیسی و  
نظرارت به منظور کاهش خطرات و  
خسارات سیلاب و خشکسالی در

په اوبحور کي د سیلاب او چکالی د گواښونو او  
زیانونو کمولو په هکله د او بود  
چارو د تنظیم ملی اداره لاندی  
دندي او واکونه لري:

۱- دسیلاب د خزدونکو،  
کنترولونکو، لیردونکو، ذخیره  
کوونکو او خپروونکو تاسیساتو د  
ودانویو لپاره د مالی سرچینو  
سمون او د هفته رهبری او  
مدیریت.

۲- په اوبحور کي د سیلاب او  
چکالی گواښونو او زیانونو  
کمولو په موخه د ظرفیت لورونی  
او عامه پوهانوی د برنامه  
رهبری.

#### دیلان، پالیسی او څارنی د عمومی ریاست دندی او مسوولیتونه

اوومه ماده:

په اوبحور کي د سیلاب او چکالی  
د گواښونو او زیانونو کمولو په  
موخه د پلان، پالیسی او څارنی



## حوزه آبریز دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشد:

- ۱- جمع آوری ارقام، اولویت  
بندی، پلان گذاری و سازماندهی  
پروژه های تاسیسات آب جهت  
کاهش خطرات و خسارات سیلاب  
و خشکسالی.
- ۲- نظارت و ارزیابی از تاثیرات  
تطبیق تاسیسات آب مربوطه  
جهت کاهش خطرات و خسارات  
سیلاب و خشکسالی در حوزه های  
دریانی.

## وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی منابع آب

### ماده هشتم:

ریاست عمومی منابع آب به  
منظور کاهش خطرات و خسارات  
سیلاب و خشکسالی در حوزه  
آبریز دارای وظایف و مسئولیت  
های ذیل می باشد:

- ۱- تشخیص و تثبیت زون های  
سیلابی و شناسایی ساحت  
خشکسالی در حوزه های آبریز.

## عمومی ریاست لاندی دندي او مسئولیتونه لري:

- ۱- د سیلاب او وچکالی گواښونو  
او زیانونو کمولو لپاره د اوبو  
 TASISATOW پروژو د معلوماتو  
 راتولول، لو مریتوب، پلان گذاري او  
 همغوري.
- ۲- په سینديزو حوزو کي د سیلاب  
 او وچکالی د گواښونو او زیانونو  
 کمولو په موخه د اوبو اړونده  
 تاسیساتو د پلي کيدوله اغېزمونه  
 خخه خارنه او ارزونه.

## د اوبو سرچينو د عمومي ریاست دندي او مسئولیتونه

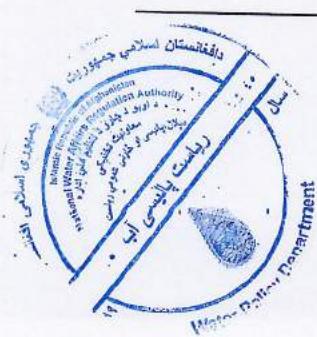
### اتمه ماده:

په اوبخور کي د سیلاب او وچکالی  
د گواښونو او زیانونو کمولو په  
موخه د اوبو سرچينو عمومي  
ریاست لاندی دندي او مسئولیتونه  
لري:

- ۱- په اوبخور کي د سیلابي  
زونونو و تشخیص، تثبیت او د  
وچکالی د سيمو پېژندل.



- ۲- مدل سازی جریانات سیلاب و زون بندی ساحات سیلاب و خشکسالی.
- ۳- نصب و توسعه استیشن های هیدرولوژیکی و سیستم های تلی متري.
- ۴- جمع آوری ارقام و معلومات سیلاب و خشکسالی جهت پلانگذاری همه جانبه.
- ۵- تجزیه و تحلیل اثرات اقلیمی (سیلاب و خشکسالی) در حوزه های آبریز.
- ۶- تحلیل وقوع تکراریت سیلاب و خشکسالی.
- ۷- سروی و مدل سازی به منظور میزان آب معادل برف و بخ.
- ۸- تحلیل ساختمان های هیدرотخنیکی با درنظرداشت نورم های SPF و PMF.
- ۹- مطالعات طبقات آبدار به منظور جذب سیلاب به همکاری حوزه های دریائی مربوط.
- ۱۰- د سیلاب بهیر مادل کول او د سیلاب او وچکالی سیمو زون بندی.
- ۱۱- د هایدرولوژیکی ستیشنونو او تیلیمت ری ستیشنونو لکول او پراختیا.
- ۱۲- د هر اخیزه پلان جوړونی په موخه د سیلاب او وچکالی د ارقامو او معلوماتو راتولوں.
- ۱۳- په اوبخور کي د اقلیمی اغزو (سیلاب او وچکالی) تجزیه او شننه.
- ۱۴- د سیلاب او وچکالی د بیا تکراریدو شننه.
- ۱۵- د اویو اندول د واوري او یخ په موخه، سروی او مودل کول.
- ۱۶- د SPF او PMF نورمونو په پام کی نیولو سره د هیدرотخنیکی ودانیو شننه.
- ۱۷- د اروندو سیندیزو حوزه په مرسته د سیلاب د جذبولو په موخه د اوبلورونکو طبقو څینه.



۱۰- تدویر برنامه های ارتقای  
ظرفیت به منظور مدل سازی و  
زون بندی ساحات سیلاب و  
خشکسالی.

۱۱- شریک سازی مدل ها و  
نقشه های زون های سیلابی و  
ساحات خشکسالی با ریاست های  
مربوطه و ادارات ذیربیط.

#### وظایف و مسئولیت های ریاست عمومی خدمات انجینیری

ماده نهم:  
ریاست عمومی خدمات انجینیری  
در خصوص کاهش خطرات و  
خسارات سیلاب و خشکسالی در  
حوزه آبریز دارای وظایف و  
مسئولیت های ذیل می باشد:

۱- سروی و دیزاین  
تاسیسات تأخیری، کنترولی،  
ذخیره، انتقال و پخش  
سیلاب برای  
در نظرداشت ارقام و  
معلومات وقوع و تکراریت  
سیلاب و خشکسالی مطابق

۱۰- د سېلاب او وچکالي سیمود  
مادل کولو او زون بندی په موخه  
د ورتهیا ورولو د برنامو  
جوړول.

۱۱- د ارونده ریاستونو او ادارو  
سره د سېلابی زونونو او وچکالي  
سیمود نقشه و او مایلونو  
شریکول.

#### دانجئیری چوپرتهیاوو د عمومی ریاست دندی او مسوولیتونه

نهمه ماده:  
په اوبخور کي د سېلاب او وچکالي  
د گواښونو او زیانونو کمولو په  
اړه د انجئیری چوپرتهیاوو عمومی  
ریاست لاندی دندی او مسوولیتونه  
لري:

۱- د اوپو د چارو د تنظیم ملي  
اداري د پلان سره سم د سېلاب او  
وچکالي د بیانخ پیښېدو او  
تکراریدو د پیښو د ارقامو او  
معلوماتو په پام کي نیولو سره د  
سېلاب د خن دوونکو، کنترول  
لوونکو، زیرمه کوونکو،



پلان اداره مانی  
تنظیم امور آب.

### وظایف و مسئولیت های ریاست های

#### عمومی حوزه دریائی

مادة دهم:

(۱) ریاست های عمومی حوزه دریائی در خصوص کاهش خطرات و خسارات سیلاب در حوزه آبریز دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

۱- جمع آوری ارقام و معلومات سیلاب و تحلیل ابتدائی به منظور وقوع تکراریت سیلاب.

۲- هماهنگی و همکاری با حوزه های دریائی مربوطه به منظور جلوگیری از احداث ساختمان های خودسر در زون های سیلابی و حریم تاسیسات آب.

۳- همکاری در رسروی و تشخیص زون های سیلابی و ساحت خشکسالی با حوزه های دریائی ذیر بط.

لپودونک و او خپروونک و  
تاسیساتو سروی او دیزاین.

#### د سیندیزو حوزو د عمومی ریاستونو

دندي او مسوولیتونه

لسمه ماده:

(۱) په اوبخور کي د سیلاب د گواښونو او زیانونو کمولو په اړه د سیندیزو حوزو عمومی ریاستونه لاندې دندي او مسوولیتونه لري:

۱- د سیلاب د پېښېدو او تکراریدو لپاره د ارقامو او معلوماتو راتولول او لوړنۍ شننه.

۲- له اړونده سیندیزو حوزه سره د سیلاب په زونونو او د اوبو تاسیساتو په حریم کي د څيل سرو ودانیو جورو لو د مخنيوي لپاره مرسته او همغږي.

۳- له اړوندو سیندیزو حوزه سره د سیلابی زونونو او وچکالی سیمو په سروی او پېژندنه کي مرسته.



۴- همکاری در ثبیت مجرای  
سیلاب و اتخاذ تدابیر جهت  
کاهش خطرات و خسارات سیلاب  
با حوزه های فرعی دریائی  
مربوطه.

۵- تقویت هماهنگی باریاست  
های مربوطه جهت کاهش خطرات  
و خسارات سیلاب در حوزه های  
آبریز.

۶- همکاری در تدویر و رکشایپ  
هابه منظور ارتقای ظرفیت  
انجمان استفاده کنندگان آب و  
میراب ها در امور کاهش  
خطرات و خسارات سیلاب با  
حوزه فرعی دریائی  
مربوطه.

۸- آگاهی دهی عامه در خصوص  
کاهش خطرات و خسارات  
سیلاب در حوزه آبریز  
مربوطه.

(۲) ریاست های عمومی حوزه  
دریائی در خصوص کاهش

۴- له اړونده سیندیزو حوزو سره  
د سېلاب مجراءو د ثبیتولو په اړه  
مرسته او د سېلاب ګواښونو او  
زیانونو کمولو لپاره د تدبیرونو  
نيول.

۵- په اوبخور کي د سېلاب  
ګواښونو او زیانونو کمولو لپاره  
له اړونده ریاستونو سره د  
همغږی پیاوړتیا.

۶- له اړونده فرعی سیندیزو  
حوزو سره د سېلاب ګواښونو او  
زیانونو کمولو په چارو کي له اوبو  
څخه د ګټي اخیستونکو تولني او  
میرابانو ته د ظرفیت لوړولو په  
موخه د ورکشاپونو په جوړولو کي  
مرسته.

۸- په اړونده اوبخور کي د  
سېلاب ډګراښونو او  
زیانونو کمولو په اړه عامه  
پوهاوی.

(۲) په اوبخور کي د وچکالي د  
ګواښونو او زیانونو کمولو په



خطرات خشکسالی در حوزه آبریز  
دارای وظایف و مسئولیت های  
ذیل می باشند:

- ۱- همکاری در شناسایی ساحات  
آسیب پذیر از اثرات خشکسالی به  
منظور تعیین تخصیص آب در  
هماهنگی با ادارات ذیربطری.
- ۲- همکاری با حوزه فرعی دریانی  
جهت حفاظت از منابع آبهای  
زیرزمینی در حوزه های آبریز.
- ۳- تقویت هماهنگی با حوزه  
های دریانی مربوطه جهت کاهش  
خطرات و خسارات  
خشکسالی.
- ۴- شریک سازی مدل ها، نقشه ها و نتایج ارقام تحلیل شده  
خشکسالی با ریاست های حوزه  
فرعی دریانی.
- ۵- آگاهی دهی عامه در خصوص  
صرفه جوئی آب.

وظایف و مسئولیت های ریاست های  
حوزه فرعی دریانی  
ماده یازدهم:

اره د سیندیزو حوزو عمومی  
ریاستونه لاندی دندی او  
مسئولیتونه لري:

- ۱- له ارونده ادارو سره په  
همغږی د او بو تخصیص تاکلو په  
موخه د وچکالی له اغېزو څخه د  
زیان موندونکو سیمو پېژندل.
- ۲- په اوبحور کي د خمکی لاندی  
او بو سرچینو د ساتني لپاره له  
اړونده فرعی حوزو سره مرسته.
- ۳- د وچکالی زیانونو کمولو  
لپاره له ارونده سیندیزو  
حوزه سره د هم غږی  
پیاوړتیا.
- ۴- له فرعی سیندیزو حوزو  
سره د وچکالی مایلونو، نقشو  
او تحلیل شوی ارقامو پایلی  
شریکول.
- ۵- د او بو سپما په اړه عامه  
پوهاوی.

د فرعی سیندیزو حوزو د  
ریاستونه دندی او مسئولیتونه  
یووسلمه ماده:



(۱) ریاست های حوزه فرعی دریانی در خصوص کاهش خطرات و خسارات سیلاب در حوزه آبریز دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

- ۱- جمع آوری ارقام و معلومات سیلاب از استیشن ها و مراحت های مربوطه.
- ۲- اتخاذ تدابیر لازم جهت جلوگیری از احداث ساختمان های خودسر در زون های سیلابی و حریم تاسیسات آب.
- ۳- اتخاذ تدابیر و ارایه مشوره تخصصی به میراب ها و انجمان استفاده کننده از آب به منظور پاک کاری و لایروبی کانالهای و مجراهای آب جهت کاهش خطرات و خسارات سیلاب در حوزه آبریز.
- ۴- سروی و تشخیص زون های سیلابی در هماهنگی با ادارات مربوط.

(۱) په اوبحور کي د سېلاب گواښونو او زیانونو کمولو په اړه د فرعی سیندیزو حوزه ریاستونه لاندې دندی او مسوولیتونه لري:

- ۱- د ستشنونو او ارونده مجراءو خنه د سېلاب د ارقامو او معلوماتو راټولول.
- ۲- د سېلابی زونونو او د اوږدو تاسیساتو په حریم کي د خپسرو ودانیو جورولود مخیوی لپاره د د اړینو تدبironونو نیو.
- ۳- په اوبحور کي د سېلاب د گواښونو او زیانونو کمولو په اړه د کانالونو او مجراءو پاکولو په موخه، میراباتو او د اوږدو خنه د ګتی اخیستونکو تولني ته د تخصصی مشورو ورکول او د تدبironونو نیو.
- ۴- د ارونده ادارو سره د سېلابی زونونو د سروی او پېژندنی په موخه همغږي.



- ۵- شناسائی مجرای های سیلاب و اتخاذ تدابیر جهت کاهش خطرات و خسارات سیلاب.
- ۶- نظارت از حفظ و مراقبت تاسیسات تأخیری، گتارولی، انتقالی، ذخیره و پختش سیلاب.
- ۷- شریک سازی مدل ها و نقشه های زون های سیلابی با ادارات ذی دخل و نهاد های مردمی (میراب ها، انجمن استفاده کنندگان، شورا های انکشافی) و سایر نهاد ها.
- ۸- تدویر و رکشاپ ها جهت ارتقاء ای ظرفیت انجمن استفاده کنندگان آب و میراب ها در امور کاهش خطرات و خسارات سیلاب.
- (۲) ریاست های حوزه فرعی دریائی در خصوص کاهش خطرات و خسارات خشکسالی در

- ۵- د سېلابی مجرای سیلاب او د سېلاب ګواښونو او زیانونو کمولو لپاره د اینو کرنو تر سره کول.
- ۶- د سېلاب د ځن د دوونکو، ګنټرولوونکو، لېردوونکو، زیرمه کوونکو، او څروونکو تاسیساتو د ساتني او پاملنی څخه خارنه.
- ۷- د ایون ده ادارو او تولنیزو نهادونو (میرابانو، د ابوا څخه د ګتی اخیستنکو ټولنو، پراختیایی شوراکانو او نور بنسټونه) سره د سېلابی زونونو د مادلونو او نقشو شریکول.
- ۸- د سېلاب ګواښونو او زیانونو کمولو په چارو کي د میرابانو او د ابوا څخه د ګتی اخیستونکو ټولنی ته د ظرفیت لوړولو لپاره د روزنیزو ورکشاپونو دایرول.
- (۲) په اوبخور کي د چکالي ګواښونو او زیانونو کمولو په اړه د فرعی سیندیزو حوزو



## حوزه آبریز دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشدند:

- ۱- شناسایی ساحات آسیب پذیر از اثرات خشکسالی جهت تأمین آب در هماهنگی با ادارات ذیربط.
- ۲- اتخاذ از تدابیر لازم جهت حفاظت از منابع آبهای زیرزمینی در حوزه های آبریز.
- ۳- تقویت هماهنگی با ادارات ذیربط جهت کاهش خطرات و خسارات خشکسالی.
- ۴- شریک سازی نقشه های ساحات خشکسالی با ادارات ذیدخل و نهاد های مردمی (میراب، انجمن استفاده کنندگان آب، شورا های انکشافی و سایر نهاد ها).
- ۵- آگاهی دهی عامه در جمع آوری آب برف و باران و صرفه جوئی در مصرف آب در حوزه آبریز.

## ریاستونه لاندی دندي او مسئولیتونه لري:

- ۱- له ارونده ادارو سره په همغږی د او بوا تأمینولو په موخه د چکالي د اثراتو څخه د اغېز موندونکو سيمو پېژنده.
- ۲- په اوبحور کي د ځکي لاندی او بوا سرچينو د ساتني لپاره د ارينه تو دېبرونو نیول.
- ۳- د چکالي د گواښونو او زیانونو کمولو لپاره د اروندو اداراتو سره د همغږی پیاوړتیا.
- ۴- له ارونده ادارو او تولنیزو نهادونو (میراب، د او بوا څخه د ګټي اخیستونکو تولنی، پراختیایي شوراکانو او واره بنستونه) سره د چکالۍ ساحو د نقشو شریکول.
- ۵- په اوبحور کي د واوري او باران د او بوا راتولولو او د او بوا په لکښت کي د سپما په اړه عامه پوهاوی.



### وظایف و مکلفیت های میراب ها

ماده دوازدهم:

(۱) میراب ها جهت کاهش خطرات و خسارات سیلاب در حوزه آبریز دارای مکلفیت های ذیل می باشند:

- ۱- مدیریت دروازه های کنترولی تنظیم آب در کانال ها و شبکات آبیاری.
- ۲- حفظ و مراقبت کانال ها و شبکات آبیاری به مشوره تخصصی حوزه فرعی دریانی مربوطه.
- ۳- بسیج منابع بشری (حشر مردمی) جهت پاککاری، لایروبی و حفظ و مراقبت کانال ها و شبکات آبیاری.
- ۴- جلوگیری از اعمار ساختمان های خودسر در زون های سیلابی در همکاری با ادارات ذیربط.

(۲) میراب ها جهت کاهش خطرات و خسارات خشکسالی در حوزه آبریز

### د میرابانو دندی او مکلفیتونه

دوویسمه ماده:

(۱) په اوبخور کي د سیلاب گواښونو او زیانونو کمولو په اړه، میرابان لاندی دندی او مکلفیتونه لري:

۱- په کانالونو او اوپولګولو شبکو کي د اوېو تنظیم د کنترولی دروازو مدیریت.

۲- د اړوندې فرعی سیندیزو حوزه د تخصصی مشورو سره سم د کانالونو او اوپولګولو شبکو ساتنه او پاملننه.

۳- د کانالونو او اوپولګولو شبکو د پاکولو، ساتنه او څارني په موخته د بشري سرچینو (د خلکو حشر) بسیج کول.

۴- د اړوندو ادارو په مرسته د سیلاب په زونونو وکی د خپلسو و دانیو و د جوړولو څخه مخنیوی.

(۲) په اوبخور کي د وچکالی د گواښونو او زیانونو کمولو لپاره،



مکلف اند، تا از ضایعات آب در شبکات آبیاری جلوگیری و حقابه هارا طور عادلانه تنظیم نمایند.

### وظایف و مکلفیت های انجمن های استفاده کنندگان آب

#### مادة سیزدهم:

(۱) انجمن های استفاده کنندگان آب در خصوص کاهش خطرات و خسارات سیلاب و خشکسالی در حوزه آبریز دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

۱- همکاری با ادارات ذیرربط جهت غرس نهال در زون های سیلابی.

۲- حفظ و مراقبت تاسیسات تأخیری، کنترولی، انتقالی، ذخیره روی، و پذیرش سیلاب با در نظر داشت احکام سند تقنینی مربوطه.

میرابان او دي چې د او بو لګولو په شبکو کي د او بو د ضایعاتو مخنيوی او حقابي په عادلانه ډول تنظیم کري.

### له او بو خنہ د ګټې اخیستونکو تولنی دندی او مکلفیتونه

#### دیارلسمه ماده:

(۱) په اوبخور کي له او بو خنہ د ګټې اخیستونکو تولنی د سېلاب د گواښونو او زیانونو کمولو په اړه لاندی دندیدی او مسوولیتونه

لري:

۱- په سېلابی زونونو کي د ارونده ادارو سره د نیالکوي په کېنولو کي مرسته.

۲- د ارونده تقنینی سند حکمونو په پام کي نیولو سره د سېلاب د خنونکو، کنترولونکو، لیردونکو، ذخیره کونکو او خپروونکو تاسیساتو ساتنه او پاملرنه.



۳- آگاهی دهی عامه جهت کاهش  
خطرات و خسارات سیلاب و  
خشکسالی.

(۱) انجمن های استفاده کنندگان  
آب مکاف بمه رعایت فقره  
(۱ و ۲) ماده دوازدهم این  
طرزالعمل می باشند.

۳- د سیلاب او وچکالی د  
گواښونو او زیانونو کمولو په  
موخه عامه پوهاوی.

(۲) لاه او بلو خخه د ګټې  
اخیستونکو تولني د دی کړنلاري  
دولسمی مادې د (۱ او ۲) فکرو  
په رعایت کولو اړ دي.

### فصل سوم احکام نهایی

#### تشخیص زون های سیلابی ماده چهاردهم:

در تشخیص زون های  
سیلابی موضوعات ذیل  
مد نظر گرفته شود:

۱- میزان شدت، دوام و مقدار  
بارندگی.

۲- خصوصیات فزیکی و  
هیدرولوژیکی.

#### شناسایی ساحات خشکسالی

ماده پانزدهم:

در شناسایی ساحات خشکسالی  
موضوعات ذیل مد نظر گرفته  
شود:

### درېیم څېرکی نهایی حکمونه

#### د سیلابی زونونو تشخیصوں

څوارلسمه ماده:  
د سیلابی زونونو په تشخیصوں  
کي دی لاندی موضوعات په نظر  
کي ونیول شي:

۱- د اورېنست شدت، دوام او  
اندازه.

۲- فزیکی او های درولوژیکی  
خانګرتیاوی.

#### د چکالی سیمو پېژندنه

پنځلسمه ماده:  
د چکالی سیمو په پېژندنه کي دی  
لاندی موضوعات په پام کي ونیول  
شي:



- ۱- میزان کمبود بارندگی.
- ۲- نوعیت شاخص تطبیقی.
- ۳- میزان تبخر و تعرق ساحه مربوط.
- ۴- شدت، مدت و دوام خشکسالی، و
- ۵- سایر تغییرات و نوسانات اقلیمی.

### کاهش خطرات و خسارات سیلاب

مادة شانزدهم:  
به منظور کاهش خطرات و خسارات سیلاب تاسیسات تأثیر، کنترولی، انتقالی، ذخیره روی، و پختش سیلاب بـا در نظرداشت وارد ذیل احداث گردد.

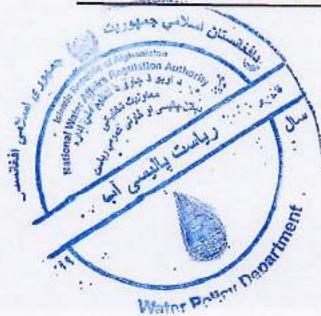
- ۱- مدل سازی پارامتر های هایدرولوژیکی در حوزه آبریز.
- ۲- مدل سازی دریاها.

- ۱- د اوربنت د کمبنت اندازه.
- ۲- د تطبیقی شاخص دول.
- ۳- د ارونده سیمی د تبخر او تعرق اندازه.
- ۴- د چکالی شدت، موده او دوام.
- ۵- نور اقلیمی پدلونونه او نوسانات.

### د سېلاب د گواښونو او زیانونو کمول

شپارسمه ماده:  
د سېلاب د گواښونو او زیانونو کمولو په مخه د سېلاب کنترول وونکي، خـ دوونکي لپودونکـي، ذخـروـکـ وونکـي او چـروـونـکـي تـاسـیـسـات دـ لـانـدـي مـوضـوـعـاتـوـ پـهـ پـامـ کـيـ نـیـلوـ سـرهـ دـيـ جـورـ شـيـ.

- ۱- پـهـ اوـبـخـ وـرـکـيـ دـ هـایـدـرـوـلـوـژـیـکـيـ پـارـامـتـرـونـوـ مـوـدلـ کـولـ.
- ۲- دـ سـینـدـونـوـ /ـ روـدوـنـوـ مـوـدلـ جـورـولـ.



- ۳- مدل سازی میزان آب ورودی از بالا دست.
- ۴- تحلیل زون های سیلابی و مدل سازی آن.
- ۵- سروی ساحوی زون های سیلابی.

#### کاہش خطرات و خسارات خشکسالی

ماده هفدهم:

به منظور کاہش خطرات و خسارات خشکسالی اقدامات ذیل صورت گیرد:

- ۱- مدل سازی پارامتر های متیورو-وزیکی و های درولوژیکی در حوزه آبریز.
- ۲- تحلیل شاخص های خشکسالی با درنظر داشت شدت و دوام آن.
- ۳- مدل سازی ساحت آسیب پذیر خشکسالی.

- ۳- له پورته څخه د اوبو را تولد اندازه مودل کول.
- ۴- د سپلابی زونونو شتنه او مودل کول.
- ۵- د سپلابی زونونو ساحوی سروی.

#### د چکالی د گواښونو او زیانونو کمول

اووه لسمه ماده:

د چکالی د گواښونو او زیانونو کمولو پیاره دی لاندی کړئی ترسره شي:

- ۱- په اوبخ ورک دی د متیورو-وزیکی او های درولوژیکی پارامتر رونو مودل کول.
- ۲- د شدت او دوام په پام کي نیولو سره د چکالی د شاخصونو شتنه.
- ۳- د چکالی څخه د زیان موندونکو سیمو مودل کول.



### آگاهی دهی

#### مادة هژدهم:

آگاهی دهی عامه به منظور کاهش خطرات و خسارات سیلاب و خشکسالی با در نظر داشت احکام طرزالعمل مربوطه صورت می گیرد.

### هشدار دهی

#### مادة نزدهم:

پیشگوئی و هشدار دهی از وقوع سیلاب و خشکسالی به منظور کاهش خطرات و خسارات آن با در نظرداشت احکام طرزالعمل مربوطه صورت می گیرد.

### وضع لوایح و رهنمودها

#### مادة بیستم:

ریاست عمومی منابع آب جهت تطبيق ق بهتر احکام این نندمی تواند لوایح و رهنمودهای مورد نیاز را در همکاری با

### پوهاوی

#### اتلسنه ماده:

د ارونده کرنلاري د حکمونو په پام کي نیولو سره د سیلاب او وچکالی د گواښونو او زیانونو کمولو لپاره د عامه پوهاوی ترسره کېږي.

### خبرداری

#### نویسلمه ماده:

د ارونډ کرنلاري د حکمونو په پام کي نیولو سره د سیلاب او وچکالی له راتلو څخه د هفه د گواښونو او زیانونو کمولو په موخنه وړاندوبینه او خبرداری ترسره کېږي.

### د لایحو او لارښودونو وضع کول

#### شلمه ماده:

د اوپود سرچینو عمومي ریاست د دی سند د بنه پلي کډولپاره کولای شي چې د ارونډ دو ادارو پنه مرسته د ارتیساور لایحي



طرزالعمل کاهش خطرات و خسارات سیلاب و  
خشکسالی در حوزه آبریز

په اوبحور کي د سېلاب او وچکالي د گوابنونو او  
زيانونو کمولو کرنلاره

ادارات ذيرب طوض مع او لارښه دونه وضع  
نماید. کړي.

انفاذ  
ماده بیست و یکم:  
این طرزالعمل بعد از منظوري نافذ  
است.  
انفاذ  
یوویشته ماده:  
دا کرنلاره تر منظوري وروسته  
نافذه ده.

طرزالعمل کاهش خطرات و  
خسارات سیلاب و خشکسالی در  
حوزه آبریز که در ۳ فصل و ۲۱  
ماده ترتیبیم گردیده، منظور  
است.  
په اوبحور کي د سېلاب گوابنونو  
او زيانونو د کمولو کرنلاره  
چې په ۳ څېړکو او ۲۱ مادو  
کي ترتیبیم شوې، منظور  
ده.

نامه: ۱۳۹۹ مه ۱۰ هـ کابل  
دانش: ۱۳۹۹ مه ۱۰ هـ کابل  
منظوري: ۱۳۹۹ مه ۱۰ هـ کابل

انجیر خان محمد "تکل"  
د اوبو د چارو د تنظيم ملي اداري لوی رئیس





د اوبو تاسیساتو د پلان جوروني، ساتني او پاملرنې څخه د څارني کړنلاره  
طرز العمل پلانگزارۍ، نظارت از حفظ و مراقبت تاسیسات آب





## طرزالعمل پلان گذاري، نظارت از حفظ و مراقبت تأسيسات آب

### فصل اول

#### احكام عمومي

**مبني**  
مادة أول:  
این طرزالعمل به منظور تنظيم  
بهتر امور پلان گذاري، نظارت از  
حفظ و مراقبت تاسيسات آب در  
روشنی حکم ماده چهالم قانون  
تنظيم امور آب وضع گردیده  
است.

**اهداف**  
مادة دوم:  
اهداف این طرزالعمل عبارت است  
از:  
۱- تقویت روند پلان گذاري،  
نظارت از حفظ و مراقبت  
 TASISAT آب.  
۲- حفظ عمر مفیده تاسيسات  
آب و جلوگیری از تخریب  
آن.

د اوبو تاسيساتو د پلان جوريوني،  
سانتي او پاملري خخه د خارني  
کرنلاره

لومرى خپرکى  
عمومي حکمونه

**مبني**  
لومرى ماده:  
دا کرنلاره د اوبو تاسيساتو د پلان  
جوريوني، سانتي او پاملري خخه د  
خارني چارو د بنه تنظيم په موخه  
د اوبو د چارو د تنظيم قانون د  
خلوپښتمي مادي د حکم په رنائي  
وضع شوي ده.

**موخى**  
دوه يمه ماده:  
د دي کرنلاري موخى عبارت دي  
له:

۱- د اوبو تاسيساتو د پلان  
جوريوني، سانتي او پاملري خخه د  
خارني بهير پياورتیا.  
۲- د اوبو تاسيساتو د گتور عمر  
سانته او له وراني دو خخه  
مخنيوی.



- ۳- حصول اطمینان از تطبیق پروژه های حفظ و مراقبتی تاسیسات آب.
- ۴- کاهش خطرات و جلوگیری از ضایعات آب.

### اصطلاحات و اختصارات

ماده سوم:

(۱) اصطلاحات مندرج قانون تنظیم امور آب، طرزالعمل سروی تکنیکی تاسیسات آب و طرزالعمل دیزاين پروژه های کوچک تاسیسات آب که در این طرزالعمل از آن تذکر بعمل آمده همان مفاهیم را افاده می نماید.

(۲) اصطلاحات و اختصارات آتی در این طرزالعمل مفاهیم ذیل را افاده می نماید:

۱- نظارت: عبارت از پرسه سیستماتیک دوامدار است جهت بدست آوردن معلومات از پروژه، تجزیه و تحلیل آن و گزارش دهی به مرجع مربوطه می باشد.

- ۳- د اوپو تاسیساتو د ساتنی او پاملرنی پروژو له پلي کېډو څخه داد ترلاسه کول.
- ۴- د ګواښونو کمبنت او د اوپو د ضایعاتو مخنيوی.

### اصطلاحکانی او لنديزونه

در پیمه ماده:

(۱) د اوپو د چارو د تنظیم قانون، د اوپو تاسیساتو د کوچنیو پروژو د تکنیکی سروی کرنلاری او د اوپو تاسیساتو د تکنیکی دیزاين کرنلاری اصطلاحکانی چې په دی کرنلاره کی تری ذکر شوی، ورته مفهومونه څرګندوي.

(۲) په دی کرنلاره کی بنکتنی اصطلاحکانی او لنديزونه لاندی مفهومونه څرګندوي:

۱- خانه: د پروژي څخه د معلوماتو لاسه ته راولو، تجزیي او شننی او اironde مرجع ته د راپور ورکولو لپاره د دوامداره سیستماتیکی پرسی څخه عبارت ده.



۲- ارزیابی: عبارت از یک پروسه مقطعی است جهت کسب معلومات از پروژه به منظور تحقق اهداف آن.

۳- گزارش: سند است که اطلاعات را در یک فرم معمولی برای مراجع ذیربط راجع به یک موضوع ارایه می نماید.

۴- حفظ و مراقبت: عبارت از مراقبت و نظارت سیستماتیک طبق نورم ها و یا اسناد تکنیکی که به مقصد حفظ و نگهداشت دارائی ها، تدبیر لازم جهت معاینه عمومی، ترمیمات و تعویضات اساسی و یا قسمی، اقدامات وقایوی به مقصد جلوگیری از استهلاک قبل از وقت، تدبیر به منظوری اتلاف دارای ها و حفظ و نگهداشت معقول و صحی آن صورت می گیرد.

۲- ارزونه: د پروژې د موخدو د تحقیق په اړه د معلوماتو د لاسته راوړلو لپاره د یوه مقطعی پروسې څخه عبارت ده.

۳- راپور: هفه سند دی چې په منظم فارمېت کې د خانګري موضوع په هکله معلومات اړونده مرجع ته وراندي کوي.

۴- ساتنه او پاملرنې: د نورمونو او یا تکنیکی سندونو سره سه له سیستماتیکی ساتني او پاملرنې څخه عبارت ده چې د شتمنیو د ساتني او حفاظت په مقصد د عمومی کتنې، اساسی او یا قسمی ترمیماتو او بدلونونو او له وخت مخ کې استهلاک د مخنیو په مقصد لازم تدبironه او د شتمنیو دله منځه تلو څخه د مخنیو او ده ټو درغنده او معقولی ساتني او حفاظت تدبironه صورت نیسي.



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
تاسیسات آب

د اوپو تاسیساتو د پلان جورووني، سانتي او پاملنني څخه د  
څارني کرنلاره

۵- اسکوایور، بلندوزر، موئر،  
دمترک، ګلیدر، کرن، شاول، لودر  
ولنگر در این طرز العمل بنام  
ماشینری تاسیسات آب یاد می  
گردد.

#### ساحه تطبیق

ماده چهارم:  
احکام این طرز العمل در امور پلان  
گذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
 TASISAT آب قابل تطبیق است.

#### مرجع تطبیق

ماده پنجم:  
ریاست های عمومی خدمات  
انженیری تاسیسات آب، حفظ  
مراقبت، بهره برداری تاسیسات و  
شبکات، حوزه های عمومی  
دریائی و فرعی دریائی تطبیق  
کننده احکام این طرز العمل می  
باشند.

**فصل دوم**  
**وظایف، صلاحیت ها و مسئولیت ها**  
**وظایف و صلاحیت های اداره ملی**  
**تنظیم امور آب**  
**ماده ششم:**

۵- سکوایور، بلندوزر، موئر،  
دمترک، ګلیدر، کرن، شاول، لودر  
او لنگر په دی کرنلاره کی د اوپو  
 TASISATو د ماشینری په نوم  
یادیږي.

#### د پلي کېدو ساحه

خلورمه ماده:  
د دی کرنلاری حکمونه د اوپو تاسیساتو د  
پلان جورووني، سانتي او پاملنني څخه د  
څارني په چارو کی د پلي کېدو وردي.

#### د پلي کېدو مرجع

پنځمه ماده:  
د انجنیری چوپرتیاواو عمومي، د  
اوپو تاسیساتو او شبکو د  
سانتي، پاملنني او ګټې  
اخیستنی، د عمومي او فرعی  
سیندیزو حوزه ریاستونه د دی  
کرنلاری د حکمونو پاڼي  
کوونکي دي.

#### دوه یم څېرکي

دندي، واکونه، او مسوولیتونه  
**د اوپو د چارو د تنظیم د ملی**  
**اداري دندی او واکونه**  
شپروممه ماده:



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
تاسیسات آب

اداره ملی تنظیم امور آب در  
خصوص پلانگذاری و نظارت از  
حفظ و مراقبت تاسیسات آب  
دارای وظایف و صلاحیت های  
ذیل می باشد:

۱- انسجام منابع ملی و بین  
المللی به منظور بهبود  
امور پلانگذاری و نظارت  
از حفظ و مراقبت تاسیسات  
آب.

۲- فراهم آوری تسهیلات برای  
بخش های مربوطه چون بهبود  
امور.

۳- شریک سازی پلان حفظ و  
مراقبتی تاسیسات آب به  
منظور شمولیت در سند بودجه ملی.

۴- جلب و جذب سکتور خصوصی  
جهت سرمایه گذاری در خصوص  
حفظ و مراقبت تاسیسات آب.

وظایف و مسئولیت های  
ریاست عمومی خدمات  
انجمنی تاسیسات آب  
مادة هفتم:

د اوپو تاسیساتو د پلان جوروئی، ساتني او پاملرنی څخه د  
څارني کړنلاره

د اوپو د چارو د تنظیم ملی  
اداره د اوپو تاسیساتو د پلان  
جوروئی، ساتني او پاملرنی څخه د  
څارني په برخه کې لاندی  
دندي او واکونه لري:

۱- د اوپو تاسیساتو د پلان  
جوروئی، ساتني او پاملرنی څخه د  
څارني د چارو بنه والي په موخه  
د ملی او نړیوالو سرچینو  
سمون.

۲- د چارو بنه والي لپاره اړونده  
څانګو ته د آساناتیاوو رامنځته  
کول.

۳- د ملی بودیجی په سند کې د ګدون  
په موخه د اوپو تاسیساتو د ساتني او  
پاملرنی د پلان شریکول.

۴- د اوپو تاسیساتو د ساتني او  
پاملرنی لپاره د خصوصی سکتور  
د پانګي اچونی جلب او جذبول.

د اوپو تاسیساتو د انجمنی ری  
چویرتیا او د عمومی ریاست  
دندي او مسوولیتونه  
اوومه ماده:



د او بـو تـاسـیـسـاتـو د پـلـانـ جـوـرـونـیـ، سـاتـنـیـ او پـامـلـنـیـ څـخـهـ د  
څـارـنـیـ کـرـنـلـاـرـهـ

طـرـزـ العـمـلـ پـلـانـگـذـارـیـ، نـظـارـتـ اـزـ حـفـظـ وـ مـراـقبـتـ  
تـاسـیـسـاتـ آـبـ

رـیـاستـ عـمـومـیـ خـدـمـاتـ  
انـجـنـیـرـیـ تـاسـیـسـاتـ آـبـ درـ  
خـصـوصـ پـلـانـ ګـذـارـیـ، نـظـارـتـ اـزـ  
حـفـظـ وـ مـراـقبـتـ تـاسـیـسـاتـ آـبـ  
دارـایـ وـظـایـفـ وـ مـسـئـولـیـتـ  
هـایـ ذـیـلـ مـیـ باـشـدـ:

۱- هـمـ سـاهـنـگـیـ بـاـ اـدـارـاتـ  
مـرـبـوـطـهـ درـ اـمـورـ پـلـانـ ګـذـارـیـ،  
نـظـارـتـ اـزـ حـفـظـ وـ مـراـقبـتـ  
تـاسـیـسـاتـ آـبـ.

۲- فـرـاـهـمـ آـورـیـ تـسـهـیـلـاتـ لـازـمـ  
بـهـ تـیـمـ هـایـ سـاحـوـیـ جـهـتـ  
نـظـارـتـ اـزـ حـفـظـ وـ مـراـقبـتـ  
تـاسـیـسـاتـ آـبـ وـ اـرـتـهـایـ  
ظـرـفـیـتـ آـنـ هـاـ.

۳- تـقـوـیـتـ پـرـوـسـهـ نـظـارـتـ اـزـ  
حـفـظـ وـ مـراـقبـتـ تـاسـیـسـاتـ آـبـ  
درـ هـمـاـهـ ګـکـیـ بـاـ اـدـارـاتـ  
ذـیـرـبـطـ.

۴- شـرـیـکـ سـازـیـ  
ګـزارـشـاتـ نـتـایـجـ نـظـارـتـ اـزـ حـفـظـ  
وـ مـراـقبـتـ تـاسـیـسـاتـ آـبـ بـاـ

د او بـو تـاسـیـسـاتـو د اـنـجـنـیـرـیـ  
چـوـپـرـتـیـاوـوـ عـمـومـیـ رـیـاستـ د او بـوـ  
تـاسـیـسـاتـو د پـلـانـ جـوـرـونـیـ، سـاتـنـیـ  
اوـ پـامـلـنـیـ څـخـهـ دـ څـارـنـیـ پـهـ بـرـخـهـ  
کـیـ لـانـدـیـ دـنـدـیـ اوـ  
مـسـوـولـیـتـونـهـ لـرـیـ:

۱- لـهـ اـیـونـدـوـ اـدـارـوـ سـرـهـ دـ اوـ بـوـ  
تـاسـیـسـاتـو دـ پـلـانـ جـوـرـونـیـ، سـاتـنـیـ  
اوـ پـامـلـنـیـ څـخـهـ دـ څـارـنـیـ پـهـ چـارـوـ  
کـیـ دـ هـمـغـوـرـیـ رـامـنـخـتـهـ کـوـلـ.

۲- دـ اوـ بـوـ تـاسـیـسـاتـو دـ سـاتـنـیـ اوـ  
پـامـلـنـیـ څـخـهـ دـ څـارـنـیـ سـیـمـهـ یـیـزوـ  
تـیـمـونـوـتـهـ دـ اـرـتـیـاـوـرـ آـسـانـتـیـاوـوـ  
رـامـنـخـتـهـ کـوـلـ اوـ دـ هـفـوـئـ دـ  
وـرـتـیـاوـوـ نـوـرـوـلـ.

۳- لـهـ اـیـونـدـوـ اـدـارـوـ سـرـهـ پـهـ  
هـمـفـرـدـیـ دـ اوـ بـوـ تـاسـیـسـاتـو دـ سـاتـنـیـ  
اوـ پـامـلـنـیـ څـخـهـ دـ څـارـنـیـ پـرـوـسـیـ  
پـیـاوـرـتـیـاـ.

۴- دـ اوـ بـوـ دـ چـارـوـ دـ تـنـظـیـمـ مـلـیـ  
ادـارـیـ لـهـ مـشـرـتـابـهـ سـرـهـ دـ اوـ بـوـ  
تـاسـیـسـاتـو دـ سـاتـنـیـ اوـ پـامـلـنـیـ څـخـهـ



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
 TASİSAT AB

د اوپو تاسیساتو د پلان جوروني، ساتني او پاملنني خخه د  
 خارني کرنلاره

رهبری اداره ملی تنظیم امور  
 آب.

۵- نظارت از تطبیق احکام این  
 طرز العمل.

وظایف و مسؤولیت های  
 ریاست حفظ، مراقبت،  
 بهره برداری تاسیسات و  
 شبکات آب  
 ماده هشتم:

(۱) ریاست حفظ، مراقبت، بهره  
 برداری تاسیسات و شبکات آب در  
 خصوص پلان گذاری و نظارت از حفظ  
 و مراقبت تاسیسات آب دارای وظایف  
 و مسئولیت های ذیل می باشد:

۱- بازدید به منظور جمع آوری  
 ارقام و معلومات از چگونگی  
 وضعیت تاسیسات آب.

۲- تحلیل ارقام و معلومات جمع  
 آوری شده و اولویت بندی آن به  
 منظور پلان گذاری امور حفظ و  
 مراقبتی تاسیسات آب بطور  
 سالانه.

د خارني پایلو د راپورونو  
 شریکول.

۵- د دی کرنلاری د حکمونو له  
 پلي کېدو خخه خارنه.

د اوپو تاسیساتو او شبکو د  
 ساتني، پاملنني او گتی  
 اخیستنی ریاست دندی او  
 مسؤولیتونه

اتمه ماده:

(۱) د اوپو تاسیساتو او شبکو د  
 ساتني، پاملنني او گتی اخیستنی  
 ریاست د اوپو تاسیساتو د پلان  
 جوروني، ساتني او پاملنني په برخه  
 کي لاندي دندی او مسؤولیتونه لري:

۱- د اوپو تاسیساتو د حالت  
 خونکوالی پهاره د ارقامو او  
 معلوماتو را تولولو په موخه لیدنه.

۲- د اوپو تاسیساتو د ساتني او  
 خوندیتوب د کلنی پلان جوروني په  
 موخه دراوه ول شوو  
 معلوماتو شننه او لو مریتوب  
 تاکل.



- |  |  |
|--|--|
| <p>۳- ايجاد ديتايس ارقام و معلومات تاسيسات آب.</p> <p>۴- رهنـمـايـيـ پـرسـونـلـ دـفـاتـرـ سـاحـوـيـ جـهـتـ بـهـودـ اـمـورـ حـفـظـ وـ مـراـقـبـتـ تـاسـيـسـاتـ آـبـ.</p> <p>۵- نـظـارتـ اـزـ وـسـايـلـ، تـجهـيزـاتـ وـ ماـشـينـرـيـ تـاسـيـسـاتـ آـبـ.</p> <p>۶- اـرـزـيـابـيـ ظـرفـيـتـ، پـلـانـ کـارـيـ اـنـجـيـرـانـ وـ پـرسـونـلـ دـفـاتـرـ سـاحـوـيـ.</p> <p>۷- اـرـزـيـابـيـ تـدـابـيرـ عـاجـلـ وـ پـلـانـ اـضـطـارـارـيـ دـفـاتـرـ سـاحـوـيـ تـاسـيـسـاتـ بـزـرـگـ آـبـ.</p> <p>۸- نـظـارتـ اـزـ سـيـسـتـمـ دـيـتـاـبـيسـ تـاسـيـسـاتـ آـبـ درـ حـوـزـهـ هـاـيـ عـمـومـيـ وـ فـرـعـيـ درـيـانـيـ.</p> <p>۹- وضعـ رـهـنمـودـ هـاـدرـ خـصـوصـ اـسـتـفادـهـ موـثـرـ اـزـ بـودـجـهـ وـ تـرتـيـبـ پـلـانـ هـاـيـ پـيـشـ بـيـنـيـ شـدـهـ سـالـانـهـ حـفـظـ وـ مـراـقـبـتـيـ تـاسـيـسـاتـ آـبـ وـ اـرـسـالـ آـنـ بـهـ رـيـاستـ هـاـيـ</p> | <p>۳- دـ اوـ بـوـ تـاسـيـسـاتـوـ دـارـقـامـوـ اوـ مـعـلـومـاتـوـ دـ دـيـتـاـبـيسـ جـوـرـولـ.</p> <p>۴- دـ اوـ بـوـ تـاسـيـسـاتـوـ دـ سـاتـنـيـ اوـ پـامـلـنـيـ دـ چـارـوـ بـنـهـ والـيـ پـهـ مـوـخـهـ دـ سـيـمـهـ يـيـزوـ دـفـتـرـونـوـ کـارـکـوـونـكـوـتـهـ لـارـبـنـوـونـهـ.</p> <p>۵- دـ اوـ بـوـ تـاسـيـسـاتـوـ لـهـ توـکـوـ، تـجهـيزـاتـوـ اوـ ماـشـينـرـيـ خـخـهـ خـارـنـهـ.</p> <p>۶- دـ سـيـمـهـ يـيـزوـ دـفـتـرـونـوـ دـ انـجـيـرـانـوـ اوـ کـارـکـوـونـكـوـ دـ پـلـانـونـوـ اوـ وـرـتـيـاوـوـ اـرـزوـنـهـ.</p> <p>۷- دـ اوـ بـوـ لـويـوـ تـاسـيـسـاتـوـ لـپـارـهـ دـ سـيـمـهـ يـيـزوـ دـفـتـرـونـوـ دـ بـيرـنـيـوـ تـدبـرـونـوـ اوـ اـضـطـارـارـيـ پـلـانـ اـرـزوـنـهـ.</p> <p>۸- دـ عـمـومـيـ اوـ فـرعـيـ سـيـنـديـزوـ حـوـزـوـ دـ اوـ بـوـ تـاسـيـسـاتـوـ لـهـ دـيـتـاـبـيسـ سـيـسـتـمـ خـخـهـ خـارـنـهـ.</p> <p>۹- دـ بـوـديـجيـ خـخـهـ دـ غـورـهـ گـتـيـ اـخـيـسـتـتـيـ پـهـ مـوـخـهـ دـ لـارـبـنـوـدـونـوـ جـوـرـولـ اوـ دـ اوـ بـوـ تـاسـيـسـاتـوـ سـاتـنـيـ اوـ پـامـلـنـيـ دـ وـرـانـدـوـيـنـيـ دـ کـلـنـيـ پـلـانـ جـوـرـولـ اوـ دـ عـمـومـيـ اوـ</p> |
|--|--|



## حوزه های عمومی و فرعی دریانی.

۱۰- بررسی گزارشات  
واصله حوزه های  
دریانی در رابطه به وضعیت  
 TASISAT AB.

(۲) ریاست حفظ، مراقبت، بهره  
برداری TASISAT و شبکات آب به  
منظور پلان گذاری و نظارت از  
طبیق پروژه های حفظ و مراقبتی  
TASISAT آب دارای وظایف و  
مسئولیت های ذیل می باشد:

- ۱- انسجام و هماهنگی امور  
نظارت از طبیق پروژه های حفظ  
و مراقبتی TASISAT AB.
- ۲- معرفی تیم نظارتی به حوزه  
های دریانی جهت حصول اطمینان  
از روند طبیق پروژه های حفظ و  
مراقبتی.
- ۳- تقویت هماهنگی با حوزه های  
دریانی در امور نظارت از حفظ و  
مراقبت TASISAT AB.

## فرعي سينديزو حوزو رياستونو ته استول.

۱۰- د اوپو تاسیساتو د حالت په  
تراود سينديزو حوزو څخه د  
رارس يدلوراپ ورونو  
څيرل.

(۲) د اوپو تاسیساتو د ساتني او  
پاملرنی د پروژو له پلي کېدلو د  
څارني او پلان جورونی په موخه د  
اوپو تاسیساتو او شبکو د ساتني،  
پاملرنی او ګټي اخيستني ریاست لاندی  
دندي او مسوولیتونه لري:

- ۱- د اوپو تاسیساتو د ساتني او  
پاملرنی پروژو له پلي کېدو څخه د  
څارني د چارو سمون او همغوري.
- ۲- د ساتني او څارني پروژو د پلي  
کېدو له بهير څخه د داد ترلاسه  
کولو په موخه سينديزو حوزو ته د  
څارني د تیم ورپېژندل.
- ۳- د اوپو تاسیساتو د څارني چارو  
په موخه د سينديزو حوزو سره د  
همغوري پیاوړتیا.



- ۴- مطالب به پلان اممور حفظ و مراقبت تاسیسات آب از حوزه های دریائی، تحلیل، اولویت بندی و اخذ منظوری آن از مقام اداره.
- ۵- تخصیص بودجه تصویب شده حفظ و مراقبتی مطابق به پلان منظور شده حوزه های دریائی در همکاری با ادارات ذی‌دخل و نظارت از مصرف موثر آن.
- ۶- ترتیب پیشنهادات تفویض صلاحیت به حوزه های دریائی در امور تدارکاتی، مالی و پرداخت اقساط به شرکت های قراردادی پروژه های حفظ و مراقبتی و ارسال آن بعد از منظوری مقام اداره به حوزه های مربوطه.
- ۷- اخذ گزارش از روند تدارکاتی، پیشرفت فزیکی و مالی پروژه های حفظ و مراقبتی بطور

- ۴- له سیندیزو حوزو څخه د اوپو تاسیساتو د ساتني او پاملرنی چارو د پلان غوبښته، شننه، لومړیتوب او د اداري له مقام څخه د منظوری اخیستل.
- ۵- د سیندیزو حوزو د منظور شوی پلان له مخی د ساتني او پاملرنی د تصویب شوی بودجی تخصیص ورکول او د اړوندو ادارو په مرسته د هفي څخه د موثری کتي اخیستتی څارنه.
- ۶- د ساتني او پاملرنی پروژو د تدارکاتی، مالی او قراردادی شرکتونو ته د قسطونو د ورکړي په چارو کې سیندیزو حوزو ته د واک ورکونی د وړاندیزونو ترتیبیول او د اداري مقام تر منظوری ورسه یې اړونده حوزو ته استول.
- ۷- په میاشتنی توګه د سیندیزو حوزو د تدارکاتی بهیر، فزیکي پرمختګ او د ساتني او پاملرنی



## ماهوار از حوزه های دریانی.

۸- نظارت و قله یی از کمیت و  
کیفیت تطبیق پروژه های حفظ و  
مراقبت تاسیسات آب مطابق با  
پلان، ستنددها و رهنمود های  
تخنیکی.

۹- ترتیب فورم های  
نظارتی از روند حفظ و مراقبت  
 TASISAT آب در همکاری با  
ادارات ذی-ربط و نظرت از  
تطبیق آن.

۱۰- تحلیل وضعیت بندهای  
موجوده با در نظرداشت کاهش  
خطرات آن و شریک سازی  
نتایج آن با حوزه های دریانی  
مربوطه.

۱۱- ارزیابی کارمندان، چک و  
بررسی مواد ساختمانی،  
ماشینری، پلان تطبیقی، سایر  
مسایل مربوط و رهنمایی  
پرسونل شرکت های قراردادی در

## پروژو د مالی چارو په تراو د راپور تراسه کول.

۸- د پلانونو، سـ تندردونو او  
تخنیکی لارښوونو سره سـ د اویو  
تاسیساتو د ساتني او څارني  
پروژو د پـی کـدو له کـمـیـت او  
کـیـفـیـت څـخـهـ مـقـطـعـیـ څـارـنـهـ.

۹- د ایوندو ادارو پـه مـرسـتـهـ د  
اویو تاسیساتو د ساتني او پـامـلنـیـ  
د څـارـنـیـزـ بـهـیرـ دـ فـورـمـونـوـ جـوـرـولـ  
اوـ دـ هـغـهـ وـیـ لـهـ پـاـیـ  
کـدوـ څـخـهـ څـارـلـ.

۱۰- د ګـواـبـنـوـ دـ کـمـبـتـ پـهـ پـامـ  
کـیـ نـیـلوـ سـرـهـ دـ شـتـهـ بـنـدـونـوـ  
دـ حـالـتـ شـنـنـهـ اوـ لـهـ اـیـونـدوـ  
سـینـدـیـزـ حـوـزـوـ سـرـهـ یـیـ دـ  
پـایـلوـ شـرـیـکـوـلـ.

۱۱- د ساتني او پـامـلنـیـ پـروـژـوـ پـهـ  
پـلـیـ کـولـوـکـیـ دـ قـرـارـدـادـیـ شـرـکـتـونـوـ  
دـ کـارـکـوـونـکـوـ اـرـزوـنـهـ دـ دـانـیـزـوـ  
تـوـکـیـوـ،ـ ماـشـینـرـیـ،ـ پـلـیـ کـپـوـنـکـیـوـ  
پـلـانـونـوـ اوـ نـورـوـ اـیـونـدوـ چـارـوـ



### تطبيق پروژه های حفظ و مراقبت.

۱۲- حصول اطمینان از نقشه های ترتیب شده، برآورد احجام کاری، تطبيق و نظارت پروژه های حفظ و مراقبتی که توسط حوزه های دریائی انجام گردیده است.

۱۳- رهنمايی انجیران حوزه های دریائی که از تطبيق پروژه های حفظ و مراقبتی نظارت می نمایند.

۱۴- درج یافته های پروسه نظارت از جریان پروژه های حفظ و مراقبتی در ژورنال ساحوی و ارائه سفارشات کتبی به شرکت و انجیران نظارت کننده حوزه های دریائی و دفاتر ساحوی.

۱۵- ترتیب گزارش مطابق به فارمات نظارت از تطبيق پروژه های حفظ و مراقبتی و ارسال آن

چک، پلتنه او کارکونکوو ته ي  
لاربنونه.

۱۶- له جورو شوو نقشو، د کاري حجمونو برآورده، د ساتني او پاملري پروژو له پلي کېدلو او خارني خخه چي د سينديزو حوزو له لوري ترسره شوي د داد ترلاسه کول.

۱۷- د سينديزو حوزو هفو  
انجیرانو ته لاربنونه چي د ساتني او پاملري له پروژو خخه خارنه کوي.

۱۸- په سيمه ييز ژورنال کي د ساتني او پاملري پروژو د خار بهير موندنو ليکل، د شرکت او سينديزو حوزو خارونکو انجیرانو او سيمه ييزو دفترونو ته د ليکل شوو ساربنننو وراني کول.

۱۹- د خارني له فارمات سره سه د ساتني او خارني پروژو له پلي کېدو خخه دراپور چمتوكول او د



بعد از منظوري مقام اداره جهت  
تطبيق به حوزه های دریانی و  
پیگیری آن.

### وظایف و مسئولیت های ریاست های عمومی حوزه های دریانی

ماده نهم:

ریاست های عمومی حوزه  
های دریانی در خصوص  
پلان ګذاری، نظارت از حفظ و  
مراقبت تاسیسات آب دارای  
وظایف و مسئولیت های ذیل می  
باشند:

- ۱- جمع آوری نیازمندی ها،  
اولویت بندی، ترتیب پلان سالانه  
حفظ و مراقبتی تاسیسات آب و  
ارسال آن به ریاست عمومی  
خدمات انجنیری تاسیسات آب.
- ۲- همکاری در ترتیب پلان حفظ  
و مراقبتی تاسیسات آب  
حوزه فرعی دریانی.
- ۳- ایجاد سیستم دیتابیس معلوماتی  
 TASISAT آب و Update آن طور سالانه.

اداري د مقام تر منظوري اخیستلو  
وروسته د پلي کېدو په موخه يې  
سینديزو حوزو ته استول او څارل.

### د سینديزو حوزو د عمومي ریاست وونو دن دی او مسئوليتونه

نهمه ماده:

د او بو تاسیساتو د پلان  
جورونې، ساتني او پاملرنې څخه د  
څارني په برخه کې د  
سینديزو حوزو عمومي  
ریاستونه لاندی دن دی او  
مسئوليتونه لري:

- ۱- د اړتیا او راتولو، لوړیتوب  
تاکنې، د او بو تاسیساتو د کلنی  
پلان جورول او د او بو تاسیساتو د  
انجنيري چوپرتیا او عمومي  
ریاست ته يې استول.
- ۲- د فرعی سینديزی حوزی سره  
د ساتني او پاملرنې تاسیساتو په  
پلان جورونه کې مرسته کول.
- ۳- د او بو تاسیساتو د معلوماتی دیتابیس  
جورول او په کلنی دول يې Update کول.



- ۴- طے مراحل تدارکاتی و مالی پروژه های حفظ و مراقبتی در صورت تفویض صلاحیت از طرف مقام اداره.
- ۵- ارتقای ظرفیت کارمندان حوزه های فرعی دریانی جهت طی مراحل تدارکاتی و مالی پروژه های حفظ و مراقبتی.
- ۶- ظرفیت سازی انجینیران حوزه های فرعی دریانی و دفاتر ساحوی جهت نظارت از حفظ و مراقبت تاسیسات آب.
- ۷- کنترول و نظارت از پلان ها و فعالیت های حوزه های فرعی دریانی و دفاتر ساحوی در امور حفظ و مراقبت بطور دوامدار.
- ۸- رسیدگی بموقع به بخش تخنیکی، ماشینری و مالی در امور حفظ و مراقبت حوزه های فرعی دریانی و دفاتر ساحوی.

- ۴- داداري د مقام له لوري د واک ورکولو په صورت کي د ساتني او پاملرنې پروژو د تدارکاتی او مالي پراوونو سرته رسول.
- ۵- د ساتني او پاملرنې پروژو د تدارکاتی او مالي پراوونو د سرته رسولو په موخه د فرعی سیندیزو حوزو د کارکوونکو د ورته باو لوړول.
- ۶- د اوپو تاسیساتو د ساتني او پاملرنې څخه د څارني په موخه د فرعی سیندیزو حوزو او سيمه بیزو دفترونو د انجینیرانو د ورته باو لوړول.
- ۷- د فرعی سیندیزو حوزو او سيمه بیزو دفترونو له پلانونو او کرنو څخه د ساتني او پاملرنې په چارو کي دوامدار کنترول او څارنه.
- ۸- د فرعی سیندیزو حوزو او سيمه بیزو دفترونو د ساتني او پاملرنې چارو د تخنیکی، ماشینری او مالی برخو ته پر وخت رسیدنه.



- |   |   |
|---|---|
| <p>۹- ارتقای ظرفیت و رهنمايی<br/>انجیران حوزه های فرعی دریاني<br/>و دفاتر ساحوي.</p> <p>۱۰- همکاري با رياست عمومي<br/>خدمات انجيري تاسيسات آب در<br/>تحليل وضعیت بندهای موجوده<br/>با در نظرداشت کاهش خطرات<br/>آن.</p> <p>۱۱- هشداردهی قبل از وقوع<br/>حوادث به ساکنین پائين دست<br/>بندهای ذخیره ای آب مطابق به<br/>پلان عمل مربوطه.</p> <p>۱۲- نظارت از تطبيق پروژه<br/>های حفظ و مراقبتی، تاسيسات<br/>آب و رهندومه های تخنيکی<br/>مربوطه.</p> <p>۱۳- جذب منابع مالی ملی و مصرف<br/>آن در تطبيق پروژه های حفظ و<br/>مراقبتی تاسيسات آب در هماهنگی با<br/>حوزه های فرعی دریاني و ارائه<br/>گزارش آن به رياست عمومي خدمات<br/>انجيري تاسيسات آب.</p> | <p>۹- د فرعی سينديزو حوزو او<br/>سيمه ييزو دفترونو د انجيرانو د<br/>ورتياوو لورول او لارښونه.</p> <p>۱۰- د اوپو تاسیساتو د انجيري<br/>چوبيرتياوو له عمومي رياست سره<br/>د ګواښونو د کمبنت په پام کي<br/>نيلو سره د شته بندونو د حالت<br/>شنني په موخه مرسته.</p> <p>۱۱- د ارونده عمل پلان سره سمد<br/>اوپو زيرمو بندونو بنکته ميشتو<br/>خلکو ته د پېښو تر رامنځته کېدلو<br/>وراندي خبرداري ورکول.</p> <p>۱۲- د اوپو تاسیساتو د ساتني او<br/>پاملرنې پروژو او اروندو تخنيکي<br/>لارښونو له پلي کېدلو خه<br/>خارنه.</p> <p>۱۳- د ملي مالي سرجينو جذبول او د<br/>فرعي سينديزو حوزو سره په همغبوی<br/>د اوپو تاسیساتو د ساتني او پاملرنې<br/>په پروژو کي لکول او د اوپو تاسیساتو<br/>د انجيري چوبيرتياوو عمومي رياست<br/>ته يې راپور ورکول.</p> |
|---|---|



- ۱۴- مدیریت بموقع تطبيق پروژه های حفظ و مراقبتی تاسیسات آب.
- ۱۵- همکاری با تیم نظارتی مرکز جهت حصول اطمینان از امور نظارت از تطبيق پروژه های حفظ و مراقبتی.
- ۱۶- اخذ تعهدات از میراب ها و انجمن های استفاده کنندگان آب جهت حفظ و مراقبت دوامدار از تاسیسات آب محول شده.
- ۱۷- هماهنگی باریاست های حوزه های فرعی دریانی در تطبيق پروژه های حفظ و مراقبتی.
- ۱۸- ارسال گزارش بطور ماهوار از روند تطبيق پروژه های حفظ و مراقبتی تاسیسات آب به ریاست عمومی خدمات انجینیری.

- ۱۴- د او بو تاسیساتو د ساتنی او پاملرنی پروژو د پلي کېدو پر وخت مدیریت.
- ۱۵- د څارنی مرکزي تیم سره د ساتنی او پاملرنی پروژو د پلي کېدو څخه د داډ ترلاسه کولو لپاره مرسته کول.
- ۱۶- د میرابانو او د او بو څخه د ګټي اخیستونکو تولنو څخه د ورسپارل شوو او بو تاسیساتو د دوامداره ساتنی او پاملرنی په پار د ژمنی اخیستل.
- ۱۷- د فرعی سیندیزو حوزو له ریاستونو سره د ساتنی او پاملرنی پروژو په پلي کولو کی همغدری.
- ۱۸- د او بو تاسیساتو د ساتنی او پاملرنی پروژو د پلي کېدو له بهير څخه د او بو تاسیسات د انجنيري چوبرتیاوه عمومی ریاست ته په میاشتنی توګه راپور استول.



۱۹- آگاهی دهی برای استفاده  
کنندگان آب در رابطه به حفظ و  
مراقبت تأسیسات آب.

وظایف و مسئولیت های  
ریاست های حوزه فرعی  
دریاچی  
ماده دهم:  
ریاست های حوزه های فرعی  
دریانی در خصوص پلان ګذاری و  
نظارت از حفظ و مراقبت  
تأسیسات آب دارای وظایف و  
مسئولیت های ذیل می باشند:

- ۱- سروی و جمع آوری ارقام و  
معلومات از چگونگی وضعیت  
تأسیسات آب در حوزه  
مربوطه.
- ۲- ترتیب پلان حفظ و مراقبت  
سالانه و ارایه آن به ریاست  
عمومی حوزه دریانی.
- ۳- ایجاد سیستم دیتابیس معلوماتی  
تأسیسات آب و Update آن طور سالانه.
- ۴- سروی، دیزاين و ترتیب بل  
احجام کاری پرتوه حفظ و

۱۹- د اوبو څخه د کتبی اخیستونکو ته  
د اوبو تاسیساتو د ساتني او پاملرنی  
په تراو پوهاوی ورکول.

د فرعی سیندیزو حوزو د  
ریاست و نوذر دی او  
مسئله ماده:  
د فرعی سیندیزو حوزو ریاستونه  
د اوبو تاسیساتو د پلان جوروئی،  
ساتني او پاملرنی څخه د څارني په  
برخه کې لاندی دندي او  
مسئله ماده لري:

- ۱- په اړونده حوزه کې د اوبو  
تأسیساتو د حالت څرنګوالی لپاره  
سروی او د ارقامو او معلوماتو  
راتولول.
- ۲- د ساتني او پاملرنی د کلنی پلان  
جورول او د اړونده سیندیزی حوزی  
عمومي ریاست ته یې وړاندی کول.
- ۳- د اوبو تاسیساتو د معلوماتی دیتابیس  
جورول او په کلنی دول یې Update کول.
- ۴- د ساتني او پاملرنی پرروژو  
سروی، دیزاين او د کاري



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
تاسیسات آب

- مراقبتی و ارسال آن به حوزه عمومی دریانی.
- ۵- هماهنگی با مردم و شرکت قراردادی جهت تطبیق پروژه های حفظ و مراقبتی تاسیسات آب.
- ۶- تطبیق پروژه های حفظ و مراقبتی مطابق پلان از قبل ترتیب شده و نظارت دائمی از آن.
- ۷- هشداردهی قبل از وقوع حوادث به ساکنین پائین دست بندهای آب مطابق به پلان عمل مربوطه.
- ۸- نظارت دائمی از تطبیق پروژه های حفظ و مراقبتی، تاسیسات آب و رهنمودهای مربوطه.
- ۹- اتخاذ اذتکایی در فصل سیلابی و ترتیب پلان کاهش خطرات و خسارات سیلاب و ارسال آن به دفاتر ساحوی.

د اویو تاسیساتو د پلان حورونې، ساتني او پاملنې څخه د خارني کړنلاره

- حجمونو د بل جورول او سیندي عمومي حوزي ته یې استول.
- ۵- د اویو تاسیساتو د ساتني او پاملنې پروژو د پلي کېدو په موخه د خلکو او قراردادي شرکت سره همغوي.
- ۶- له وراندي جورشوي پلان سره سم د ساتني او پاملنې پروژو پلي کول او په اوبرد مهاله توګه یې خارنه.
- ۷- د ارونډ عمل پلان سره سم د اویو تر بندونو پنکته میشتو خلکو ته د پېښو درامنځته کېدلو وراندي خبرداری ورکول.
- ۸- د اویو تاسیساتو د ساتني او پاملنې پروژو او ارونډو لارښودونو له پلي کېدلو څخه اوبرد مهاله خارنه.
- ۹- په موسمی سپلاب کي د تدبironو نیول او د سپلاب د ګواښونو او زیانونو کمولو لپاره د پلان جورول او سيمه بیزو دفترونو ته یې استول.



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
تاسیسات آب

- ۱۰- ارتقای ظرفیت میراب ها و انجمن استفاده کنندگان آب در امور حفظ و مراقبت تاسیسات آب.
- ۱۱- همکاری تخصصی با تیم مرکز جهت نظارت از حفظ و مراقبت تاسیسات آب.
- ۱۲- همکاری و هماهنگی با دفاتر ساحوی و رسیدگی بموضع به مشکلات آنها.
- ۱۳- همکاری با میراب و انجمن استفاده کنندگان آب در امور حفظ و مراقبت تاسیسات آب.
- ۱۴- واگذاری امور حفظ و مراقبت سربند ها و کانال های آبیاری به میراب ها و انجمن استفاده کنندگان آب.
- ۱۵- اخذ تعهدات از میرابها و انجمن های استفاده کنندگان آب جهت حفظ و مراقبت تاسیسات آب بهره برداری شده و نظارت از آن.

د اویو تاسیساتو د پلان جوروونی، ساتني او پاملنی څخه د څارني کرنلاره

- ۱۰- د اویو تاسیساتو د ساتني او پاملنی په چارو کي د میراباتو او د اویو څخه د کتي اخیستونکو تولني د ورتهياوو لوړول.
- ۱۱- د اویو تاسیساتو د ساتني او پاملنی لپاره د مرکزي تخصصي تیم سره مرسته.
- ۱۲- د سیمه ییزو دفترونو سره مرسته او همغږي او د هفوی ستونزو ته رسیدن.
- ۱۳- د اویو تاسیساتو د ساتني او پاملنی په چارو کي د میراباتو او له اویو څخه د کتي اخیستونکو تولني سره مرسته.
- ۱۴- میراباتو او له اویو څخه د کتي اخیستونکو تولني ته د اویو لکولو سربندونو او کانالونو د ساتني او پاملنی د چارو سپارل.
- ۱۵- د میراباتو او له اویو څخه د کتي اخیستونکو تولني څخه د اویو تاسیساتو د ساتني او پاملنی لپاره د ژمني اخیستل.



**۱۶- ارائه ګزارش به ریاست  
 عمومی حوزه دریانی.**

**مکلفت های دفاتر ساحوی**

ماده یازدهم:  
 دفاتر ساحوی در خصوص پلان گذاری  
 و نظارت از پروژه های حفظ و  
 مراقبتی تاسیسات آب دارای مکلفت  
 های ذیل می باشند:

۱- ترتیب پلان سالانه و ارسال آن  
 به ریاست حوزه فرعی دریانی.

۲- نظارت از رعایت اصول  
 تکنیکی در تطبیق پروژه های  
 حفظ و مراقبتی تاسیسات آب.

۳- بازدید دائمی از تاسیسات آب  
 مربوطه با در نظرداشت رهنمود  
 های تکنیکی.

۴- حفظ و نگهداری معلومات  
 محروم تاسیسات مربوطه.

۵- نظارت از تطبیق پروژه های  
 حفظ و مراقبتی.

۶- سروی و دیزاین بخش  
 های قابل ترمیم در تاسیسات  
 مربوطه.

**۱۶- د سیندیزی حوزی عمومی  
 ریاست ته د راپور وراندي کول.**

**د سیمه ییزو دفترونو مکلفیتونه**

یوولسمه ماده:  
 د اوپو تاسیساتو د پلان جوروني،  
 ساتني او پاملرنی څخه د څارني په  
 اړه سیمه ییزو دفترونه لاندی  
 مکلفیتونه لري:

۱- د ګلنی پلان جوروول او د هغې  
 فرعی سیندیزی حوزی ته استول.

۲- د اوپو تاسیساتو د ساتني او  
 پاملرنی پروژو کې د تکنیکی  
 اصولو څخه څارنه.

۳- د اړوندہ تکنیکی لارښودونو په پام  
 کې نیولو سره د اوپو تاسیساتو څخه  
 په دائمی توګه لیدنه.

۴- د اړوندہ تاسیساتو د محروم  
 سندونو حفاظت او ساتنه.

۵- د ساتني او پاملرنی پروژو د  
 پلي کېدو څخه څارنه.

۶- په اړوندہ تاسیساتو کې  
 د ترمیم ویر برخو سروی او  
 دیزاین.



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
 TASISAT AB

- ۷- اطلاع عاجل از حوادث غیر متربه به حوزه فرعی دریانی مربوطه.
- ۸- همکاری و هماهنگی با میراب و انجمن استفاده کنندگان آب در امور حفظ و مراقبتی تاسیسات آب.
- ۹- ارائه گزارش و پشنهدات لازم از تطبیق پروژه های حفظ و مراقبتی و وضعیت تاسیسات آب به ریاست حوزه فرعی دریانی مربوطه.

#### مکلفیت های میراب ها و انجمن استفاده کنندگان آب

مادة دوازدهم:  
میراب ها و انجمن استفاده کنندگان آب در خصوص حفظ و مراقبت تاسیسات آب که جهت بهره برداری به آنها محو گردیده دارای مکلفیت های ذیل می باشند:

د او بتو تاسیساتو د پلان جورو نی، ساتني او پاملرنی څخه د  
خارني کرنا لره

- ۷- ارونده فرعی سیندیزی حوزی ته دنا اتكل شوو پېښو په بېره خبر ورکول.
- ۸- د او بتو تاسیساتو د ساتني او پاملرنی په چارو کي د میرابانو او د او بتو څخه د ګټي اخیستونکو تولني سره مرسته او همغوري.
- ۹- د ارونده فرعی سیندیزی حوزی ریاست ته د ساتني او پاملرنی پروژو د پلي کپدو د حالت او د او بتو تاسیساتو په هکله دراپور او اړین وداندیز وراندي کول.

#### د میرابانو او له او بتو څخه د ګټي اخیستونکو تولني مکلفیتونه

دووسمه ماده:  
میرابان او له او بتو څخه د ګټي اخیستونکو تولني د او بتو تاسیساتو د ساتني او پاملرنی په هکله چې دوي ته د ګټي اخیستونکو لپاره سپارل شوي لاندې مکلفیتونه لري:



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
 TASISAT AB

- ۱- ترتیب پلان حفظ و مراقبتی در همکاری تخصصی ریاست حوزه فرعی دریانی.
- ۲- تدارک بودجه حفظ و مراقبتی از دهائقین و استفاده کنندگان آب.
- ۳- تقویت مردم در عرصه حفظ و مراقبت و بهره برداری تاسیسات آب.
- ۴- مطالبه مشوره های تخصصی از ریاست حوزه فرعی دریانی و دفتر ساحوی در صورت نیاز.
- ۵- تدویر جلسات در امور حفظ مراقبتی به طور ماهوار.
- ۶- اطلاع از حوادث غیر متوجه عنده موقع به ریاست حوزه فرعی دریانی و دفاتر ساحوی.
- ۷- اتخاذ تدابیر جهت کاهش خطرات و خسارات سیلاب در تاسیسات آبی مربوطه.
- ۸- گزارش دهی از انجام فعالیت های حفظ و مراقبتی و مصرف آب.

د اوپو تاسیساتو د پلان جوروني، ساتني او پاملرنی څخه د څارني کړنلاره

- ۱- د فرعی سیندیزی حوزی په مرسته د ساتني او پاملرنی د پلان جوړول.
- ۲- د بزرگانو او له اوپو څخه د ګټي اخیستونکو تولني څخه د ساتني او پاملرنی د بودیجی چمتو کول.
- ۳- د اوپو تاسیساتو د ساتني او پاملرنی په اړه د خلکو پیاوړتیا.
- ۴- د اړتیا په صورت کې د فرعی سیندیزی حوزی ریاست او سیمه بیز دفتر څخه د مشورو غوبښته.
- ۵- د ساتني او پاملرنی په چارو کې د مجلسونو جوړول.
- ۶- د ناخاپی پېښو څخه د فرعی سیندیزی حوزی ریاست ته په وخت خبر ورکول.
- ۷- د اوپو په تاسیساتو کې د سپلاب زیانونو او ګواښونو د کمولی په موخه د تدبیرونو نیوں.
- ۸- بزرگانو او له اوپو څخه ګټي اخیستونکو ته د ساتني او پاملرنی



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
تأسیسات آب

د اوپو تاسیساتو د پلان جوروني، ساتني او پاملري خخه د  
خاري کرنلاره

بودجه برای دهائين و استفاده  
کنندگان آب.

چارو د سرته رسيدني او د بوديجي د  
لگښت په هکله راپور ورکول.

مکلفيت های شرکت های قرار  
دادي

د قراردادي شرکتونه  
مکلفيتونه

ماده سیزدهم:  
شرکت های قراردادی در  
خصوص تطبیق پروژه های حفظ  
و مراقبت تأسیسات آب دارای  
مکلفیت های ذیل می باشند:

دیارلسمه ماده:  
۱- د اوپو تاسیساتو د ساتني او  
پاملري پروژو د پلي کدو په  
هکله قراردادی شرکتونه لاندی  
مکلفيتونه لري:

۱- تطبیق پروژه های حفظ و  
مراقبتی تأسیسات آب مطابق  
مشخصات تخنیکی و شرایط قرار  
داد.

۲- د تخنیکي خانګړتیا او د تیرون  
د شرطونو سره سم د اوپو  
 TASISATU D SATNI او پاملري  
پروژو پلي کول.

۲- موجودیت انجینير ساحوي،  
ماشينيري مورد نياز و اسناد  
تخنیکي ذیل در ساحه کار پروژه:

۲- د پروژي د پلي کدو په ساحه کي د  
ساحوي انجينير، د اړتیا ور ماشينري او  
لاندی تخنیکي سندونه شتون:

- نقشه های ديزاین و برآورد  
احجام کاري.

- د دیزاین نقشه او کاري  
حجمونه.

- ژورنال ساحه.

- د ساحي ژورنال.

- پلان کار، و

- کاري پلان، او

- سایر اسناد مورد ضرورت.

- د اړتیا ور نور سندونه.



طرز العمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
تاسیسات آب

- پرداخت ها مطابق فورم های پروژه های انکشافی صورت گرفته و شامل اسناد ذیل:

  - ژورنال ساحه.
  - عکس ها جی پی اس دار.
  - اکت تسلیمی.

- اسناد تعديل در صورت نیاز.

### فصل سوم احکام نهایی

#### پلان حفظ و مراقبتی

ماده چهاردهم:

- (۱) موضوعات ذیل شامل پلان حفظ و مراقبتی گردد:
- ۱- امور ترمیم دروازه های کنترولی و تنظیم آب.
  - ۲- ماشین آلات که نیاز به ترمیم دارند.
  - ۳- دروازه های کنترولی آب و ساختمان های تحکیمات سواحل دریاها.
  - ۴- قسمت های تخریب شده جسم بند، کاسه و پل های بالای بند.

د اوپو تاسیساتو د پلان جوروني، ساتني او پاملرنی خخه د  
خارني کرنلاره

- د پراختيایي پروژو د فورمونو سره سم تادياتو اجرا کيبري او لاندي سندونه پکي شامل دي:
    - سيمه ييز ژورنال.
    - جي پي اس انخورونه.
    - د سپارلو فورم.
- د اريتا سره سم تعديل شوي سندونه.

#### درېیم څېرکی نهایي حکمونه

#### د ساتني او یاملرنی پلان

څوارلسمه ماده:

- (۱) د ساتني او پاملرنی په پلان کي د لاندي موضوعات شامل شي:
- ۱- د اوپو د تنظيم او کنترولي دروازو درغونی چاري.
  - ۲- هفه ماشينري چې رغوني ته ارتيا لري.

- ۳- د اوپو و کنترول وونکي دروازي او د سند غارو تينګښت ودانی.

- ۴- د بند د بدئي، کاسي او د بند دي پاسه پلونو ويچاري شوي پرخي.



## ۵- چربکاری دروازه های کنترولی و تنظیم آب.

(۱) امور تبدیل اجزای ۱ و ۲ مندرج فقره (۱) این ماده و ساختمان های که امور حفظ و مراقبتی آن به میراب ها و انجمن های استفاده کنندگان محول گردیده از این حکم مستثنی است.

(۲) در صورت مشاهده علامات تخریبات آنی تاسیسات آب امور حفظ و مراقبتی آن از این حکم مستثنی است.

(۳) امور حفظ و مراقبتی تاسیسات آب به اساس نوع استفاده و اهمیت آن شامل پلان گردد.

### طی مراحل پروژه

#### ماده پانزدهم:

(۱) امور مالی حفظ و مراقبت تاسیسات آب مطابق بودجه تخصیص یافته تنظیم و طی

## ۵- دکن ترولی او د اوپو و تنظیمونکو دروازو غورول.

(۲) ددغه مادی د (۱) فقره دی ۱ او ۲ جز د بدلون چاری او هفو و دانیو چی د ساتني او پاملرنې چاری یې میرابانو او د اوپو څخه د ګټي اخیستونکو تولوی ته سپارل شوي، دی حکم څخه مستثنی دي.

(۳) د ناخاپې وڃاري د نښو لیدلو په صورت کې د اوپو تاسیساتو د ساتني او پاملرنې چاری د دی حکم څخه مستثنی دي.

(۴) د اوپو تاسیساتو د ساتني او پاملرنې چاری د ګټي اخیستو د بول او اهمیت پر بنسټ د په پلان کی شامل شي.

### د پروژو د پروژو تیروول

#### پنځسمه ماده:

(۱) د اوپو تاسیساتو د ساتني او پاملرنې لپاره مالی چاری د تخصیص شوی بودجې سره سم



طرز العمل پلانگزاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
تاسیسات آب

د اوپو تاسیساتو د پلان جوروونی، ساتني او پاملني څخه د  
څارني کرنلاره

مراحل آن بادار نظرداشت  
قوانين ندارکاتی صورت  
ګیرد.

(۲) پروژه های که  
امور حفظ و مراقبت آن با  
سکتور خصوصی قرار داد  
گردیده، سکتور خصوصی  
مکلف است تا در وقت  
معینه آن را تطبیق نماید.

(۳) آنده پروژه های  
حفظ مراقبتی شامل پلان  
گردد که اسناد تخفیکی  
(سروی، دیزاین و بل  
احجام کاری) آن تکمیل و  
توسط اداره مربوطه تائید شده  
باشد.

(۴) تاسیسات آب که به منظور  
حفظ و مراقبت به میراب ها و  
انجمن استفاده کنند دگان آب  
محول گردیده امور مالی آن از  
طريق دهاقین و استفاده کنند  
گان آب تامین می گردد.

تنظیم او د هفی د پروژو و بهير د  
دي تدارکاتو قانون پر بنست  
ترسره شي.

(۲) هفه پروژی چې د ساتني او  
پاملني چاري یې د خصوصي  
سکتور سره قرارداد شوي،  
خصوصي سکتور اړ دی چې  
په تاکلي وخت کي یې پلي  
کري.

(۳) د ساتني او پاملني په  
پلان کې دی هفه پروژو  
شاملی شې چې د  
(سروی، دیزاین، او د کاري  
حجم) سن دونه یې تکمیل او  
د ارونده اداري لخوا تصدیق شوي  
وي.

(۴) د اوپو هفه تاسیسات چې  
میرابانو او د اوپو څخه د ټئي  
اخیستونکو تولني ته سپارل  
شوي، مالي چاري یې د بزرگانو  
او د اوپو څخه د ټئي اخیستونکو  
تولني لخوا تمویلیوري.



### نظارت

ماده شانزدهم:

- (۱) نظارت از تطبیق پروژه های ذیل به صورت دوامدار صورت گیرد:
  - ۱- امور تبدیل دروازه های کنتروالی، شستشویی و پرچاوه ای بند ها.
  - ۲- امور چرب کاری دروازه های کنتروالی.
  - ۳- امور ترمیم ماشین آلات نصب شده در بند ها.
  - ۴- امور ترمیم دیوار های جانبی و دروازه های کنتروالی آب.
  - ۵- ساختمان های تحکیمات سواحل دریا ها.
  - ۶- قسمت های تخریب شده جسم، کاسه بند و پل های بالای بندها.
- (۲) نظارت پروژه های حفظ و مراقبتی مطابق اهداف پلان شده و شرایط فرارداد صورت می گیرد.

### څارنه

شپارسمه ماده:

- (۱) د لاندی پروژو د پلي کېدو څخه دی په دوامداره توګه څارنه وشي:
  - ۱- د بندونو د کنتروالی، مینځونکو او پرچاوه کونکو دروازو تبدیلولو چاري.
  - ۲- د کنتروالی دروازی د غورولو چاري.
  - ۳- په بندونو کي د لګول شوو ماشینونو د ترمیم چاري.
  - ۴- د اوپو د کنتروالی دروازو د غایرو دیوالونو د ترمیم چاري.
  - ۵- د سن د غایرو د تینګښت ودانی.
  - ۶- د بند د بدنی، کاسه او دی پاسه پلونو ویجار شوی برخی.
- (۲) د ساتني او پاملني پروژو څارنه د پلان شوی موخو او ترون د شرایطو سره سم ترسره کلړي.



### سیستم نظارت

مادة هفذهم:

(۱) در پروسه نظارت  
موضوعات ذیل مدنظر  
گرفته شود:

- ۱- جمع آوری معلومات.
- ۲- تجزیه و تحلیل معلومات جمع  
آوری شده.
- ۳- گزارش دهی.
- ۴- تصمیم گیری، و
- ۵- پیگیری.

(۲) چهات تطبیق فقره (۱) این  
مادة فورم های مربوطه توسط  
ریاست عمومی خدمات انجینیری  
ترتیب گردد.

### تسليمی دهی پروژه

مادة هژدهم:

شرکت قرارداد کننده مكلف است  
بعد از تطبیق پروژه های حفظ و  
مراقبتی آنرا با در نظر داشت مواد  
مندرج قرار داد و اکت تسليمی پروژه  
به حوزه دریانه مربوطه تسليم  
نماید.

### د څارني سیستم

اووه لسمه ماده:

(۱) د څارني په پروسه کې د  
لاندي موضوعات په پام کې ونيول  
شي:

- ۱- د معلوماتو راتولول.
- ۲- د راتول شوو معلوماتو تجزیه  
او شنه.
- ۳- راپور ورکول.
- ۴- پرپکره کول، او
- ۵- تعقیبول.

(۲) د انجینئري چوپرتیاواو عمومي  
ریاست لخواهد دی ماده د (۱)  
فقری د بنه په کولو په موخده د  
اړوندده فورمونه چمتو شي.

### د پروژی سیارنه

اتلسمه ماده:

قرارداد کوونکی شرکت مكلف دی،  
چې په تبرون کې د درج شوو موادو او  
د سپارني فورم په پام کې نیلوو سره د  
ساتني او پاملرنې پروژی له پلي کولو  
وروسته اړوندہ سیندیزی حوزی ته  
وسپاري.



### تخلفات

#### مادة نزدهم:

- ۱- شريک سازی ارقام و معلومات تاسیسات آب بدون اخذ منظوری مقام اداره.
- ۲- جلب منابع مالی و تخفیکی در مورد مسئولیت بندها بدون اجازه مقام اداره.
- ۳- تاخیر در طی مرافق تدارکاتی و مالی پروژه های حفظ و مراقبتی تاسیسات آب.
- ۴- معرفی پروژه های جدید تحت نام پروژه های حفظ و مراقبتی مراقبتی در پلان سالانه.
- ۵- طی مرافق تدارکاتی پروژه های حفظ و مراقبتی که تعهد بودج وی نداشته باشد.

### وضع نوایح و رهنمود ها

#### مادة بیستم:

ریاست حفظ و مراقبت، بهره برداری تاسیسات و شبکات آب در همکاری با ریاست های مربوطه جهت تحقق بهتر

### سرغروني

#### نوولسمه ماده:

- ۱- د اداري د مقام له منظوري تراسه کولو پرته د اوپو تاسیساتو د ارقامو او معلوماتو شريکول.
- ۲- د اداري د مقام له اجازي پرته د بندونو د خونديتوب لپاره د مالي او تخفیکي سرچينو تر لاسه کول.
- ۳- د اوپو تاسیساتو د ساتني او پاملنۍ پروژي د تدارکاتی او مالي پراونو په تيرولو کي خند.
- ۴- په کلنۍ پلان کي د ساتني او پاملنۍ پروژو تر نامه لاندي د نوي پروژو ور پېژندل.
- ۵- د ساتني او پاملنۍ د هفو پروژي د تدارکاتي پراونو تيرول چې د بودجه ژمنتيا وندي.

### د لایحو او لارښودونو وضع کول

#### شلمه ماده:

د اوپو تاسیساتو او شبکو د ساتني، پاملنۍ او ګټي اخيستتي ریاست د اړونده ریاستونو په مرسته د دی کرنلاري



طرزالعمل پلانگذاری، نظارت از حفظ و مراقبت  
تاسیسات آب

د اویو تاسیساتو د پلان جورونی، ساتتی او پاملرنی څخه د  
څارنی کړنلاره

احکام این طرزالعمل می تواند لوایح و  
رهنمود های مورد نیاز را وضع نماید.

د بنه پلي کېدو لپاره د اړتیا ور  
لايحي او لارښودونه وضع کړي.

#### انفاذ

ماده بیست و یکم:  
این طرزالعمل بعد از منظوری نافذ  
است.

#### انفاذ

یوویشتمه ماده:  
دا کړنلاره تر منظوری وروسته  
نافذه ده.

طرزالعمل امور پلان ګذاری، نظارت از  
حفظ و مراقبت تاسیسات آب که در ۳ فصل  
و ۲۱ ماده تنظیم گردیده، منظور  
است.

د اویو تاسیساتو د پلان جورونی، ساتتی او  
پاملرنی څخه د څارنی کړنلاره چې په ۳  
څېرک و او ۲۱ مادو کې تنظیم  
شوې، منظور ده.

تاریخ: ۱۳۹۹ ماه دیسمبر کال ۱۰:۰۰  
منظوری: ماه دیسمبر ۱۳۹۹ کال ۱۰:۰۰  
د ایجاد: ۱۳۹۹ ماه دیسمبر کال ۱۰:۰۰

انجیر خان محمد "تکل"

سلسله

د اویو د چارو د تنظیم ملي اداري لوی رئیس

ضمایم:

- فورم اکت تسلیمی پروژه
- فورم پرداخت اقساط پروژه ها
- فورم ګزارش دهی از پیشرفت کار فزیکی پروژه
- فورم ګزارش دهی نظارت تاسیسات آب
- کتابچه ژورنال پروژه
- فورم عکس های جی پی اس
- فورم ستندرد پلان حفظ و مراقبتی
- فورم ستندرد دیتابیس کاتالها و بندها

د څارني او ارزوني کړنلاره

طرز العمل نظارت و ارزیابی



## طرزالعمل نظارت و ارزیابی فصل اول احکام عمومی

## د څارني او ارزوني کېنلاره لومړۍ څېركۍ عمومي حکمونه

### مبني

#### ماده اول:

این طرزالعمل به منظور تنظيم بهتر امور مربوط به نظارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقینی، طرزالعمل های تخفیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب در روشنی حکم ماده چهلم قانون تنظيم امور آب وضع گردیده است.

### اهداف

#### ماده دوم:

اهداف این طرزالعمل عبارت است از:

- ۱- تنظيم امور مربوط به نظارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقینی، طرزالعمل های تخفیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها،

### مبني

#### لومړۍ ماده:

دا کېنلاره د تقینی سندونو، تخفیکی کېنلارو د حکمونو، د اوبو پالیسيو، برنامو، پلانونو او پروژو د پلي کېدو له اغزو څخه د څارني او ارزوني چارو د بنه تنظيم په مسوخه د اوبو د چارو د تنظيم قانون د څلوبښتمي مادي د حکم په رنائي وضع شوي ده.

### موخي

#### دوه يمه ماده:

ددی کېنلاري موخي عبارت دي له:

- ۱- د تقینی سندونو، تخفیکی کېنلارو د حکمونو، د اوبو پالیسيو، برنامو، پلانونو او پروژو د پلي کېدو له اغزو څخه د



- برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب.
- ۲- حصول اطمینان از تطبیق احکام اسناد تقیینی، طرزالعمل های تخنیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب.
  - ۳- تقویت شفافیت، حسابدهی و تحریع روند تطبیق برنامه ها و پلان های انکشافی آب.
  - ۴- تقییمه سیستم نظارت و ارزیابی.

### اصطلاحات و اختصارات

مادة سوم:

اصطلاحات آتی در این طرزالعمل مفاهیم ذیل را افاده می نماید:

۱- نظارت: عبارت از مشاهده متداوم و جمع آوری معلومات و از تطبیق احکام اسناد تقیینی، طرزالعمل های تخنیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها،

خارنۍ او ارزونۍ د چارو تنظیمول.

۲- د تقیینی سندونو، تخفیکی کرنلارو د حکمونو، د اوپو و پالیسیو، برنامو، پلانونو او پروژو د پلی کېدوله اغزو خه داد ترلاسه کول.

۳- د رونتیا او حساب ورکونی پیاورتیا او د اوپو برنامو او پراختیایی پلانونو د پلی کېدولو بهیر چتکتیا.

۴- د خارنۍ او ارزونۍ د سیستم پیاورتیا.

### اصطلاحگانی

در پیمۀ ماده:

په دی کرنلاره کې کښتنی اصطلاحگانی لاندی مفهومونه څرګندوي:

۱- خارنۍ: د تقیینی سندونو، تخفیکی کرنلارو د حکمونو، د اوپو پالیسیو، برنامو، پلانونو او پروژو د پلی کېدوله اغزو خه ددامداره



پلان ها و پروژه های آب می باشد.

۲- ارزیابی: عملیه اندازه گیری نتیجه و موثریت یک پروژه و استفاده از روش های آموخته شده در مورد تطبیق احکام اسناد تقنی، طرز العمل های تکنیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب می باشد که بمنظور تحقق اهداف پلان شده و حصول نتایج متوقعه بصورت درست و موثر صورت می گیرد.

۳- شاخص: شاخص عبارت از واحد اندازه گیری میزان پیشرفت یک فعالیت و یا پروژه است که به اساس آن پیامدها و تاثیرات در مقایسه با اهداف پلان شده سنجش می گردد.

۴- پیامد: عبارت از نتیجه نهایی یک فعالیت و یا یک پروژه می باشد.

کتبی او لوماتو رات ولو ته ویل کیروی.

۲- ارزونه: دیوی پروژی د پایلو او اغزمنتوب د اندازه اخیستنی او د تقنی سندونو د حکمونو، تکنیکی کرنلارو، پالیسیو او د او بو برنامو، پلانونو او پروژو د پلی کپدو لپاره له زده کرل شوو روشونو څخه د کتبی اخیستنی عملیه ده چې د پلان شوو موخد د پلی کولو او په اغزمن توګه د تمی ور پایلو د تراسه کولو په موخه ترسره کیروی.

۳- شاخص: شاخص د دیوی پروژی یا کرنی پرمخته د اندازه اخیستنی واحد دی چې پر بنسته یی تراسه شوو پایلی او اغزی د پلان شوو موخد پر پرته، اندازه کیروی.

۴- پایلی: د دیوی پروژی یا کرنی وروستنی نتیجه ده.



۵- تیم های نظارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقینی، طرزالعمل های تخنیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پرروزه های آب در این طرزالعمل بنام تیم نظارت و ارزیابی یاد می گردد.

### اصول

ماده چهارم:  
در تطبیق احکام این طرزالعمل اصول ذیل رعایت گردد:

- ۱- احکام اسناد تقینی نافذه.
- ۲- شفافیت و حسابدهی.
- ۳- عدالت و بی طرفی.

### ساحه تطبیق

ماده پنجم:  
احکام این طرزالعمل در عرصه نظارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقینی، طرزالعمل

۵- د تقینی سندونو، تخنیکی کرنلارو د حکمونو، د اوپو پالیسیو، برنامو، پلانونو او پرروزه د پلی کېدلوله اغپزو څخه د خارنی او ارزونی تیمونه په دی کرنلاره کی د خارنی او ارزونی تیم په نوم یادیږي.

### اصول

خلورمه ماده:  
د دی کرنلاری د حکمونو په پلی کولو کی دی لاندی اصول مراعات شی:

- ۱- د نافذو تقینی سندونو حکمونه.
- ۲- رونتیا او حساب ورکوونه.
- ۳- عدالت او بی پربتوب.

### د پلی کېدو ساحه

پنځمه ماده:  
د دی کرنلاری حکمونه د تقینی سندونو، تخنیکی کرنلارو د حکمونو، د اوپو پالیسیو،



های تخفیفی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب قابل تطبیق می باشد.

### مرجع تطبیق

ماده ششم:

ریاست نظارت و ارزیابی در همکاری با ریاست پالیسی آب مرجع تطبیق احکام این طرزالعمل می باشد.

### فصل دوم

وظایف و مسئولیت ها  
وظایف و مسئولیت های  
ریاست عمومی یلان، پالیسی،  
نظرات

ماده هفتم:

ریاست عمومی پلان، پالیسی، نظارت و ارزیابی دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشد:

۱- فراهم آوری تسهیلات لازم به تئیم های نظارت و ارزیابی و ارتقاء ای ظرفیت آن ها.

برنامو، پلانونو او پروژو د پلی کېدو له اغزو خه د خارنی او ارزونی په برخه کې د پلی کېدو ورد دي.

### د پلی کېدو مرجع

شپږمه ماده:

د خارنی او ارزونی ریاست د او بو پالیسی ریاست په مرسته د دی کرنلاري د حکمونو د پلی کولو مرجع ده.

### دوه یم څړکی

دندي او مسوولیتونه  
د یلان، پالیسی، خارنی  
عمومي ریاست دندی او  
مسوولیتونه

اوومه ماده:

د پلان، پالیسی، خارنی او ارزونی عمومي ریاست لاندی دندی او مسوولیتونه لري:

۱- د خارنی او ارزونی تیمونو ته د اینو آسانیاوو چمتو کول او د هفوی د ورته اوو لوړول.



- ۲- هماهنگ ساختن فعالیت نظارت و ارزیابی با ریاستهای مربوطه.
- ۳- تقویت پروسه نظارت و ارزیابی در هماهنگی با ادارات ذیربطر.
- ۴- شریک سازی گزارشات نتایج نظارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقینی، طرزالعمل های تخنیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب بارهبری اداره ملی تنظیم امور آب.
- ۵- نظارت از تطبیق احکام این طرزالعمل.

#### وظایف و مسئولیت های ریاست نظارت و ارزیابی

مادة هشتم:

ریاست نظارت و ارزیابی دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشد:

۲- له ایوندو ریاستونو سره د خارنی او ارزونې د کرنو همغږي کول.

۳- له ایوندو ادارو سره په همغږي د خارنی او ارزونې د پروسی پیاوري کول.

۴- د اوپود چارو د تنظیم ملی اداري له مشرتابه سره د تقینی سندونو، تخنیکی کرنلارو د حکمونو، د اوپو و پالیسیو، برنامو، پلاننو او پروژو د پلی کېدوله اغبزو څخه د خارنی او ارزونې د راپورونو او پایلو شریکول.

۵- د دی کرنلاري له پلی کېدولو څخه خارنه.

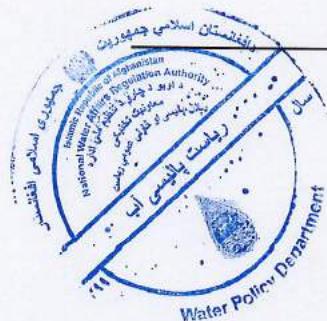
#### د خارنې او ارزونې

##### د ریاست دندی او مسوولیتونه

اتمه ماده:

د خارنی او ارزونې ریاست لاندی دندی او مسوولیتونه

لري:



- ۱- انجام سروی بیس لاین در هماهنگی با ریاست های مرکزی و حوزه های دریانی.
- ۲- ترتیب فارمات های معیاری و سایر اسناد مورد نیاز به منظور نظرارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقیینی، طرزالعمل های تحقیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب.
- ۳- ترتیب پرسشنامه های سروی، جمع آوری ارقام و معلومات مطابق چک لیست های نظرارتی از تحقق اهداف پروژه های آب.
- ۴- جمیع آوری نظریات از نهاد های مردمی جهت تصمیم گیری در انتخاب و تطبیق پروژه های بعدی.
- ۵- تعیین تیم ها جهت نظرارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد

- ۱- لمه مرکزی ریاست تونو او سیندیزو حوزو سره په همغږی د بیس لاین سروی تسره کول.
- ۲- دقینی سندونو، تخفیکی کرنلارو د حکمونو، د اوپو پالیسیو، برنامو، پلانونو او پروژو د پلی کېدو له اغېزو څخه د خارنی او ارزونی په مخه د معیاري فارمتونو او نورو اړتیا ور سندونو جوړول.
- ۳- دروی د پوبې تیکونو جوړول، د اوپو پروژو د ترلاسه شوو موخوله څارنیزو چک لېستونو سره سم د ارقامو او معلوماتو راتولول.
- ۴- دراتلونکو پروژو د تاکنی او پلی کولو په اړه د تصمیم نیونی په مخه له ولسي بنستونو څخه د نظرونو راتولول.
- ۵- دقینی سندونو، تخفیکی کرنلارو د حکمونو، د اوپو



تقنی، طرز العمل های تکنیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب.

۶- ارزیابی تاثیرات و نتایج حاصله از تحقق اهداف نظارت و ارزیابی شده.

۷- تحلیل نتایج ارزیابی انجام شده و اثرگذاری آن بالای رشد اقتصادی، اجتماعی و محیط زیستی با در نظرداشت شاخص های از قبل تعیین شده.

۸- ترتیب گزارشات تحلیلی و تکنیکی از اهداف تحت نظر نظارت و ارزیابی بطور ربعوار و سالانه جهت شناسایی پیشرفت ها و چالش هادر روند تطبیق آن.

۹- ایجاد سیستم دیتابیس و درج ارقام و معلومات تحلیل شده در آن.

پالیسی، برنامو، پلانونو او پرروژو دموخو پلی کدو له اغزو د خارنی او ارزونی په موخه د تیمونو جورول.

۶- لاه خارنی او ارزونی خنه د تراسه شوو اغزو او پایلو ارزونه.

۷- لاه وراندی تاکل شوو شاخصونو په پام کی نیولو سره په اقتصادی تولیزه او چاپریاالی وده باندی د ترسره شوی ارزونی د پایلو شننه.

۸- په ربوعاره او کانی توکه تر خارنی او ارزونی لاندی موخدو د پلی کدونکو پرمختگونو او خدونو د پیژندنی په ایره د تحلیلی او تخیکی راپورونو جورول.

۹- د دیتابیس سیستم جورول او د تحلیل شوو ارقامو او معلوماتو پکی درج کول.



۱۰- شریک سازی گزارشات تحلیلی و تخیکی نظرارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقنی، طرزالعمل های تخیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب باریاست های پالیسی آب، انسجام برنامه های آب و سایر ادارات ذیربطر.

۱۱- ارسال سفارشات از نتایج نظرارت و ارزیابی به ریاست های ذیربطر و پیگیری آن.

### وظایف و مسئولیت های

#### ریاست پالیسی آب

ماده نهم:

ریاست پالیسی آب دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشد:

- ۱- شریک سازی اسناد تقنی، طرزالعمل های تخیکی، لواح، پالیسی ها و استراتیژی های تصویب شده آب باریاست های مربوطه.

۱۰- د تقنی سندونو، تخیکی کرنلارو د حکمونو، د اوپو پالیسیو، برنامو، پلاننو او پروژو د پلی کېدو له اغزو څخه د څارني او ارزونی د تخیکی راپورونو د اوپو پالیسی، د برنامو د انسجام ریاستونو او نورو ارون دو ادارات و سره شریکول.

۱۱- ارون دو ریاستونو ته د څارني او ارزونی پایلو د سپارښتونو استول او دهفي څارنه.

د اوپو پالیسی ریاست دندی او مسوولیتونه

نهمه ماده:

د اوپو پالیسی ریاست لاندی دندی او مسوولیتونه لري:

- ۱- له ارون دو ریاستونو سره د تصویب شوو تقنی سندونو، تخیکی کرنلارو، لایحو، د اوپو و پالیسیو او ستراتیژیو شریکول.



۲- جمع آوری گزارشات از تطبیق اهداف پالیسی های آب.

۳- ارزیابی و تحلیل گزارشات از نواقص، کاستی ها و مشکلات پالیسی ها، استراتیژی ها، طرز العمل های تکنیکی، اسناد تقنی اب و استفاده از آن در بازنگری.

#### وظایف و مسئولیت های ریاست های تحت نظارت و ارزیابی

ماده دهم:

ریاست های مرکزی، حوزه های عمومی و فرعی دریانی تحت نظارت و ارزیابی دارای وظایف و مسئولیت های ذیل می باشند:

۱- شریک سازی فعالیت های پلان شده باتیم نظارت و ارزیابی.

۲- شریک سازی گزارش از تحقق اهداف پلان شده باتیم نظارت و ارزیابی.

۳- شریک سازی گزارش باتیم نظارت و ارزیابی از تطبیق

۲- د او بو پالیسیو د مخوله پلی کې دو خ د راپورونو راتولول.

۳- د او بو پالیسیو، ستراتیزیو، کرنلارو، تقنی سندونو د راپورونو د نیمکرتیا او شننه او ارزونه او له هفوی خه په بیا کتنه کي کته اخيست.

#### تر خارنی او ارزونی لاندی ریاستونو دندی او مسوولیتونه

لسمه ماده:

تر خارنی او ارزونی لاندی مرکزی او سیندی عمومی او فرعی حوزه ریاستونه لاندی دندی او مسوولیتونه لري:

۱- د خارنی او ارزونی له تیم سره د پلان شوو کنو شریکول.

۲- د خارنی او ارزونی تیم سره د ترسره شوو مخود راپورونو شریکول.

۳- د تقنی سندونو، تکنی کرنلارو د حکمونو، د او بو



احکام اسناد تقنی، طرزالعمل های تکنیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب.

۴- تطبیق سفارشات ریاست نظارت و ارزیابی جهت رفع کاستی ها و مشکلات و ارائه اطمینان از تطبیق آن به ریاست مربوطه.

۵- در اختیار گذاشتن اسناد مورد ضرورت به تیم نظارت و ارزیابی.

### مکلفیت های تیم نظارت و ارزیابی

ماده یازدهم:  
تیم تکنیکی نظارت و ارزیابی در خصوص نظارت و ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقنی، طرزالعمل های تکنیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب دارای مکلفیت های ذیل می باشد:

پالیسیو، برنامو، پلانونو او پروژو د پلي کډوله اغزو څخه د خارنۍ او ارزونۍ د تیم سره دراپور شريکول.

۴- د ستونزو او نيمګړتياوو د له منځه ورلو په موځه د خارنۍ او ارزونۍ ریاست د سپارښتونو پلي کول او په اړه يې اړوند ریاست ته داد ورکول.

۵- د خارنۍ او ارزونۍ تیم ته د اړتیا ور سندونو په واک کي ورکول.

### د خارنۍ او ارزونۍ تیم مکلفیتونه

يوولسمه ماده:  
د تقنی سندونو، تکنیکي کړنلارو د حکمونو، د اوبلامو، پالیسیو، پرانونو او پروژو د پلي کډوله اغزو څخه د خارنۍ او ارزونۍ په اړه لاندې دندي او مکلفیتونه لري:



- ۱- ترتیب پلان منظم جهت نظارت و ارزیابی از اهداف مورد نظر.
- ۲- رعایت اصول علمی و مسلکی در پروسه نظارت از تطبیق احکام اسناد تقینی، طرزالعمل های تحقیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب بطری و شفاف و بیطرف.
- ۳- حفظ و نگهداری اسناد و معلومات محروم.
- ۴- ارزیابی از تطبیق احکام اسناد تقینی، طرزالعمل های تحقیکی و تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان ها و پروژه های آب مطابق بیس لاین سروی.
- ۵- ارزیابی تاثیرات و پیامدهای کوتاه مدت، میان مدت و دراز مدت اقتصادی، اجتماعی و محیط زیستی اهداف پالیسی ها و پروژه های آب.

- ۱- د پام ور موخو د خارنې او ارزونې لپاره د منظم پلان جوړول.
- ۲- د تقینې سندونو، تحقیکي کرنلارو د حکمونو، د اوبو پالیسیو، برنامو، پلانونو او پروژو د پلې کېدوله اغېزو څخه د خارنې او ارزونې په پروسه کې په رنه او بې پېږي توګه د علمي او مسلکي اصولو په پام کي نیوں.
- ۳- د محرمو سندونو او معلوماتو خوندي ساتل.
- ۴- د بیس لاین سروی سره سم د تقینې سندونو، تحقیکي کرنلارو د حکمونو، د اوبو پالیسیو، برنامو، پلانونو او پروژو د پلې کېدو د اغېزو ارزونه.
- ۵- د اوبو پالیسیو او پروژو د موخو لنډ مهالو، منځ مهالو او اوږد مهالو اقتصادي، تولنیزو او چاپېریالي اغېزو او پایلو ارزونه.



۶- تشدیق و تحلیل نوافص،  
کاستی ها و مشکلات پروژه های  
آب و ارائه راه حل های مناسب  
تخنیکی به منظور تحقق مؤثر  
اهداف آن.

۷- جمع آوری و تحلیل ارقام و  
معلومات از تطبیق احکام اسناد  
تقنی، طرزالعمل های تخنیکی و  
تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها،  
برنامه ها، پلان ها و پروژه های  
آب.

۸- جمع آوری نظریات در رابطه  
به غمانمودی اسناد تقنی،  
طرزالعمل های تخنیکی و اهداف  
پالیسی های آب.

۹- توحید گزارشات ارقام و  
معلومات تحلیل شده از تطبیق  
احکام اسناد تقنی، طرزالعمل  
های تخنیکی و تاثیرات تطبیق  
اهداف پالیسی ها، برنامه ها، پلان  
ها و پروژه های آب، شریک

۶- داوبو پروژو د مخوپه  
اغزمنه توگه د تراسه کولو  
پیاره د نیمگرتیاواو او ستونزو  
پیژندنه، شننه او د حلور لارو  
وراندی کول.

۷- د تقنی سندونو، تخنیکی  
کرنلارو د حکمونو، داوبو  
پالیسیو، برنامو، پلانو او  
پروژو د پلی کدو له اغزو  
څخه د ارقامو او معلوماتو را  
تولول او شننه.

۸- د تقنی سندونو، تخنیکی  
کرنلارو او داوبو پالیسیو د  
غوره والی په مخه د  
نظرنو وراتولول.

۹- د تقنی سندونو، تخنیکی  
کرنلارو د حکمونو، داوبو  
پالیسیو، برنامو، پلانو او  
پروژو د پلی کدو له اغزو  
څخه د تحلیل شوو راپورنو،  
ارقامو او معلوماتو یوځای کول، د



سازی و همکاری با بخش های  
مربوط.

۱۰- ارائه گزارش نظارت و  
ارزیابی از تطبیق احکام اسناد  
تقنی، طرزالعمل های تکنیکی و  
تاثیرات تطبیق اهداف پالیسی ها،  
برنامه ها، پلان ها و پروژه های  
آب باراعایت اصل  
سلسله مراتب.

### فصل سوم احکام متفرقه

#### همکاری و هماهنگی

##### مادة دوازدهم:

(۱) ریاست های تحت نظارت و  
ارزیابی مکلف اند، حین باز دید  
تیم نظارت و ارزیابی از ساحه  
تطبیق پروژه و سایر فعالیت های  
مربوط کاپی اسناد مورد ضرورت  
را بدسترس تیم نظارت و ارزیابی  
قرار دهند.

(۲) ریاست های تحت نظارت و  
ارزیابی مکلف اند، شرایط کاری  
را برای تیم های نظارت و ارزیابی

اروندو څانګو سره شریکول او  
ورسره مرسته.

۱۰- د مراتبو سلسی د اصل په چام  
کی نیولو سره د تقینی سندونو،  
تکنیکی کېنلارو د حکمونو، د  
اوبو پالیسیو، برنامو، پلانونو او  
پرروژو د پلي کېدو له اغېزو  
څه د څارني او ارزونی د راپور  
وړاندی کول.

### درپیم څېرکي متفرقه حکمونه

#### همغږي او مرسته

##### دوویسمه ماده:

(۱) تر څارني او ارزونی لاندی  
ریاستونه مکلف دي چې د څارني  
او ارزونی تیم ته له سیمی څه د  
لیدني پر مهال او د نورو اروندو  
کرنو د څارني او ارزونی لپاره د  
اړتیا ور سندونه په واک کې  
ورګري.

(۲) تر څارني او ارزونی لاندی  
ریاستونه مکلف دي چې د څارني  
او ارزونی تیم ته د پلان شوو



جهت بازدید از ساحت تحت پلان  
مهیا سازند.

### حصول اطمینان از تطبیق احکام تقینی، پالیسی‌ها و پروژه‌های آب

ماده سیزدهم:  
تیم نظارت و ارزیابی مكلف است  
جهت حصول اطمینان از تطبیق  
احکام اسناد تقینی، طرزالعمل  
های تخیکی و تاثیرات  
تطبیق اهداف پالیسی‌ها،  
برنامه‌ها، پلان‌ها و پروژه‌های  
آب مطابق پلان و اسناد ارائه شده  
در ساحت کاری مورد نظر،  
نظارت و ارزیابی نماید.

### تضاد منافع

ماده چهاردهم:  
در صورتیکه یکی از اعضای تیم  
نظارت و ارزیابی در پروسه  
نظرتی، به نحوی تضاد و یا  
منفعت داشته باشد، مكلف است  
طور کتبی به آمر خویش اطلاع و  
از اشتراك در پروسه نظرتی

سیمو د لیدنې په موخه کاري  
شرایط برابر کري.

د تقینی سندونو د حکمونو، پالیسیو  
او د اوبو پروژو له یلې کبدو  
څخه د داد ترلاسه کول

دیارلسمه ماده:  
د څارنې او ارزونې تیم اړ دی  
چې د پلان او چمتو شوو سندونو  
سره سه تر پام لاندی کاري  
سیمو کې د تقینی سندونو،  
تخیکی کړنلارو د حکمونو، د  
اوبو پالیسیو، برنامو، پلانونو او  
پروژو د پالیسی کېدو له اغږزو  
څخه څارنه او ارزونه  
وکړي.

### د ګټو تکر

د څارنې او ارزونې په پروسه  
کې د څارنې او ارزونې  
تیم یو غږی کومه شخه او  
یاکتله ولري، مكلف دی چې  
خپل آمرتله په لیکلی توګه خبر  
وکړي او د څارنې پروسه کې د



مورد نظر، ابراز هرگونه نظر و یا اعمال دیگری که بالای روند نظارتی تأثیر گذار باشد، اجتناب ورزد.

#### مکافات تیم نظارت و ارزیابی

مادة پانزدهم:

تیم نظارت و ارزیابی که در انجام پروسه نظارت و ارزیابی در تطبیق احکام این طرزالعمل از خود خلاقیت و شایستگی نشان دهد، به اساس پیشنهاد ریاست مربوطه و تائیدی ریاست عمومی پلان، پالیسی، نظارت و منظوری مقام اداره ملی تنظیم امور آب مکافات می گردد.

#### مجازات تیم نظارت و ارزیابی

مادة شانزدهم:

هر گاه تیم نظارت و ارزیابی در انجام وظایف مندرج مواد ماده ۱۱ و ۱۲ احکام این طرزالعمل تعل نماید مطابق احکام اسناد تقنیکی خدمات ملکی تأديب می گردد.

کدون، هر دول څرګندونی او یا هم په پروسه باندی د نورو اغېز ناكه کېرنو څخه دده وکړي.

#### د څارني او ارزوني تیم مکافات

پنځسمه ماده

د څارني او ارزوني تیم چې د دی سند د حکمونو په پلي کېدو کي د څارني او ارزوني پروسی په سرته رسولو کي نوبت او ورتيا وښي، د اړوند ریاست د ورځاندیز پر بنست د پلان، پالیسی او څارني عمومي ریاست د تصدیق او د اوږدو ډچارو د تنظیم ملی اداري، د منظوری سره سه مکافات ورکول کېږي.

#### د څارني او ارزوني تیم مجازات

شپاپسمه ماده:

هر کله چې د څارني او ارزوني تیم ددي کېرنلاري د ۱۱ او ۱۲ مادو په حکمونو کي د یادو شوو دندو په ترسره کولو کي خندوکري د ملکي خدمتونو د تقنيکي سندونو د حکمونو سره سه تاديب کېږي.



وضع لوایح و رهنمود هاماده هفدهم:

ریاست ناظرت و ارزیابی در همکاری بـارـیـاسـتـ پـالـیـسـیـ آـبـ بهـ منظور تحقق اهداف این طرز العمل مـیـ تـوـانـدـ رـهـنمـودـ هـاـ وـ لـوـایـحـ مـوـرـدـ نـیـازـ رـاـ وضع نماید.

انفاذماده هژدهم:

ایـنـ طـرـزـالـعـمـلـ بـعـدـ اـزـ منـظـورـیـ نـافـذـ است.  
طرـزـالـعـمـلـ نـظـارـتـ وـ اـرـزـيـابـیـ کـهـ درـ ۳ـ فـصـلـ وـ ۱۸ـ مـادـهـ تـنـظـيمـ گـردـیدـهـ،ـ منـظـورـ است.

د لـایـحـ اوـ لـارـبـنـوـدوـنوـ وضعـ کـوـلـاوـوـهـ لـسـمـهـ مـادـهـ:

دـ خـارـنـيـ اوـ اـرـزوـنـيـ رـيـاسـتـ دـ اوـبـوـ پـالـیـسـيـ رـيـاسـتـ پـهـ مـرـسـتـهـ کـولـايـ شـيـ دـدـيـ کـيرـنـلـارـيـ دـ بـنـهـ پـلـيـ کـبـدـوـ پـهـ موـخـهـ دـ اـرـتـيـاـ وـ لـايـحـيـ اوـ لـارـبـنـ وـ دـونـهـ وضعـ کـرـيـ.

انفاذاتـلـسـمـهـ مـادـهـ:

داـ کـيرـنـلـارـهـ تـرـ منـظـورـيـ وـ روـسـتـهـ نـافـذـ دـهـ.  
دـ خـارـنـيـ اوـ اـرـزوـنـيـ کـيرـنـلـارـهـ چـيـ پـهـ ۳ـ چـپـکـوـ اوـ ۱۸ـ مـادـهـ کـيـ تـنـظـيمـ شـوـيـ،ـ منـظـورـ دـهـ.

انجـنـيـرـ خـانـ محمدـ "ـتـكـلـ"

دـ اوـبـوـ دـ چـارـ وـ دـ تـنـظـيمـ مـلـيـ اـدارـيـ لـوـيـ رـئـيسـ

اـرـزـيـابـيـ اـنـظـارـيـ اـنـجـنـيـرـيـ  
 مـنـظـورـيـ دـلـيـلـيـ مـلـيـ اـدارـيـ  
 دـلـيـلـيـ مـلـيـ اـدارـيـ





National Water Affairs  
Regulation Authority

VOL -1

## Water Technical Procedures

April-2021